

Heute mit dem Sonderthema
Kunsthandwerkermarkt
in Preetz

der reporter

Das Familienwochenblatt für Plön und Preetz

Seite 5: Ein Hauch von der Tour de France
in Plön

Seite 14: Das Gesamtkunstwerk Bilderbibel
erhalten

Seite 15: Kunsthandwerkermarkt mit
verkaufsoffenem Sonntag,
Kinderfest & Kinderflohmart in
Preetz



www.der-reporter.info · Tel. 04 31 / 24 36 24

Mittwoch, 26. August 2015

Plön/Preetz Ausgabe Nr. 35



Ihr autorisierter Service-
betrieb für Fiat und Ford
Scheellhorner Str. 88 - 90 · 24211 Preetz · Tel. 0 43 42 / 8 12 33

Deumann
AUTOMOBILE GmbH



Licht im Dunkel der Plöner Geschichte

Große Erkenntnisse im Schein kleiner Taschenlampen



Bei der „Taschenlampenführung“, die das Plöner Museum im Rahmen der touristischen „Nachtgeflüsterkampagne“ veranstaltete, ließen sich die kleinen Teilnehmer gern von Slawendarsteller Jörn Kruse auf eine interessante Zeitreise in die Vergangenheit mitnehmen. Mehr dazu auf Seite 3



Steinbock-Immobilien e.K.

Plön/Seenähe-freist. EFH/Gar., 4 Zi. + ausgeb. DG, EBK, ca. 120/729 m², Ölzhg., VA m. WW 125,9 kWh (m².a) € 215.000
Plön, ruhige Lage, 3,5-Zi.-Eigentumswohnung, 76,43 m², DG, EBK, Gasheizung, VA m. WW 124,0 kWh (m².a) € 115.000
Kl'flintbek/Kiel, fast eine DHH, 2 2/2 Zim., 155 m², Terr./Garten, Kamin, EBK, Ölzhg., VA m. WW 166,3 kWh (m².a) € 1.025 + NK
Verkauf zzgl. Maklercourtage; Vermietung zzgl. Mietsicherheit

Wenn auch Sie Ihre Immobilie verkaufen möchten und der gewünschte Erfolg Ihrer eigenen Verkaufsbemühungen sollte ausgeblieben sein, so benötigen Sie jetzt meine Unterstützung und Hilfe. Seit 30 Jahren bin ich als Immobilien-Kauffrau in den Kreisen Plön/OH und im Raum Kiel/SE tätig und suche lfd. in diesen Bereichen für vorgemerkte Kunden ETW's, Einfam.-Häuser, Doppelhaush. und Reihenhäuser zum Kauf!

Inh. Birgit Schröder-Steinbock
Johannisstr. 3 · 24306 Plön · Tel. (0 45 22) 20 00
+ (01 71) 9 91 15 31 · www.steinbock-ploen.de

„Räderwerk“
Die Fahrradwelt in Plön



Große Auswahl an Elektro-,
Trekking-, City- und Jugendrädern

Probefahrt möglich

Gute Gebrauchte mit Garantie

Hol- und Bringservice

Inzahlungnahme



Eutiner Straße 44 · Plön
Tel. 0 45 22 / 50 86 70



**Ab sofort
Top-Reinigung nur
noch am Markt 8
und nicht mehr im
Fachmarktzentrum.**



D. Eiling · Markt 8
24211 Preetz · **Tel. 37 81**
Oberbekleidung, Teppiche,
Leder, Wäsche etc.
www.top-preetz.de

Lebek Siegel

Damenmode von
Größe 38-52

neue Herbstware
in schönen neuen
Farben

Jürgen Roth

Bad Malente • Bahnhofstr. 52 • Tel. (0 45 23) 36 62

Ray-Ban



Beim Kauf einer Ray-Ban-Brille:
2 Gläser inklusive!
... mit Superentspiegelung!



*gültig bis 30.04.2015. Gläser für die Ferne oder Nähe, superentspiegelt, sph. +/- 4,0 dpt, cyl. 2,0 dpt. Tönung 75% oder 85% grau, braun oder pilotgrün.

Brillen Röttler HEINZEL in Preetz:
Lange Brückstraße 6 | Tel. 04342 - 859 975



Sonntagskinder – Willkommen im Leben!



Wilhelm August Jeute

heißt der kleine Sonntagsjunge. Für das Foto-Shooting hat der kleine Kerl aber noch nicht viel übrig. Lieber noch ein Nickerchen machen! Abenteuer können ja schließlich auch noch warten, denn dafür ist später noch Zeit genug.

Neueinstieg beim Kinder- und Jugendchor

Preetz (t) Der Kinder- und Jugendchor der evangelisch-lutherischen Kirchengemeinde Preetz bietet nach den Sommerferien einen Neueinstieg für singbegeisterte Kinder und Jugendliche an. Weihnachten kommt bestimmt - auch wenn man es jetzt noch nicht wahrhaben kann. Und auch in diesem Jahr wird der Kinder- und Jugendchor wieder ein musikalisches Krippenspiel einüben, das am Heiligen Abend um 15 Uhr in der vollbesetzten Stadtkirche unter dem stimmungsvoll beleuchteten Weihnachtsbaum aufgeführt werden wird; selbstverständlich mit schönen Liedern und bunten Verkleidungen. Wenn grade nicht für das Krippenspiel geprobt wird, werden die Kinder viele geistliche und weltliche Kinder- und Volkslieder kennen lernen, im Jugendchor werden ein- bis dreistimmige Werke - von klassischer Musik über Bob Chilcott bis hin zum Gospel und Spiritual - gesungen. Die Kinder und Jugendlichen erhalten im Chor altersgerechte Stimmbil-

dung und Rhythmusschulung. Das Erlernete wird regelmäßig in den Wochenschlussandachten und Familiengottesdiensten zu Gehör gebracht. Einzige Voraussetzungen zum Mitmachen sind eigenes Interesse am Singen und regelmäßige Teilnahme an den Proben. Das Mitsingen ist kostenlos. Der Chor ist zur Zeit in die Gruppen „Spatzenchor“ (Kinder ab fünf Jahren bis erste Klasse), Kinderchor (zweite bis vierte Klasse), und Jugendchor (fünfte bis 13. Klasse) eingeteilt, die dienstags um 14.30 Uhr bis 15.10 Uhr, 15.15 Uhr bis 16 Uhr beziehungsweise mittwochs von 17 bis 18 Uhr proben. In allen Gruppen sind noch Plätze für Jungen und Mädchen frei, im Jugendchor auch für Jungen vor und nach dem Stimmwechsel. Die Proben finden wieder ab September im Gemeindesaal, Kirchplatz 10, statt. Weitere Informationen erteilt der Chorleiter Julian Mallek, Rufnummer 04342/7614321, E-Mail: kirchenmusik@kirche-in-preetz.de

Auf Erfolgskurs

Plön (skt) Als Paula Vosgerau vor fünf Jahren auf dem Großen Plöner See das Rudern lernte, hätte sie sich bestimmt nicht vorstellen können, wo sie heute steht. Die 17-Jährige aus Ascheberg kommt gerade aus Rio de Janeiro wieder und ist U19- Vizeweltmeisterin

scheidenden Rennen um den Titel wird der deutsche Vierer dann vom amerikanischen Team um Haaresbreite geschlagen, obwohl im Vorlaufrennen alles noch ganz anders ausgesehen hatte. „Es ist schon etwas ganz anderes international zu starten“, sagt Paula



Rudervizeweltmeisterin Paula Vosgerau mit ihrer Silbermedaille aus Rio de Janeiro am Bootshaus der Butenplöner am Großen Plöner See
Foto Tautz

im Vierer- ohne. Angefangen hat sie vor fünf Jahren beim SRSV, hauptsächlich um ihre große Schwester zu ärgern: „Die hätte das Rudern gerne für sich alleine gehabt“. Durch ihr Talent und ihre Größe fällt sie bei einer Regatta dem Internatsleiter des Ratzeburger Sportinternats ins Auge und beschließt kurzerhand im August 2013 auf die Ruderakademie zu wechseln. Hier bekommt Paula Vosgerau die Möglichkeit dieses Jahr zum ersten Mal an den Juniorenweltmeisterschaften teilzunehmen und wird nach einem vierwöchigen Trainingslager prompt in das Boot gesetzt, von dem sich die deutsche Mannschaft am meisten einen Sieg erhofft. In Rio de Janeiro angekommen werden nach kurzem Sight-Seeing-Trip sofort die Boote aufgebaut, die schon per Containerschiff angereist sind. Im ent-

Vosgerau. Man kenne sich eben nicht, anders als in der deutschen Liga und könnte deswegen die Leistungskraft der anderen nicht sofort einschätzen. Aber letztendlich habe eine sehr freundschaftliche Stimmung geherrscht. Der Trikottausch mit den anderen Nationen nach den Wettkämpfen habe ihr am meisten Spaß gemacht. Nach der Weltmeisterschaft hat Paula Vosgerau jetzt drei Wochen trainingsfrei, bevor es langsam wieder mit der Schule und der Bundesliga weitergeht. Bis zum Ende ihrer Schulzeit in zwei Jahren will sie auf jeden Fall Leistungssportlerin bleiben. Aber das nächste große Ziel ist erst ein Mal die Juniorenweltmeisterschaft in Rotterdam 2016. „Das ist auch nicht ganz so weit weg“, sagt sie erleichtert, denn den Flug nach Rio de Janeiro hat sie als sehr anstrengend in Erinnerung.

Sterbende begleiten lernen

Plön (t) Die Plöner Hospiz-Initiative e.V. bietet wieder ab Oktober 2015 einen Ausbildungslehrgang für ehrenamtliche Hospiz Helfer an. Zugrunde liegt das Celler Modell zur Vorbereitung Ehrenamtlicher in der Sterbebegleitung. Wer sich näher informieren möchte, kann sich bis zum 12. September 2015 anmelden: Plöner

Hospiz-Initiative e. V. Hospiz-telefon: 04522/500303 oder per Email: ploenerhospiz@t-online.de Die Kursleiterinnen Sonja Lühje und Erika Weber werden Kontakt zu den Interessenten aufnehmen. Am Donnerstag, dem 1. Oktober 2015 um 19,00 Uhr findet der Einführungsabend im Gemeindehaus Steinbergweg 20 in Plön statt.

Punktuell beleuchtet

Im Dunkel der Plöner Geschichte umhertappen

Plön (los) „Wir wollen doch nicht das Museum abbrennen“, fragt ein Besucherkind sorgenvoll, als es im Swwweinzeitraum zu qualmen beginnt. Denn Reibung erzeugt Hitze – damals wie heute. Und im abendlichen Dunkel wirkt die Demonstration von Museumsleiterin Julia Meyer auf die Kindergruppe besonders beeindruckend. Rund 15 Kinder und ihre Eltern haben sich zu der „Taschenlampenführung“ im Museum des Kreises eingefunden, eine Veranstaltung der „Nachgeflüster“-Kampagne der Tourismuszentrale



der Holsteinische Schweiz. Die Ausstellung wird hier punktuell beleuchtet und ein bisschen gruselig wird es

das typische „Outfit“ der „Jungs vom Wentorfer Tor“ aus dem 15. Jahrhundert deutlich moderner als das des slawischen Kriegers aus der Ecke anmutet. Der ist inzwischen zum Leben erwacht und entpuppt sich als Jörn Kruse, der die Geschichte und Lebensweise der frühen Siedler gut kennt und sich für die Führung buchstäblich gut gerüstet hat. Die Kinder erhalten Eindrücke vom Fischen, Flachs und Wolle spinnen, von Keramik- und Schmiedearbeiten. Zu den ausgestellten Fundstücke zählen Hornkamm, Knochenadeln, Tonstempel zur Verzierung von Keramikoberflächen und verschiedene Waffen. Auch vom Wert ge-

schmiedeter Dinge wie Schwert oder Kettenhemd erzählt Kruse. „Dinge, die damals für die meisten Menschen kaum erschwinglich waren.“ Doch das Museum hat noch mehr zu bieten. Im Obergeschoss fällt der Blick auf gläserne Gegenstände. „Denn Plön wurde durch den Erfinder des Gold-Rubin-Glases Johann Kunkel Anfang des 18. Jahrhunderts erst richtig bekannt“, erzählt die Museumsleiterin. Eine Erfindung, durch die eine hohe Nachfrage ausgelöst wurde. Es ist die Zeit des Barock und die Besuchergruppe erhält im Rokokosaal Eindrücke eines besonderen Baustils, den der Plöner Herzog Friedrich Carl schätzte. Und

es ist die Zeit vieler Erfindungen, darunter die „Laterne magica“, die als Vorläufer des heutigen „Beamers“ in einem Kino betrachtet werden kann, der Bilder auf die Wand projiziert. Das hier eine spannende Geschichte erzählt werden kann, erraten die Kinder schon beim Anblick eines bekannten Märchenmotivs, das Julia Meyer vor die Lichtquelle gesteckt hat. „Die Taschenlampenführungen wurden insgesamt gut angenommen und haben viel Spaß gemacht“, resümiert sie. Weshalb das erleuchtende Angebot auch im kommenden Jahr wieder aufgegriffen und ausgebaut werden soll.



auch dabei. Im hellen Schein der Taschenlampen wird Licht in das Dunkel der Plöner Geschichte gebracht. Schon das Museum ist alt – so alt, dass seine Wurzeln irgendwo im 13. Jahrhundert tief vergraben sind, verrät Julia Meyer. „Früher sah hier aber alles ganz anders aus“, betont sie. Die Museumsräume hat sie vorsorglich verhängt, kein Licht darf eindringen. Nicht nur, als Steinzeitjäger noch Mammuts jagten und schmelzende Gletscher die Holsteinische Endmoränenlandschaft formten, Hügel, Auen und zahlreiche Seen entstehen ließen. „Ein verlockender Ort für slawische Stämme, die sich im 8. Jahrhundert ansiedelten“, erzählt Julia Meyer. Ein gezielter Lichtstrahl auf die Reste eines Schädels verdeutlicht, dass es dabei nicht immer friedlich zugegangen ist. Denn Einkerbungen zeugen von einem heftigen Schlag auf den Kopf zu Lebzeiten des Menschen. „Wer stört meine Totenruhe“, raunt es plötzlich aus einer Ecke und spätestens jetzt sind alle froh, dass sich Thomas Kock vom Team des Museums als Vertreter der Plöner Stadtwache zum Schutz der Gruppe angeschlossen hat – wenn auch

DÄNISCHE MODE BOSAU
Anna Querfurth
 DIENSTAG VON 10.00 - 12.30 U. 15.00 - 19.00 UHR
 DONNERSTAG 15.00 - 19.00 UHR
 ODER NACH VEREINBARUNG
 LÖJA 28 - 23715 BOSAU - TEL. 04527/9815
 WWW.BOSAU-MODE.DE

CULTURE
 friendlex

LÜTTE SCHATULLE
 Ankauf und Verkauf von Antik und Trödel

ANKAUF VON
 GOLD- UND SILBERSCHMUCK
 ZAHN- UND BRUCHGOLD PORZELLAN
 BILDER UHREN BESTECKE BRONZEFIGUREN
 POSTKARTEN MÜNZEN
 ORDEN URKUNDEN PHOTOALBEN

Lange Straße 19
 24306 Plön
 Telefon 0 45 22/7 89 74 00
 Inhaber: Robert Glezer

Öffnungszeiten:
 Di., Do., Fr. 11–13 Uhr
 und 15–18 Uhr
 Mi. + Sa. 11–13 Uhr

Küchenperle
 Die Art zu genießen.

...mehr als nur Partyservice!

Unser Rundum-Service für Sie:

- Persönliche Beratung
- Individuelle Angebote
- Ideenreiche Menüs
- Liebevolle Dekoration
- Kalte und warme Speisen
- Torten und Nachspeisen
- Location in unserer

KUH Lounge

über 10 Jahre Küchenperle

Eichholz 11 - 24601 Ruhwinkel-Bockhorn
 Tel.: 0 43 26 - 715 - Fax: 0 43 26 - 980 735
 www.kuechen-perle.de





Rico und Aki

Zwei Vierbeiner verzaubern die Herzen

Kossau (t) Auch in dieser Ausgabe wollen wir Ihnen wieder vierbeinige Bewohner des Tierheims Kossau-Lebrade vorstellen, die ein neues und liebevolles Zuhause suchen. Heute geht es um eine Hündin und einen Kater. Hündin Akira ist mittelgroß und „feiert“ nächsten Sonntag ihren fünften Geburtstag. Die Münsterländerin hat gut gepflegtes, braun-weißes Fell und ist Menschen gegenüber herzlich und aufgeschlossen. Kaum im Tierheim angekommen, stellte sie ihre akrobatischen Fähigkeiten unter Beweis: Sie krabbelte am Zaun hoch und öffnete Türen. Respekt! Ansonsten ist Aki - das ist ihr Spitzname - gesellig, neugierig und mit einem, für diese Rasse typischen Jagdinstinkt



ausgestattet. Sie liebt Spaziergänge und buddelt gerne Löcher. Wenn es im Gebüsch raschelt, ist die zarte Hündin in ihrem Element. Aufgeweckt verfolgt sie mit ihrer Spürnase die hinterlassenen Tapsen geheimnisvoller Tiere. Meist sind diese etwas schneller, aber das stört sie nicht... Aki würde sich in ihrem neuen Zuhause als Einzelhund über einen ruhigen und hundeerfahrenen Halter freuen. Nun zu Rico, einem wunderschönen roten Kater, der erst kürzlich aufgefunden und ins Tierheim gebracht wurde. Wenn

Tiere suchen ein neues Zuhause

Gemeinschaftsaktion

der
reporter

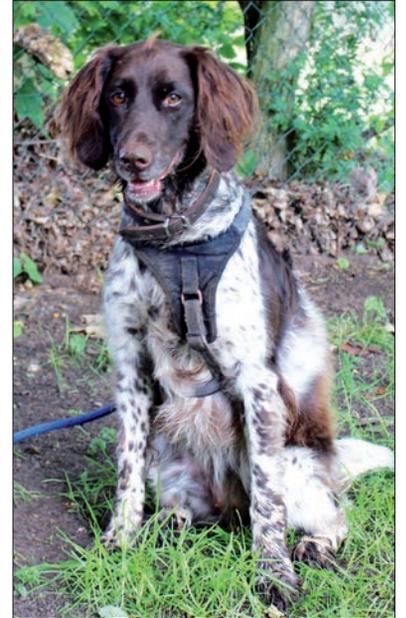


Tierschutzverein Plön und Umgebung e.V.

An der B430 · 24306 Kossau/Lebrade · Tel. 04522 / 2389

man dem Prachtburschen in die Augen schaut, sieht man sofort, dass er traurig ist. Er verhält sich noch sehr unsicher und scheu. Wahrscheinlich hat er Belastendes in seiner Vergangenheit erlebt. Am sichersten fühlt er sich in seinem weichen Körbchen. Zum Glück hat er seinen Appetit nicht verloren, was ein gutes Zeichen ist. Rico wartet, bis man sich entfernt hat, dann saust er zu seinem gefüllten Napf und frisst ihn bis auf den letzten Krümel leer. Für Abwechslung sorgt auch Kater Jörg aus dem Nachbargehege, der täglich an seiner Box vorbeischaud und ihn freundlich begrüßt. Rico tut's gut. Wenn man dem sensiblen Kater Liebe und Geborgenheit entgegenbringt, wird er sicherlich wieder zuversichtlicher dreinschauen und zeigen, was in ihm steckt: ein ganz tolles Kerlchen. Akira ist entwurmt, geimpft, gechipt und kastriert, Rico ist entwurmt, entfloht, geimpft und kastriert.

Wer sich für einen der beiden interessiert, kann sich gerne unter der Telefonnummer 04522-2389 im Tierheim Kossau-Lebrade melden. Weitere



Informationen gibt es auch unter www.tierheim-kossau-ploen.de.

MITTAGSTISCH

vom 27.08. – 2.09.2015

Do. 27.8. Geflügelroulade mit Salzkartoffeln und Rotkohl 6,50 €

Fr. 28.8. Scholle mit Salzkartoffeln und Senfsosse 6,00 €

Sa. 29.8. Gemüsesuppe mit Wurst 5,00 €

Mo. 31.8. Hähnchenkeule mit Salzkartoffeln, Erbsen und Wurzeln 5,50 €

Di. 1.9. gef. Paprika, Reis oder Salzkartoffeln mit Tomatensoße 5,50 €

Mi. 2.9. gebr. Leber mit Kartoffelpüree, grünen Bohnen und Apfelmus 6,50 €

Alle Gerichte mit Nachtisch

Angebot der Woche:

3 Pfannkuchen mit Apfelmus

Alles auch außer Haus!

Bistro am Brandenburger Platz

Mo. - Fr. 11 - 17 Uhr · Sa. 11 - 14 Uhr
24211 Preetz · Tel. 04342- 78 88 83

Kinderolympiade im Preetzer Wasserturm

„Hier gibt's heute keine Verlierer“

Preetz (lm) Das Programm des von der Stadtjugendpflege Preetz organisierten Ferienpasses wartete in seiner letzten Woche noch einmal mit einem Höhepunkt auf: „Die Kinderolympiade ist eines unserer jährlichen Highlights. Hier haben wir immer die meisten Anmeldungen“, erzählt Axel Mertens, einer der Initiatoren des bei den jungen Teilnehmern immer wieder so beliebten Projekts im Wasserturm. In drei altersgerechte Gruppen aufgeteilt, stellten sich die sechs bis 13-jährigen Mädchen und



Jungen unter der Aufsicht ehrenamtlicher Helferinnen und Helfer, insgesamt zehn ganz verschiedener Aufgaben. Bei den meisten Spielen wie Eierlaufen, Elfmeterschießen und Wasserspritzen war vor allem Geschicklichkeit und Schnelligkeit gefragt, während sich an anderen Stationen die Spielerinnen und Spieler auf ein bisschen Glück verlassen mussten. Nach Auszählung der Punkte

wurden die Kinder, die einen der ersten drei Plätze in ihrer jeweiligen Gruppe errungen hatten, von Projektleiterin Angela Bludau mit einer Medaille geehrt. Doch auch die Mädchen und Jungen, für die es leider nicht für einen der ersten Plätze gereicht hatte, mussten sich nicht ärgern, denn wie Angela Bludau richtig zusammenfasste: „Hier gibt es heute keine Verlierer. Alle haben super gespielt und sich einen riesigen Applaus verdient.“



Aus dem Kreis



**Landschlachterei
Theresienhof**
- seit über 30 Jahren -

Am Ziegelbusch 2 | 24306 Theresienhof
Telefon 0 45 22 - 49 76

Unser Angebot
vom 27.8. bis 2.9.2015

Schweinebraten
versch. gefüllt 100 g 0,60 €
Wiener- o. Käsewürstchen 100 g 0,80 €
Plöner Räucherlachssalat 100 g 1,40 €

ÖFFNUNGSZEITEN

Di. - Fr. 09.00 - 18.00 Uhr
Sa. 09.00 - 13.00 Uhr

Partyservice !

Tour de France ließ grüßen...

„Rennradexpress“ der Vattenfall Cyclassics sorgte in Plön für Aufsehen

Plön (los) Ein Hauch von Tour de France wehte am Sonntagmittag durch die Plöner Innenstadt. Erwartungsfroh säumten hunderte Schaulustige den Bullenwälder und verwandelten den Straßenabschnitt der Bundesstraße 430 zwischen Lidl und Johanniskirche in eine 300 Meter lange Sportarena. Der Bereich war damit ein Bruchteil der 227,3 Kilometer langen Radrennstrecke der Vattenfall Cyclassics, auf der 160 Profifahrer von Kiel durch die Holsteinische Schweiz nach Hamburg radelten. Entsprechend kurz war das eigentliche Vergnügen, den Rennradexpress mit einer Geschwindigkeit von über 40 Stundenkilometern vorbei sausen zu sehen. Wobei die Zuschauer die Gelegenheit hatten, gleich zwei Ortsdurchfahrten zu beobachten. Denn aufgrund eines



ße und Ascheberger Chaussee gesperrt haben. Das Signal, die Zufahrten abzuriegeln, gab ein mit einer roten Fahne gekennzeichnetes Führungsfahrer der

zückte Kameras und Fotohandys. Beifall brandete auf. Binnen 20 Sekunden rauschte die erste Fahrergruppe vorbei. Nach weiteren vier Minuten folgte das Hauptfeld. Angeführt von Greipels Lotto-Soudal-Mannschaft – der Teamchef beteiligte an dritter Position liegend an der Führungsarbeit – raste das Feld an applaudierenden Fans und klickenden Kameras vorbei. Es folgte die Kolonne mit den Teamfahrzeugen der 19 Profimannschaften sowie einige Sanitätsfahrzeuge. Nach knapp 30 Minuten war das kurze Sportspektakel aus Plöner Sicht beendet.



Sturzes im Hauptfeld bei Preetz, in den ausgerechnet der deutsche Supersprinter Andre Greipel – in diesem Jahr vierfacher Tour de France Etappensieger und späterer Cyclassics-Gewinner – verwickelt war, hatte sich eine vierköpfige Spitzengruppe abgesetzt. Dieses Quartett konnte begünstigt durch die Schließung eines Bahnübergangs, an dem das Peleton warten musste, den Vorsprung bis Plön auf viereinhalb Minuten ausbauen. Einen Teil dieser Informationen erhielten die Besucher an Strecke über die Durchsage eines Lautsprecherwagens, der ebenso wie zahlreiche weitere Begleitfahrzeuge der Polizei für freie Fahrt sorgten. Zu den freiwilligen Helfern zählte auch die Plöner Feuerwehr, die die Bundesstraßen 76 und 430 sowie sämtliche Einmündungen im Bereich der Hamburger Stra-

Polizei, das die Sicherungsposten etwa 15 Minuten Vorsprung vor dem Tross passierte. Kaum war dieser Streifenwagen durch, verwandelte sich der öffentliche Verkehrsraum in eine sportliche Sperrzone, in der aber noch einiges an organisatorischer Bewegung ablief. So tauchte plötzlich kleiner Lieferwagen und hielt im Bereich der Fußgängerzone an, wo sich die meisten Schaulustigen versammelt hatten. Zwei PR-Mitarbeiterinnen stiegen aus, verteilten kurzzeitig Ratschen und Werbebanner aus einem großen Karton, den sie zur Selbstbedienung stehen ließen, als der Fahrer hubte und zur Weiterfahrt drängte. Unmittelbar danach bogen eine Polizeimotorradkorte und das Zeitnehmerauto mit der Uhr auf dem Dach um die Kurve. „Jetzt geht's los“, raunte die Menge,

KIDS-Trockenhaarschnitt 11,50*

*KIDS bis einschl. 12 Jahre. Preis für kurzes bis mittellanges Haar. Bei Längen, Extras, Preisaufschlag (5,-/10,-/15,-).

C&C ash **OHNE Termin!**
die HAARSCHNEIDER

Lange Straße 18 (neben der Hauptpost)
24306 Plön • Telefon: 0 45 22 - 35 39
Mo.-Fr.: 8 - 18,30 Uhr • Sa.: 8 - 15 Uhr

Gärtneri Hennings
Vierhusen
Flower Power Angebot

Sommer-SALE

Rosen 50% Rabatt

flower power

Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. 9 – 18 Uhr
Sa. 9 – 14 Uhr

Joachim-Stäcker-Weg 2
24601 Vierhusen
Telefon: 0 45 26 - 83 47

www.gaertneri-hennings.de

Qualität hat einen Namen

Unser Schlachtermarkt am Donnerstag, den 27. August 2015

35. Kalenderwoche

Rinder Hüftsteaks	100g	2,49 €
frische Bratwurst grob o. fein	100g	0,49 €
feine Rummelwurst im Aufschnitt	100g	1,49 €
Käse-Nudelsalat	100g	0,59 €

Weitere Angebote im Laden - Verkauf solange der Vorrat reicht

24326 Ascheberg · Langenrade 4
24326 Kalübbe · Dorfstraße 27
Telefon 0 45 26 / 14 04
www.fleischer-mit-herz.de





Flohmarkt für den guten Zweck

Einsatz für die „Lebenshilfe“ auf dem Seehof

Wielen (los) Es ist schon lange Tradition in Wielen: Zum 10. Mal

Täglich Mittagstisch & Fleischer-Imbiss

...mit Liebe für Sie gekocht...

Menüplan
vom 27.8. bis 2.9.2015

Do 27. *Fischfilet gedünstet im Gemüsebett, Kräutermayonaise und Kartoffeln	Tagespreis
*Schaschlik, Zigeunersoße und Reis	5,99
*Riesengermknödel m. Vanillesauce	3,99
Fr 28. *Rinderbraten mit Soße, Kartoffeln und Gemüse	7,50
*Salatteller m. Thunfisch u. Ei o. Schinken u. Käse, Dressing und Brot	4,90
*Currycremesuppe mit Einlage	3,50
500g Portion	
Sa 29. *Sauerfleisch oder saure Sülze, Bratkartoffeln, Remoulade	5,80
*Tagessuppe	
Mo 31. *Cordon bleu mit Bechamelkartoffeln und Salat	5,80
*Grießschnitte mit Fruchtsoße	
500 g Portion	4,80
*Spargelcremesuppe mit Klößchen	
500g Portion	3,80
Di 01. *Königsberger Klopse m. Kapernsauce, Kartoffeln u. roter Beete	5,80
*Fleischkäse mit Spiegelei und Bratkartoffeln	5,50
Mi 02. *Gyros mit Tzatziki, Krautsalat und Reis	6,30
*Lasagne Bolognese	5,50
*Tomatensuppe mit Reis und Klößchen	3,80
500 g Portion	

Fleischerei & Party-Service
Habermann
seit 1836 Preetzer Würstspezialitäten
Preetz, Kirchenstr. 20
Tel. 0 43 42 / 88 60-0
www.fleischerei-habermann.de



BU Ein Projekt für den guten Zweck: Annelie Mader lädt am Sonntag zum Flohmarktbesuch auf den Seehof nach Wielen ein.

organisiert Annelie Mader mit einem Team von fleißigen Freunden, Nachbarn und Bekannten auf dem Seehof den Flohmarkt der besonderen Art. Ziel der Veranstaltung ist es, nicht nur zu verkaufen, sondern auch die Lebenshilfe mit einer Spende zu unterstützen. Der Flohmarkt für den guten Zweck beginnt am Sonntag, 30. August um 9 Uhr und sollte ein guter Grund sein, Langschläfer fürs Schnäppchen jagen aus dem Bett zu locken. Noch immer ist genügend Platz für potenzielle Standbetreiber, so dass Anmeldungen auch kurz-

fristig noch möglich sind. Die Standgebühr beträgt fünf Euro und einen Kuchen. „Denn der Erlös des Verkaufs von Kuchen und Kaffee, frischen Waffeln und Gegrilltem soll einschließlich Standgebühren gesammelt und zweckgebunden gespendet werden, erklärt Annelie Mader. Ebenfalls in den Spendentopf mit einfließen soll der Verkauf von Sachspenden, die auf extra Tischen präsentiert werden. Alles, was es im Haushalt gibt, von Kinder- und Erwachsenenkleidung über Spielzeug bis hin zu Geschirr, Glas und Dekorationsartikeln für Haus oder Garten könne hier angeboten und gegebenenfalls auch noch für das nächste Jahr in der Scheune eingelagert werden. „Wer also noch etwas loswerden und gerne Dinge für den Verkauf spenden möchte, kann diese am Vortag einfach auf

dem Seehof vorbei bringen und muss nicht erst anrufen.“ Denn am Sonnabend laufen auf dem Seehof bereits die Vorbereitungen für die beliebte Veranstaltung mit Sommerfestcharakter. Und das nicht nur durch den Auftritt der Gruppe „Allerlei“ mit folkloristischem Repertoire, ganz ohne Technik und auch „op Platt“ gesungen – gute Stimmung ist also vorprogrammiert. Insgesamt sei das zwar mit viel Anstrengung und Arbeit verbunden „Es stärkt aber auch die Dorfgemeinschaft und schweißt uns zusammen“, hat Annelie Mader festgestellt. Auch deshalb hält sie an dem Projekt fest.

Persönlicher Bezug zur Lebenshilfe gab vor 10 Jahren den Impuls für den Flohmarkt. Wofür die zweckgebundene Spende eingesetzt werde, stelle sich immer erst später heraus, erzählt sie. „Ich spreche mit den Kindern und frage sie, was sie gerne möchten.“ Die Wünsche fielen entsprechend unterschiedlich aus. „Vergangenes Jahr war es zum Beispiel das Sommerfest.“ Der Flohmarkt findet unabhängig vom Wetter statt, so dass sich jeder Standbetreiber auf für einen möglichen Schauer wappnen sollte, empfiehlt Annelie Mader. Abgesehen von der Nutzung von Planen könne auch das Aufstellen beispielsweise eines Pavillons mit ihr abgesprochen werden. Wer sich also noch mit einem Stand auf dem Seehof, Am Beek 11 in 24211 Wielen (Gemeinde Wahlstorf) anmelden möchte, braucht nur anzurufen. Kontakt: Annelie Mader, Rufnummer 04342 – 864 92.

strompool*
probstei eG

Jetzt wird es Zeit!
Viele Verträge nur bis 30.09. kündbar!

Wir sind für Sie da
04344 - 1243
Strom • Gas • Pellets
Vollmachtsservice

www.strompool-probstei.de • 24217 Schönberg

Auf die nette Art

Chrome
Original American Diner

Unsere Öffnungszeiten ab September:
Montag Ruhetag
Dienstag bis Freitag 17.30 - 22.00 Uhr
Samstag bis Sonntag 12.00 - 22.00 Uhr
warme Küche bis 21.30 Uhr

Chrome Systemgastronomie GmbH, Dieselstr. 2, 23738 Lensahn,
mail@chrome-diner.de, Tel.: 04363 / 90 14 86

Fahrräder für „Land in Sicht“

Plön (t) In der Fahrradwerkstatt des Projekts „Land in Sicht“ zur Betreuung von Langzeitarbeitslosen fehlt es genau an einer Elementaren Sache – Fahrrädern. In der Werkstatt würden schon eigentlich fertig bearbeitete Fahrräder nochmals überprüft werden, um alle beschäftigt zu halten, erzählt Martin Braun. Darum bittet er als Leiter der Werkstatt um Fahrradspenden. Der Zustand der Räder sei dabei nicht von Belangen. Die Reparaturen an den Fahrrädern sei eine Beschäftigungstherapie für die Teilnehmer des Projekts, so Braun. Sobald die

Fahrräder wieder „auf Vordermann“ gebracht worden sind, werden sie zum Beispiel an Hartz- IV Empfänger oder an Flüchtlinge verschenkt. Wer also noch ein paar alte Räder im Keller stehen hat und ihnen eine zweite „Lebenschance“ geben möchte, kann sich direkt bei Martin Braun melden, unter 04522 74 45 872 oder 0172 84 71 837. Nach Terminabsprache werden die Fahrräder dann abgeholt. Möglich ist es auch, die Fahrräder direkt in den Tweelhörsten 3a beim Klärwerk zu bringen, immer von Montags bis Freitags, von 8 bis 13.45 Uhr.

Um und über die Seen

Erholsame Urlaubstage mit Schiff und Drahtesel

Plön (los) „Eigentlich wollte ich schon im vergangenen Jahr Urlaub in der Holsteinischen Schweiz machen“, erklärt Sabine Wichmann. Persönliche Gründe verhinderten das Vorhaben zunächst. Aber aufgehoben ist schließlich nicht aufgehoben und das Ergebnis übertraf am Ende sogar alle Erwartungen. „Bereut habe ich die Reise nicht“, sagt die Brandenburgerin. Ganz im Gegenteil: „Ich glaube es waren die schönsten Ferien, die ich je hatte.“ Wie im Flug sei die Zeit vergangen, den so erholsamen Effekt ihrer Plöner Urlaubstage schiebt sie auf die vielfältigen Möglichkeiten in einer reizvollen Landschaft. Nach viereinhalbstündiger Reisezeit habe sie ihren Aufenthalt mit einer ausgiebigen Erkundungstour durch die Innenstadt bis auf das südliche Ende der Prinzeninsel begonnen, berichtet Sabine Wichmann, die sich im Plöner Hof eingemietet hatte. Die gegenüber liegende Johanniskirche hat sie während ihrer Ferien gleich zwei Mal besucht. „Ich wollte mir in Ruhe einen Überblick verschaffen und herausfinden, was man unternehmen könnte.“ Die Woche habe verhangen und regnerisch begonnen. „Da habe ich dann einen Ausflug nach Lübeck unternommen“, erzählt sie – ein Tag zum gemütlichen Schlendern. Auch eine Stadtführung zu Wasser stand auf dem Programm. „Der Weihnachtsmarkt ist hier sicher sehr schön“, vermutet sie.



An der Johanniskirche steht Sabine Wichmann samt Reisegepäck in den Startlöchern – doch ein Wiedersehen mit Plön ist bereits jetzt fest eingeplant

Und plant bereits einen winterlichen Wochenend-Trip mit Freunden. „Wir besuchen in jedem Jahr irgendeinen besonders schönen Weihnachtsmarkt.“ Dieses Mal könnte es Lübeck sein. Um die Plöner Umgebung in ihrer Vielfalt kennen lernen zu können, machte sich Sabine Wichmann mit einem gemieteten Fahrrad auf den Weg. „Es war landschaftlich wunderschön und gut ausgeschildert“, lobt sie die touristische Infrastruktur. Die 37 Kilometer lange „Königsetappe“ - Hügel rauf, Hügel ab - rund um den Plöner See meisterte die geübte Radlerin mit Leichtigkeit. Dabei habe sie das abwechslungsreiche Landschaftsbild genossen, nutzte die Zeit für einen

Besuch der Bosauer Kirche und krönte den Tag mit einer Seerundfahrt, um die erradelte Umgebung noch einmal vom Wasser aus betrachten zu können. „Da habe ich ganz alleine oben auf dem Schiff gesessen und gefroren“, erzählt sie. Denn am Nachmittag hatte die Sonne einen „Rückzieher“ gemacht. Ein Umzug unter Deck sei allerdings keine Option gewesen. Auch eine doppelte „Fünf-Seen-Tour“ stand auf dem Wunschzettel. Die startete mit einer zünftigen Radtour entlang der Seen von Plön über Niederleveez nach Bad Malente - Gremsmühlen. Den Zwischenstopp nutzte Sabine Wichmann abermals für einen Ausflug per Schiff - auf den gleichen Gewässern. „Danach bin ich über Timmdorf und Gut Behl zurück geradelt“, erzählt sie von ihren aktiven Unternehmungen. Ein bisschen treiben lassen mochte sie sich am Freitag, dem Plöner Wochenmarkttag. Stippvisiten der Schlossgärtnerei und des Malenter Kurparks füllten den Tag aus. „Ein echtes Highlight und toller Urlaubsabschluss war das Konzert in der Nikolaikirche“, findet Sabine Wichmann, die sich bereits am ersten Tag eine Eintrittskarte für die „Gregorian Voices“ gekauft hatte. Die Kirche habe sie auch optisch beeindruckt: „Eigentlich ein altes Bauwerk, aber innen sehr modern“, beschreibt sie das Gotteshaus. Das eine oder andere „Urlaubschätzchen“ entdeckte sie beim genießerischen Stadtbummel. „Eigentlich bin ja keine Shoppingqueen“, sagt sie

ein bisschen selbstironisch. „Mit einem Rucksack und einer kleinen Tasche bin ich gekommen - mit vollem Rucksack und drei großen Taschen reise ich wieder ab.“ Ein Wiedersehen mit Plön soll es im kommenden Jahr geben. „Ich habe bei weitem nicht geschafft, was ich mir zu Beginn alles vorgenommen habe“, erzählt Sabine Wichmann. Trips nach Preetz und Eutin sollen auf jeden Fall noch nachgeholt werden, so der Beschluss. „Und außerdem ist ja im nächsten Jahr auch die Landesgartenschau in Eutin.“

FARB BILDER
Spitzenqualität – von Ihrem Fotopofri

Sofort
zum Mitnehmen!

16 GB
17 Jahre Garantie

Auf original Fotopapier von Ihren digitalen Daten.

essen
FOTOSTUDIO

Pass- und Bewerbungsbilder
Portrait-, Hochzeits- und Werbefotografie

24306 Plön 23714 Bad Malente
(04522)3335 (04523)6400

10x15 cm
matt
glanz
nur 0,19 €

Stein und Feder

Stadtkirche lädt zur Sommerkirche ein

Preetz (t). Am 30. August um 9.30 Uhr lädt die Preetzer Stadtkirche zur Sommerkirche mit Abendmahlsfeier ein. Neustart nach den Sommerferien – das ist die Überschrift dieses Gottesdienstes. An der Kirchentür bekommen die Teilnehmer dazu einen Stein und eine Feder ge-

schenkt. Auf diese Symbole für Leichtes und Schweres nimmt Probst Erich Faehling Bezug. An den Gottesdienst schließt sich ein Kirchencafé an, das von Ehrenamtlichen vorbereitet wird und bei dem es zum gemütlichen Gedankenaustausch kommen kann.

DörpsKraag

mittwochs ab 18 Uhr im Garten: Grillbuffet
freitags ab 18 Uhr im Garten: Bratkartoffelbuffet
samstags und sonntags von 11.30-14.30 Uhr

Holsteiner Spezialitäten
29./30.08.: Kohlroulade

Herzlich willkommen! Wir bitten um Ihre Anmeldung
Alte Dorfstraße 17 • 24306 Rathjensdorf • Telefon: 04522/2615





Wetten, dass...die ganze Fußballmannschaft Sportabzeichen macht?

Sportverein Fortuna Bösdorf wird mit Sonderpreis der Förde Sparkasse ausgezeichnet

Plön/Bösdorf (ad). Die Wette hatte Fußballobmann und Sportabzeichen-Prüfer Stephan Mohr gleich zweimal gewonnen. Dank seines Engagements war sowohl die Herren- als auch die Damenmannschaft des Sportvereins Fortuna Bösdorf letztes Jahr geschlossen angetreten, um das Sportabzeichen abzulegen. Dafür konnte Stephan Mohr nun für seinen Verein einen Sonderpreis des bundesweiten Sportabzeichen-Wettbewerbs der Sparkassen-Finanzgruppe 2014 in Höhe von 500 Euro entgegennehmen. Seit 2008 ist es das gemeinsame Ziel des Deutschen Olympischen Sportbundes und der Sparkassen-Finanzgruppe, durch den Wettbewerb noch mehr Menschen für das Deutsche Sportabzeichen zu begeistern. Institutionen mit den höchsten Teilnehmerquoten oder



Förde-Sparkasse Regionalleiter Peter Mordhorst (links) überreichte den Sportabzeichen-Prüfern Stephan Mohr (Mitte) und Günter Sackner (rechts) die Urkunde zum Sonderpreis.

aber, wie im Fall der Fortunen, mit kreativen Ideen erhalten

Preisgelder für die Anschaffung von Sportgeräten, Trikots und ähnlichem. Der Regionaldirektor der Förde Sparkasse Peter Mordhorst freute sich, dass „ein kleiner dynamischer Verein aus der Region“ mit einem Sonderpreis ausgezeichnet wurde und überreichte Stephan Mohr am letzten Donnerstag im Vereinsheim in Gegenwart des gesamten Vorstands die Urkunde. „Das ist schon etwas ganz Besonderes“, lobte er den Preisträger und würdigte dessen Zuverlässigkeit und hohe Einsatzbereitschaft.

Stephan Mohr erwiderte: „Ich danke allen Fußballerinnen und Fußballern, dass sie mitgezogen haben und wahren Teamgeist gezeigt haben.“ 27 Damen und 18 Herren im Alter von 16 bis 40 Jahren hatten im letzten Sommer im Rahmen ihres Fußballtrainings unter Stephan Mohrs Anleitung die Bedingungen des Deutschen Sportabzeichens erfüllt. Dabei galt es, in den Kategorien Ausdauer, Kraft, Schnelligkeit und Koordination verschiedene Disziplinen zu absolvieren. Neben den Klassikern Langstreckenlauf, Sprint, Kugelstoßen und Weit- oder Hochsprung konnten auch alternativ Schwimmen, Radfahren, NordicWalking, Seilspringen oder Schleuderballwurf gewählt werden. Vereinsvorsitzender Hans Werner Dose, der selber bereits 50 Mal das Sportabzeichen abgelegt hat, hob hervor, dass es eine besondere Leistung gewesen sei, die Sportler zu diesen „artfremden“ Disziplinen zu motivieren. Peter Mordhorst bestätigte: „Das ist ehrenamtliches Engagement im Sportverein, mit dem Einigkeit und Mannschaftssinn gefördert wird.“ Hans Werner Dose möchte für die „Olympiade des kleinen Mannes“ in diesem Jahr noch mehr Teilnehmer gewinnen. 2014 waren es im FS Fortuna Bösdorf insgesamt 90, also mehr als ein Viertel der Vereinsmitgliederzahl. „Wir sind aber sehr interessiert, noch mehr zu rekrutieren“, sagte Sportabzeichenobmann und Leichtathletik-Abteilungsleiter Günter Sackner. Durch die Strategie „jeder Teilnehmer von letztem Jahr muss einen neuen mitbringen“ und die Abnahme des Sportabzeichens im Rahmen der Ferienpass-Aktion will er in diesem Jahr die Zahl 100 erreichen. Man muss kein Vereinsmitglied sein, um beim SV Fortuna Bösdorf das Sportabzeichen machen zu können. Aber natürlich erhoffen sich die Verantwortlichen dadurch auch neue Mitglieder. Günter Sackner warb mit den gepflegten Sportanlagen und dem schönen Vereinsheim. „Und von dem Preisgeld können wir nun auch noch neue Sportgeräte anschaffen“, freut er sich. Und damit schließt sich der Kreis, denn die Preise des Sparkassen-Wettbewerbs sollen ja den Breitensport fördern.



Pflaumen

nur aus eigenem Anbau

Obstgut Schönborn
Sielbecker Landstraße 77
23701 Eutin
Tel. 0 45 21 / 7 67 60

Stell Dir vor: Du kannst tanzen!

<p>Grundkurse Erwachsene (95,- € pro Person)</p> <table style="width: 100%;"> <tr><td>Dienstag</td><td>01. Sept.</td><td>18.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Donnerstag</td><td>03. Sept.</td><td>20.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Samstag</td><td>05. Sept.</td><td>15.30 Uhr</td></tr> <tr><td>Sonntag</td><td>06. Sept.</td><td>17.00 Uhr</td></tr> </table>	Dienstag	01. Sept.	18.00 Uhr	Donnerstag	03. Sept.	20.00 Uhr	Samstag	05. Sept.	15.30 Uhr	Sonntag	06. Sept.	17.00 Uhr	<p>Grundkurse Schüler/Jugendl.</p> <table style="width: 100%;"> <tr><td>Samstag</td><td>12. Sept.</td><td>14.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Donnerstag</td><td>17. Sept.</td><td>17.05 Uhr</td></tr> </table>	Samstag	12. Sept.	14.00 Uhr	Donnerstag	17. Sept.	17.05 Uhr
Dienstag	01. Sept.	18.00 Uhr																	
Donnerstag	03. Sept.	20.00 Uhr																	
Samstag	05. Sept.	15.30 Uhr																	
Sonntag	06. Sept.	17.00 Uhr																	
Samstag	12. Sept.	14.00 Uhr																	
Donnerstag	17. Sept.	17.05 Uhr																	
<p style="text-align: center;">Kostenlose und unverbindliche Schnupperstunde für Paare So., 30. August 19.30 – 20.15 Uhr für Singles So., 30. August 20.45 – 21.30 Uhr</p>	<p>Discofox-Kurse</p> <table style="width: 100%;"> <tr><td>Montag</td><td>31. August</td><td>18.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Mittwoch</td><td>16. Sept.</td><td>17.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Freitag</td><td>16. Okt.</td><td>17.15 Uhr</td></tr> </table>	Montag	31. August	18.00 Uhr	Mittwoch	16. Sept.	17.00 Uhr	Freitag	16. Okt.	17.15 Uhr									
Montag	31. August	18.00 Uhr																	
Mittwoch	16. Sept.	17.00 Uhr																	
Freitag	16. Okt.	17.15 Uhr																	
<p>Hochzeitskurse/Fit für Party & Ball</p> <table style="width: 100%;"> <tr><td>Sonntag</td><td>30. August</td><td>16.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Samstag</td><td>05. Sept.</td><td>20.00 Uhr</td></tr> </table>		Sonntag	30. August	16.00 Uhr	Samstag	05. Sept.	20.00 Uhr												
Sonntag	30. August	16.00 Uhr																	
Samstag	05. Sept.	20.00 Uhr																	

Kirchhofallee 25 • 24103 Kiel • Tel.: 04 31 / 67 67 67
www.tanzschule-tessmann.de

Großzügige Spende für wohltätige Einrichtung

Plöner Lions Club unterstützt die Preetzer Tafel

Preetz (Im) Seit die Preetzer Tafel 1999 gegründet wurde, ist die Anzahl der wirtschaftlich und sozial benachteiligten Familien in den vergangenen Jahren um ein Vielfaches gestiegen. Die Bedürftigen in den Gebieten rund um die Probstei, Laboe, Schwentimental und Preetz werden durch den Verein seitdem mit gespendeten Lebensmitteln von ortsansässigen Unternehmen versorgt. Unterstützt wird die Tafel dabei von 73 ehrenamtlichen Mitarbeitern, die für den Verein als Sortierer, Fahrer oder in der Verwaltung tätig sind.

„Alle Regale und Schränke sind vollkommen leer“, berichtet Rolf Kostrzewa, der erste Vorsitzende der Preetzer Tafel. Wie jeden Dienstag und Freitag kamen auch an diesem Tag rund 106 bedürftige Menschen in die Räume der Tafel, um sich und ihre Familien mit Lebensmitteln zu versorgen. „Bei uns gibt es immer viel zu tun und natürlich auch viel Geld auszugeben“, so Kostrzewa. „Unseren Regalbrettern sieht man ihr Alter allmählich an, hier müsste noch einiges erneuert werden.“

Sportwochenpokalschießen der PTSV-Schützen

Preetz (t) Die Schützenabteilung des Preetzer TSV lädt vom 1. bis zum 4. September zum Sportwochenpokalschießen auf der Schießsportstätte im Sportheim am Jahnplatz, Lindenstraße 37 in Preetz ein. Beginn ist jeweils um 19 Uhr.

Teilnehmer, die einen Ausweis des Norddeutschen Schützenbundes besitzen und dort gemeldet sind, dürfen nur in der Gruppe A der drei Wertungsklassen starten. Dies betrifft auch aktive Mitglieder in schießsporttreibenden Verbänden, Vereinen, Gilden und Betriebssportschützen. Das Mindestalter der Teilnehmer beträgt 16 Jahre. Siegerehrung und Pokalübergabe ist für den 4. September um circa 21 Uhr geplant. Die Pokale gehen in Eigentum über. In der Einzelwertung werden für Platz 1, 2 und 3 Medaillen vergeben. Informationen erteilt gern Werner Hambruch unter der Rufnummer 04342 - 888 899.



Der Vorsitzende der Preetzer Tafel Rolf Kostrzewa (rechts) freut sich sehr über die großzügige Spende des Plöner Lions Clubs, die ihm von Dr. Gerold Menne und Norbert Langfeldt überreicht wurde.

Die monatlichen Erhaltungskosten von rund 1700 Euro werden hauptsächlich durch Spenden getragen und bescherten der Tafel in der Vergangenheit bereits eine neue Küche, Kühlschränke

und neue Fußbodenfliesen. Die großzügige Spende des Lions Club Plön von 1500 Euro, die am vergangenen Dienstag feierlich von Dr. Gerold Menne und Norbert Langfeldt vom Lions Club in den Räumen der Preetzer Tafel überreicht wurde, kam deshalb für den Verein genau zur rechten Zeit. Das Geld, das Mitglieder des Lions Clubs bei verschiedenen Aktionen gesammelt hatte, soll nun erst einmal in einen allgemeinen Topf fließen, bevor entschieden wird, an welcher Stelle es dem wohltätigen Verein zu Gute kommt.

Wer mehr über die Arbeit der Preetzer Tafel erfahren oder selbst als ehrenamtliches Mitglied tätig werden möchte, kann sich auf der Homepage des Vereins unter www.preetzer-tafel.de informieren.

MOBIL + SICHER + NAH

Mein Konto: 0 Euro*

VR-Online PLUS:
Jetzt exklusiv mit dem sicheren Banking-Browser **VR-Protect.**

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

* VR-Online PLUS: Reine Online-Kontoführung. Bereitstellung des Online-Banking-Zugangs kostenfrei. Erforderlicher Gehalts- / Renteneingang: 1.200 € pro Monat; sonst 2,90 € Grundentgelt pro Monat. Weitere Informationen unter www.meine-vrbank.de/onlinekonto oder persönlich in unseren Geschäftsstellen. Stand: 12.08.2015

VR Bank

Ostholstein Nord - Plön eG





Picknicken im Kreis der Krieger

Slawen und Wikinger schlagen ihre Zelte in Dersau auf

Dersau (los) Ein großes Sommerlager wie vor 1000 Jahren lädt kommendes Wochenende zu einer Zeitreise in die Vergangenheit ein: Am 29. und 30. August gehört der Dersauer Gemeindegarten, Schmiede und Fischer mussten wehrhaft sein. Extra für Kinder gibt es die Möglichkeit, sich unter Anleitung mit (stumpfen) Pfeil und Bogen zu versuchen oder Beil werfen zu üben. Wer sich einmal in der Rolle eines kleinen Kriegers entdecken möchte, darf ins mittelalterliche Kettenhemd schlüpfen und sich buchstäblich „gut gerüstet“ fürs Familienalbum ablichten lassen. Der Eintritt zu der Veranstaltung ist frei. Abgerundet wird diese durch ein zünftiges Mittelalter-Picknick am Sonntag, das der Dersauer Fremdenverkehrsverein anbietet. Wer die Mahlzeit inmitten der mittelalterlichen Szenerie kulinarisch



ern, Schmiede und Fischer mussten wehrhaft sein. Extra für Kinder gibt es die Möglichkeit, sich unter Anleitung mit (stumpfen) Pfeil und Bogen zu versuchen oder Beil werfen zu üben. Wer sich einmal in der Rolle eines kleinen Kriegers entdecken möchte, darf ins mittelalterliche Kettenhemd schlüpfen und sich buchstäblich „gut gerüstet“ fürs Familienalbum ablichten lassen. Der Eintritt zu der Veranstaltung ist frei. Abgerundet wird diese durch ein zünftiges Mittelalter-Picknick am Sonntag, das der Dersauer Fremdenverkehrsverein anbietet. Wer die Mahlzeit inmitten der mittelalterlichen Szenerie kulinarisch

WAGNERSHOF

Fleisch vom Galloway aus eigener Zucht

Nächste Verkaufstermine:
Fr., 28.8.2015, 15 – 18 Uhr
Fr. 15-18 Uhr, Sa 10 – 13 Uhr

Bestellung jederzeit. Tiefkühlware vorrätig.
Tel. 0 43 83 / 51 88 01
 E-Mail: wagnershof@googlemail.com
 Preisliste auf Wunsch

Familie Zastrow · 24329 Grebin
 an der Straße Grebin-Neversfelde-Bad Malente

ten den Sippen slawischer Siedler und Wikinger, die hier ihre Zelte

aufschlagen und an eine Zeit erinnern, als die Sachsen noch nicht die Oberhand an den Ufern des Großen Plöner Sees hatten. Freunde heimischer Geschichte und ganz alltäglicher Helden aus dieser Zeit können sich auf Einblicke in die Lebensweise der damaligen Bevölkerung und interessante Informationen freuen. Das Lager ist an beiden Tagen von 10 bis 18



Uhr geöffnet. Die Plöner Darstellergruppe Castrum Plune sowie angeschlossene Friesen, Wikinger und ein paar Sachsen vermitteln hautnah und authentisch, wie Handwerker und Händler im Mit-

genießen möchte, kann sich Decken und Picknickkorb selbst mitbringen oder auch von dem Angebot gefüllter „Picknicktüten“ und Getränke Gebrauch machen, die in der Dersauer Tourist Info zu erwerben sind.

Bensien & Hartz

Meisterbetrieb

Moderne Heiztechnik • Bäder
Solar • Wärmepumpen • Wartung

Eichkamp 10 • 24217 Schönberg
Tel. 04344 819 22 20 • www.bensienhartz.de

GP Hier lacht der Durst!
GetränkeMarkt

GetränkePartner **GP Plön - Rodomstorstraße**

	Veltins Pilsener 24 x 0,33l + 3,42 Pfand 1l = 1,39	10.99
	Maiser's Weisse Original 20 x 0,5l + 3,10 Pfand 1l = 1,50	14.99
	Wittenseer Pink Grapefruit, Sport Vital 12 x 0,7l + 3,30 Pfand 1l = 0,83	6.99

Angebotspreise = Abholpreise, Druckfehler und Irrtümer vorbehalten. Alle Angebote gültig vom 24.08. bis 29.08.2015.



Das „Picknick mit den Slawen“ wird bei ausgemachtem „Schietwetter“ voraussichtlich zwar entfallen, nicht jedoch das Lager auf der Gemeindegarten. Historischer Grund, auf dem sich die mittelalterlichen Siedler auch heute, rund 1200 Jahre nach Gründung der slawischen Siedlung,

telalter ihre Existenz bestritten. Schaukämpfe um jeweils 11 und 14 Uhr veranschaulichen eindrucksvoll, das es dabei auch um Leben und Tod ging – auch Bau-

wirkungsvoll zu behaupten wissen – auch bei Regen. Info: Der Zugang zum Dersauer Gemeindegarten befindet sich hinter der Tourist Info, Dorfstraße 67.

Aus dem Kreis

GP Plön: Inh. Vanessa Wöllmer-Schmoll
 Rodomstorstr. 14 · 24306 Plön · Fon (0 45 22) 80 89 80 8
 Öffnungszeiten: Mo - Fr 9.00 bis 18.30 Uhr & Sa 8.30 bis 13.00 Uhr
www.wir-liefern-getraenke.de



Ein Fall für drei !!!

Echte Power- Mädchen beim Theaterworkshop

Plön (skt) „1, 2, 3, Power!“ ist das Motto der drei !!! und ihr Geheimrezept, um jeden Fall lösen zu können. Im Rahmen des Ferienprogramms der Stadtjugendpflege organisieren Carina und Christoph Kohrt bereits zum elften Mal einen Theaterworkshop für Kinder. Seit Sonntag laufen die Proben für das Stück „Die drei !!! - Teuflisches Handy“. Hinter den drei Ausrufezeichen verbergen sich Marie, Kim und Franziska, drei Hobbydedektiven, genau so clever wie ihre etwas bekannteren Kollegen von den drei ???.

Nach dem gleichnamigen Hörspiel haben Carina und Christoph Kohrt das Stück selbst arrangiert und studieren es diese Woche mit zwölf Mädchen zwischen acht und dreizehn Jahren ein. Nach einem Vorbereitungstreffen bei dem die Rollen verteilt wurden, laufen jetzt die Proben auf Hochtouren. Am zweiten Probenstag sitzen die Texte schon fast perfekt, aber das Bühnenbild und die Kostüme müssen noch organisiert werden. Ebenso muss das richtige Bewegen auf der Bühne geübt werden. Auf hilfreiche Zurufe von Carina Kohrt weiß aber jeder nach ein paar Sekunden wo er stehen muss. Unter den Mädchen sind schon einige Profis dabei, wie zum Beispiel Leonie, die bereits im fünften Jahr in Folge am Kin-



Die drei !!!, gespielt von Janne, Luisa und Franziska

dertheater-Projekt teilnimmt. Deswegen darf sie auch die Hauptrolle der Dedektivin Marie spielen, die sie sich aber fairerweise mit ihrer Schauspielerkollegin Janne teilt. „Bei so vielen Teilnehmern ist es schwer, allen Wünschen und Begabungen in der Rollenvergabe gerecht zu werden“, erklärt Christoph Kohrt. Die dreizehnjährige Ann- Chris-

tin hat die Rolle des Bösewichts Jimmy übernommen. Dieser ist Moderator einer Jugendshow und kommt an die Schule am Schiffsthal, die auch von den drei !!! besucht wird. Dort erzählt er von der Gefahr von Handystrahlung und hat sofort die Lösung parat – er verkauft den Schülern angeblich unschädliche Handys. Die Power-Mädchen schöpfen sofort Verdacht: Ob da wirklich alles mit rechten Dingen abläuft? Herauszufinden ist das am Frei-

tag, den 28. August direkt am Tatort, der Schiffsthal Aula, um 16 Uhr. Der Eintritt ist frei, es wird um eine kleine Spende für die anschließende Premierenfeier beim Pizza-Essen gebeten.

Wir helfen Ihnen auch in Ihrem Garten

- Pflanzenarbeiten
- Heckenschnitt
- Obstbaumschnitt
- Pflasterarbeiten
- Pflege
- Umgestaltung



Sprechen Sie uns an!
Wir arbeiten gerne für Sie.

Wohlers GRÜNWERK

Tel. 04302/964982 Dorfstraße 11
24245 Klein Barkau

sheego **Zizzi**

SAMOOON by GERRY WEBER *Ulla Popken*

WIR ZIEHEN STARKE FRAUEN AN!
Größe 42-56

Kurven-Reich
BIG IS BEAUTIFUL

Peterstr 6-8, 23701 Eutin

Einladung zur Fitness im Grünen

Lauf- und Wander-Festival Großer Plöner See 2015

Plön (t) Der Startschuss zum 23. Lauf- und Wander-Festival Großer Plön fällt am Sonntag, 30. August auf dem Marktplatz in Plön vor der Nikolaikirche. „Es ist eine Einladung zum Fitness-Center im Grünen“, sieht Fabian Gruthof aus dem Organisationsstab mit Blick auf das reichhaltige Bewegungsangebot im Herzen der Holsteinischen Schweiz. Bereits um 7 Uhr machen sich die Wanderer und Walker auf den Weg der Seeumrundung über die Distanz von 37 Kilometer oder der Marathonstrecke. Um 9 Uhr starten die Einzel-Läufer, Rollibiker und die Staffeln aus Betrieben und Vereinen auf die Langdi-

stanzen und um 9.45 Uhr haben die Walker die 7,5 Kilometer-Distanz rund um die Prinzeninsel im Visier. Der Zieleinlauf auf dem Marktplatz wird ab circa 11.15 Uhr erwartet. Organisiert wird die Breitensportveranstaltung unter der Federführung vom TSV Plön mit TSV Germania Ascheberg, ASV Dersau, Bosauer SV, Fortuna Bösdorf und der Marineunteroffizierschule Plön. Die Siegerehrung soll ab 14 Uhr beginnen. Meldungen sind noch möglich per Internet: speedy-laufanmeldungen.de oder der hotline: 01717012504. Infos: Hans Korth, Rufnummer 0171 - 701 25 04 und 0431 - 372 212

Seit über 40 Jahren...

STIEBEL ELTRON **jura** **Elektro Sohn**
...immer besser

Miele **SOLARWORLD** **Licht**
BUSCH-JAEGER **hager** **Installation**
BOSCH **CM security** **Hausgeräte**
LIEBHERR **GmbH & Co. KG** **Kundendienst**
Sicherheitstechnik

Lütjenburger Straße 4a
24306 Plön
Telefon 0 45 22 / 24 93
Telefax 0 45 22 / 49 53
info@elektro-sohn.de
www.elektro-sohn.de

Spitzen Schnitt
Friseur aus Leidenschaft

Öffnungszeiten:
Di. - Fr. 9 - 18 Uhr, Sa. 9 - 13 Uhr
Kührener Straße 119
24211 Preetz
☎ 0 43 42 / 26 77

www.spitzen-schnitt.info

Back to School
Aktion bis 5. September 2015:
Kinderhaarschnitt bis 14 Jahre € 10,-
Erstklässler mit Schultüte € 5,-



-Anzeige-



VR Bank Ostholstein Nord – Plön eG für herausragendes Fördermittelgeschäft ausgezeichnet

Plön (t) Die Kreditnachfrage bei der VR Bank Ostholstein Nord – Plön eG war im vergangenen Geschäftsjahr besonders hoch. Neben dem privaten Wohnungsbau unterstützte die Genossenschaftsbank gewerbliche und landwirtschaftliche Finanzierungen sowie Projekte der Windenergie und den Bau von Photovoltaikanlagen. Die VR Bank finanzierte diese Vorhaben besonders unter dem Einsatz zinsgünstiger Förderkrediten der „Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW)“ und der „Landwirtschaftliche Rentenbank“.

Für diese Förderkreditvermittlung wurde die VR Bank Ostholstein Nord – Plön eG jetzt mit dem „Tombstone“ der DZ BANK AG ausgezeichnet. Die DZ Bank AG, vertreten durch Torsten Strauch, überreicht diese Auszeichnung jetzt im Beisein der Vorstandmitglieder Klaus Treimer und Stefan Frahm an den Leiter Firmenkunden der VR Bank, Patrick Gütschow. Damit gehört die VR Bank zu den besten Vermittlern in Norddeutschland. Es ist bereits die vierte Auszeichnung dieser Art durch die Zentralbank der Volksbanken Raiffeisenbanken



Stefan Frahm, Patrick Gütschow, Torsten Strauch und Klaus Treimer
Foto: hfr

VERKAUFSOFFENER Schultüten-SONNTAG

Back to School!

Am 30. August haben wir von 12-18 Uhr für Sie geöffnet!

- Kinder-Cocktail-Bar
- „Cake-Pops“ zum Probieren
- „Kinder-Spiele-Parkour“ mit tollen GESCHENKEN
- Stundenpläne GRATIS
- „Brav in der Schule?“

Nur an diesem Sonntag:

10% Rabatt

auf alle Kinderartikel!
Sport- und Kindermode
Spielwaren und Schreibwaren!

Aber nicht bei uns! -Fotoshooting
Wir machen von Dir die verrücktesten Schul-Fotos! Das beste Bild gewinnt einen Warengutschein über 100,-! Unter allen anderen Teilnehmern verlosen wir wertvolle SACHPREISE!

In der Sonderzone im EG. finden Sie alles für den Schulstart!

„Wir wünschen allen einen schönen SCHUL-ANFANG 2015!“

200 JAHRE

LMK

EINKAUFSWELT

LÖFFLER, MENKE & KOCH KG · PETERSTR. 18 – 22 · 23701 EUTIN
www.lmk-eutin.de 04521-79 210

Lokales Plön

an die Regionalbank in den letzten sechs Jahren.

Zum Erhalt der Auszeichnung sagten Vorstandssprecher Klaus Treimer und Patrick Gütschow, Leiter Firmenkunden der VR Bank: „Wir freuen uns über diese Auszeichnung sehr. Bestätigt sie doch unsere kundenorientierte Beratungsphilosophie. Unsere individuellen Finanzierungskonzepte unter Einbindung sinnvoller Förderkredite bilden eine solide Grundlage für unsere heimische Wirtschaft, für alle gewerblichen und privaten Investitionen!“

Eltern helfen Eltern

Gespräch und Austausch zu Legasthenie und Dyskalkulie

Preetz (t) Der Gesprächskreis Preetz im Landesverband Legasthenie und Dyskalkulie Schleswig-Holstein bietet am Dienstag, 8. September in den Schulen am Hufenweg (ehemals Wilhelminenschule) die Möglichkeit zu Gespräch, Austausch und Klärung von Fragen zum Thema Legasthenie und Dyskalkulie um 20 Uhr an. Fachliteratur kann gesichtet und auch ausgeliehen werden. Der Eingang ist vom Hufenweg aus zu erreichen. Die Veranstaltung ist kostenlos, eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

famila

**SONNTAGS
GEÖFFNET**
...in Eckernförde,
Heiligenhafen, Lütjenburg,
Neustadt i.H., Oldenburg
und Westerland/Sylt.
von **11-17 Uhr**
...in Eutin und
Timmendorfer Strand,
von **12-18 Uhr**

Gültig ab 26.08. bis 29.08.2015 | KW35
Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen und nur solange der Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten.
Für Satz- und Druckfehler keine Haftung.

Famila-Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG. | Alte Weide 7-13 | 24116 Kiel | www.famila-nordost.de

der
reporter



besser als gut! **ENDSPURT** **INS WOCHENENDE!**

1 kg
3.99

**saftige
Schweineschnitzel**
vom Schinken

1 kg
8.99

**deutsche
kontrollierte
Qualität:**
Rinderbraten
aus der Keule, bestes Fleisch,
garantiert zart

1,5 kg
5.00

Putenoberkeule
mit typisch kräftigem
Geschmack
(1 kg = 3.33 €)

Leerdammer Original 45% Fett i. Tr.,
Delacrème 50% Fett i. Tr. oder
Léger 30% Fett i. Tr.
holl. Schnittkäse
100 g im Stück

1.39 spar 44%
0.77

0.55 spar 47%
0.29

**Ehrmann
Almighurt**
verschiedene Sorten
150-g-Becher oder
100-g-Quetschbeutel je
(100 g = 0.29 - 0.19 €)

1 kg
1.99

aus Norddeutschland
Tomaten
Kl. I

0.99 spar 33%
0.66

**Ritter Sport
Schokolade**
verschiedene Sorten
100-g-Tafel je

aus Norddeutschland
**Oldesloer oder
Hardenberg
Weizenkorn**
32% vol.
0,7-Liter-Flasche je
(1 Liter = 7.13 €)

5.99 spar 16%
4.99

aus Norddeutschland
Holsten Edel
oder **Astra**
verschiedene Sorten
27 Flaschen à 0,33 Liter
Kiste je
(1 Liter = 1.01 €)
zzgl. 3.66 € Pfand

10.99 spar 18%
8.99



Mo. bis Sa. 7 bis 21 Uhr: Eutin | Lütjenburg | Oldenburg i.H. | Sereetz | Timmendorfer Strand
Mo. bis Sa. 8 bis 21 Uhr: Heiligenhafen **Mo. bis Sa. 7 bis 21 Uhr:** Neustadt i.H.

Verbraucher-Informationen



Das einzigartige Gesamtkunstwerk Bilderbibel erhalten

Klosterfreunde haben weitere 30.000 Euro in die Restaurierung der biblia paupera in der Klosterkirche investiert

Preetz (ed). "Wir freuen uns, dass wir so weit gekommen sind", strahlt Otfried Kohl, der Vorsitzende der Gesellschaft der Freunde des Kloster Preetz, "dass wir Frau Martinelli bitten konnten, für weitere 30.000 Euro Bilder der Bilderbibel zu restaurieren." Mit dieser weiteren erheblichen Summe, dem Erlös aus den zahlreichen Veranstaltungen, Konzerten, Aktionen und Produkten, die sich die Klosterfreunde in den vergangenen Jahren erdachten, um Geld für die Restaurierung der wundervollen Bilderbibel der Klosterkirche zu sammeln, sind es unglaubliche 90.000 Euro, die bereits investiert werden konnten. Am vergangenen Sonntag wurden im Gottesdienst feierlich 13 frisch restaurierte Bilder an das Kloster übergeben. "Macht 40 Bilder insgesamt", sagt Otfried Kohl zufrieden. "Wieder einen kleinen Schritt mehr dazu beigetragen, die ganzen 139 Bilder zu restaurieren und für die Zukunft zu erhalten." Denn das ist das Ziel der Klosterfreunde – "und obwohl es noch viele weitere Projekte, Kunstschätze gibt, die der Restaurierung bedürfen, werden wir erstmal nichts anderes angreifen, bevor die Bilderbibel nicht fertig ist. Es sei denn, es ist etwas vom Verfall bedroht." So ungefähr geht es der Bilderbibel – wie auch an allen anderen Kunstschätzen tut der fast 500 Jahre alten Malerei das schwierige Klima im Kloster nicht gut.

"Die Bilderbibel muss als Gesamtkunstwerk betrachtet werden", sagt Katharina Martinelli, "als etwas ganz Besonderes, das erhalten werden muss." Für die Restauratorin ist ebenso die Arbeit an der Bilderbibel etwas Besonderes – "es ist spannend zu beobachten, dass innerhalb der Bilder verschiedene Malstile zu entdecken sind, die erzählen, dass mehrere Künstler daran gearbeitet haben." Es ist ein bisschen wie heute – die Restauratorinnen aus Katharina Martinellis Atelier sitzen, stehen, knien auf Brettern im Nonnengestühl und arbeiten mit feinsten Pinseln, Wattenbäuschchen und viel, viel Fingerspitzengefühl. "Der Zerstörungsgrad ist an einigen Bildern noch höher als gedacht", sagt Katharina Martinelli, die seit einigen



Zusammen mit diesen sechs Damen haben die Klosterfreunde dafür gesorgt, dass weitere 13 Bilder der wunderbaren Bilderbibel in der Klosterkirche für die Zukunft erhalten werden konnten.

Jahren immer wieder mit großer Kompetenz und viel Freude am Detail und an historischer Korrektheit an der Bilderbibel arbeitet. Ihr Ziel ist es nicht, die Bilder im neuen Glanz erstrahlen zu lassen – die Berliner Restauratorin gibt ihnen vielmehr ihren alten Glanz zurück. Dass der Zahn der Zeit an ihnen genagt hat, das darf man sehen – das Klima und die Feuchtigkeit im Kloster, aber auch die Spuren von baulichen Veränderungen vor Jahrhunderten, dem Einbau von Türen zum Beispiel, bei dem nicht eben zart mit den Gemälden umgegangen wurde, haben Kratzer und Abrieb verursacht. Einerseits sind es Schäden, andererseits aber gibt es auch Stellen, an denen der Abrieb echtes Glück ist – sie ließen nämlich den Blick auf eine weit ältere, gotische Bilderbibel zu, kleine Fenster in die Vergangenheit, die die Restauratorin auch nicht geschlossen hat. Katharina Martinelli und ihre Mitarbeiterinnen nehmen die jahrhundertalte Firnis ab, reinigen die Bilder, schließen Fehlstellen und Risse mit Hasenleim oder Champagner-

kreide nach alten Rezepten, retuschieren sie vorsichtig, wenn es kleine Stellen sind, mit Gouache oder Aquarell. Um die Bilder für die nächsten 100 Jahre zu wappnen, wird dann Dammerharzfirnis aufgetragen, eine Firnis, die be-



Katharina Martinelli zeigt den „Vorher-Nachher“-Effekt: Die rechte Seite des Bildes wurde bereits restauriert, die linke nicht.

reits vor Jahrhunderten verwendet wurde. Sie verleiht den Bildern Tiefenlicht und damit ihren alten

Glanz zurück, ihre Strahlkraft – "und die kann entfernt werden, wenn sie vergilbt", sagt Katharina Martinelli, "ein Vorteil gegenüber moderner Firnis."

So weit bekannt, ist die Bilderbibel der Klosterkirche ein einzigartiges Gesamtkunstwerk von wohl unschätzbarem Werk – die Priörin Anna von Buchwaldt hat sie Ende des 15. Jahrhunderts anfertigen lassen. "Als Armenbibel, eine sogenannte biblia paupera", erklärt Viktoria von Flemming, die heutige Priörin des Adligen Klosters Preetz, "die den Lese- und Lateinunkundigen die Bibelgeschichte in Bildern nahebringen sollte." Dass es Anna von Buchwaldt war, die die gotische Bilderbibel hat übermalen lassen und somit dem Zeitgeschmack Rechnung trug, das weiß man aus dem

Stockbuch – einer Aufzeichnung von Ausgaben und Einnahmen aus vergangenen Jahrhunderten. Hier ist verzeichnet, dass die Priörin sich auf den Weg nach Lübeck machte und dort die Farben für die Bilderbibel erstand. Heute eine Reise von etwas mehr als einer Stunde über die B76 – damals nicht weniger als eine Tagesreise in der Kutsche. Sie würde sich vielleicht – wie heute ihre Nachfolgerin im Amt der Priörin – über das Engagement der Klosterfreunde freuen: Klosterhonig, Klostersekt und -secco, Klosterschirme, der neue Klosterführer und die vielen Veranstaltungen im Kloster, alles initiiert von den Klosterfreunden, sind es, die es möglich machen, dass die Bilderbibel Stück für Stück restauriert wird. Mehr als ein Viertel ist nun schon geschafft. Dass die Klosterfreunde sich mit so viel Elan für die Bilderbibel einsetzen, freut besonders Priörin Viktoria von Flemming und Probst Eckhard Graf Hahn. "Es ist unglaublich, wenn man so gefördert wird", strahlt die Priörin, "dieser ehrenamtliche Einsatz ist unschätzbar." Ebenso unschätzbar wie das Kunstwerk, um das sich alle Bemühungen drehen.



Preetzer Kunsthandwerkermarkt

am Sonntag 30. August 2015 ab 10 Uhr

mit verkaufsoffenem Sonntag und Kinderfest

Kunsthandwerkermarkt mit Kinderfest & Kinderflohm Markt

Preetzer Geschäfte öffnen am Sonntag ihre Türen

Preetz (los) Das Ende der Sommerferien – nicht zwingend ein Grund zur Begeisterung. Anders in Preetz: Denn in der Schusterstadt geht es am letzten Augustwochenende gesellig und spielerisch zu und dafür wird so Einiges geboten. Der Verein Schusterstadt Preetz als Veranstalter lädt dazu ein, sich bei einem zünftigen Kunsthandwerkermarkt samt Kinderfest und verkaufsoffenem Sonntag am 30. August in der Innenstadt gemütlich treiben zu lassen und die Ferien mit einem tollen Tag in Preetz abzuschließen.



Die beiden Vertreter des Vereins Schusterstadt Preetz Andrea Blenck und Olaf Horn laden zum Besuch des Kunsthandwerkermarktes sowie Kinderfest und Kinderflohm Markt in die Preetzer Innenstadt ein.
Foto Schneider

Stoffe, Leder, Holz, Metall und

Floralem. Darüber hinaus gibt es süße Früchtchen der diesjährigen Gartenernte, kreativ verarbeitet in Marmeladen und Likören sowie herbstliches Gemüse und zu prachtvollen Kränzen verarbeitete

10 % Rabatt auf Bekleidung

Nicht auf reduzierte Ware

Ich freue mich auf Ihren Besuch
Mode, die „Dich“ liebt

TANJA'S BOUTIQUE

Preetz
Lange Brückstraße 24

Shelly's

zieht Männer an
2x in Preetz
Lange Brückstraße 11
Kirchenstraße 12
24211 Preetz · 04342 - 9199

Von 10 bis 17 Uhr lädt der Marktplatz zum Schauen, Shoppen, Schlemmen, Stöbern, und Staunen ein - die Geschäfte öffnen zwischen 11 und 16 Uhr und für das leibliche Wohl ist mit dem Angebot von leckeren Fischbrötchen und Gegrilltem, verführerischen Zuckerwaren und erfrischenden Getränken auch gesorgt.

Rund 40 Anbieter konnte das Organisations-Team des Vereins Schusterstadt Preetz für die Veranstaltung gewinnen. Fast alle kommen aus Preetz und Umgebung oder aus der weiteren Region. „Die Aussteller präsentieren sich in großer Vielfalt“, werben Geschäftsführerin Andrea Blenck und der kommissarische Vorsitzende Olaf Horn für das vielseitige Angebot. Das stützt sich auf die ganz unterschiedlichen Bereiche des Kunsthandwerks. Vorgelegt werden Arbeiten auf Basis von Materialien wie Ton, Wolle,

**1 GLAS
geschenkt!***

Und 50 Euro auf Fassungen!

BRILLEN RÖTTLER

HEINZEL

Ab sofort bis zum verkaufsoffenen Sonntag in Preetz am 30.08.2015:

1 Glas geschenkt und 50€ zu jeder Fassung*

*Entspricht 50% auf die UVP, alle Glaspreise sind Paarpreise. Gültig beim Kauf einer kompletten Brille, ausgenommen 1-Sterne-Gläser. Nicht kombinierbar oder auszählbar.

Brillen Rottler HEINZEL | Lange Brückstraße 6 | 24211 Preetz | Telefon: 04342 859 975



Preetzer Kunsthandwerkermarkt

am Sonntag 30. August 2015 ab 10 Uhr

mit verkaufsoffenem Sonntag und Kinderfest

te getrocknete Blumen.

Zahlreiche Dekorationsartikel rund um Haus und Garten laden zu einem Rundgang ein und wer bereits auf der Suche nach Weihnachtsgeschenken ist – das Fest der Feste kommt bekanntlich schneller, als man denkt – , wird hier mit Sicherheit fündig. Zumal die Adventszeit auch durch Christbaumanhänger und weihnachtlich anmutenden Schmuck wie zum Beispiel hölzerne Lichterbögen wirkungsvoll angerissen wird. Ansprechend gearbeitete Teelicht- und Kerzenhalter versprechen für die gemütlichen Stunden

in der dunklen Jahreszeit warmes Licht, das eine besonders schöne



gehört an diesem Tag ausschließlich den Kindern. Hier startet nicht nur das beliebte Preetzer Kinderfest mit zahlreichen Attraktionen. Auch einen kostenlosen Kinderflohmarkt für Kinder und Jugendliche bis 16 Jahren hat der Verein geplant. „Alle, die Lust dazu haben, können sich eine Decke mitbringen und sich mit Sack und Pack hier niederlassen und etwas anbieten“, wirbt Andrea Blenck. Wer also etwas los werden und Platz in seinen Regalen und Schränken schaf-

Stimmung erzeugt. Keramiken, nützlich und ideenreich gestaltet, werden in verschiedenen Ausführungen präsentiert und zeugen vom hohen handwerklichen Niveau, ebenso wie Stickerien, kunstvoll hergestellte Stulpen, Handgefäztes aus Merinowolle, Patchwork, Bilder und Buchbindearbeiten oder selbst genähte Kinderkleidung. Insgesamt ein wunderschönes Stück Heimat zum anfassen, das auch maritime Anklänge nicht vermissen lässt: Umgesetzt in maßstabgetreuen Schiffsmodellen. Der Cathrinplatz



fen möchte, sollte schnellstens mit dem Packen beginnen, sein Wechselgeld zählen und Mitstreiter werben. Eine Anmeldung ist für den Flohmarkt nicht erforderlich – wer kommt, darf sich ein Plätzchen aussuchen. Für das Kinderfest haben sich die

Verlags Sonderveröffentlichung



GESUNDHEITZENTRUM
AM LÖWEN

30. AUG. 2015
11.00 – 16.00 UHR

10% Rabatt

Nicht kombinierbar mit anderen Rabatt- und Reduzierungsaktionen. Keine Anwendung auf verschreibungspflichtige Arzneimittel, Sonderpreise, Einkaufsgutscheine, Dienstleistungen, Bücher und Pfand.

Alles für die Gesundheit
unter einem Dach.

Markt 9-12
24211 Preetz
Tel. 04342 / 71 55 -0

www.GZL.de

Schuhhaus

TRADITION
SEIT 1776

KLINT

Kirchenstraße 7
24211 Preetz

Tel. 0 43 42 / 78 89 06

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00 – 18.00 Uhr · Sa. 9.00 – 13.00 Uhr

Preetzer Kunsthandwerkermarkt

am Sonntag 30. August 2015 ab 10 Uhr

mit verkaufsoffenem Sonntag und Kinderfest



Preetzer Vereine und Verbände zahlreiche Spiele und Aktionen ausgedacht. Zudem lädt eine bunte Hüpfburg zum Austoben

dem Cathrinplatz und Technikbegeisterte können sich auf „Technik zum anfassen“ bei der Jugendwehr freuen. Darüber hinaus

schaulich, was im Ernstfall zu tun ist. Wer sich einen Vorgeschmack auf seine Rolle als künftiger Löschmeister verschaffen möchte, kann schon mal an der Spritzenwand proben. Ausprobiert werden kann auch der Kegelsport auf der Außenkegelbahn und erstmals laden sogenannte Zorbälle (zum Hineinklettern) dazu ein, auf den Rasenflächen am Cathrinplatz nach Herzenslaune „rumzukugeln“. Für kleinere Kinder bieten auch die Kindergärten geeignete Spiele einschließlich Bastelstationen und Schminktischen an. Pferdefreunde können sich besonders freuen, denn auch das Ponyreiten zählt wieder zu den Highlights des Preetzer Kinderfestes und wer mag, hat die Möglichkeit, eine Rundfahrt in der Pferdekutsche zu genießen.

WAS DAS HERZ BEGEHRT

MODE- und WOHNACCESSOIRES

Wir bleiben Ihnen Treu!

Große Neueröffnung nach Umzug am Sa. d. 29. August in die „Kirchenstr. 12“!

Lassen Sie sich bei einem Gläschen Sekt von dem neuen Ambiente und der neuen Kollektion verzaubern.

Wir freuen uns auf Sie!

Ihr Was das Herz begehrt-Team

Kirchenstr. 12 · 24211 Preetz Tel. + Fax: 0 43 42 / 7 88 89 89



ein. Technisches Hilfswerk und die Freiwillige Feuerwehr präsentieren sich mit Fahrzeugen auf

kümmern sich die „Blauröcke“ um Brandschutzerziehung und vermitteln unterhaltsam wie an-

ANKAUF & VERKAUF

Antik & Trödel

- ◆ **Goldschmuck**, Bruchgold, Zahngold, Schmuck, Antikschmuck, Modeschmuck, Omaschmuck, 333er, 585er, 750er
- ◆ **Silber**: Schmuck, Bestecke, Leuchter, Schalen, Münzen, Dosen
- ◆ **Bernstein in jeder Form und alter Weihnachtsschmuck**
- ◆ **Militaria**: Orden, Ehrenzeichen, Dolche, Säbel, Fotos, Alben, Urkunden, Postkarten vor 1945
- ◆ **Porzellan**, Lampen, Meissen, Uhren, Möbel, Antikspielzeug, Bilder, Porzellanfiguren usw.

BARGELD SOFORT!
Ankauf von ganzen Nachlässen

das STÖBERLÄDCHEN

Kirchenstraße 17 • Preetz (neben Etling) • Tel. (0 43 42) 30 93 16
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9:30 - 13:00 Uhr und 15:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch Nachmittag geschlossen • Sa. 9:00 - 13:00 Uhr



Yoga beim PTSV

Preetz (t) Ab dem 31. August 2015 startet der Preetzer TSV mit neuen Gesundheitskursen. Hatha-Yoga mit Rosi Schramm: Die Yogakurse sind geeignet für alle, die ein Dehn- und Kräftigungsprogramm möchten. Unabhängig vom Alter und der Kondition kann jeder mitmachen, der gesund und fit bleiben möchte. Ganz entspannt zur guten Figur, einem besseren Lebensgefühl und mehr Lebensfreude. Das

Training trifft jeden einzelnen Muskel und entlastet gleichzeitig die Seele vom Alltagsstress, bringt Power für Körper und Seele und einen gesunden Rücken. Der Hatha-Yoga Kurs startet Montag, den 31. August um 10.45 Uhr im PTSV-Sportheim, Lindenstrasse in Preetz.

Kundalini-Yoga mit Anne Rohmer: Nach den Sommerferien beginnen die Kurse der erfahrenen Übungsleiterin Anne Rohmer. Sie übt bereits seit 14 Jahren Kundalini-Yoga aus. Hier einige Informationen: Yoga ist bekannt für seine positive Wirkung auf die Gesundheit und

eine allgemein anerkannte Methode zum Stressabbau. Yoga Praktizierende erfahren unmittelbar die Effekte auf allen Ebenen des Seins: Körper, Geist und Seele. Im Kundalini-Yoga wird dem Menschen durch die spezifische Kombination von Körperhaltungen/-bewegungen und bewusster Atemführung sowie Meditation ein Schlüssel an die Hand gegeben, der die Freisetzung der Kundalini-(Lebens-)energie bewirkt. Dies führt automatisch zu einer sensibleren Selbstwahrnehmung und ermöglicht den Übenden erweiterte Erkenntnisprozesse. Kundalini-

Yoga wird auch das Yoga des Bewusstseins genannt und wurde Ende der 70-er Jahre von Yogi Bhajan aus Indien im Westen bekannt gemacht. Der fortlaufende Kursus beginnt wieder am Donnerstag, dem 3. September um 19.45 Uhr im Orchesterraum des PTSV-Sportheimes. Ein neuer Kursus startet am Montag, den 31. August um 16.30 Uhr im Orchesterraum. Die Übungen dauern eineinhalb Stunden. Die 10-wöchigen Kurse sind offen für alle PTSV-Mitglieder und Nichtmitglieder. Die Anmeldung erfolgt über die PTSV Geschäftsstelle, Rufnummer 04342- 3833.

BAR

ist doch klar!

**Ankauf von Schrott,
Kabel, Kupfer,
Messing usw.**

**Kostenlose Abholung
von Schrott-Fahrzeugen**

Öffnungszeiten:
Mo.– Fr. 8–12 u. 13–17 Uhr
· Sa. 8–14 Uhr

**Firma Max
Aldenhoff**
Schrott- und Stahlhandel
Stendorfer Weg · Sagau b. Eutin
Tel. 0 45 28 / 3 03
oder 01 70 / 1 88 20 33

Ausstellung „Gestrandet“

Ein brandaktuelles Thema künstlerisch verarbeitet

Preetz (t) Der Verein Kunstkreis Preetz eröffnet am Sonntag, 30. August in der Gasstraße 5 in Preetz die Ausstellung „Gestrandet“. Die Künstler haben sich mit dem aktuellen Thema der Flüchtlinge beschäftigt und die Vernissage um 11.15 Uhr bietet eine gute Gelegenheit, um mit ihnen zu sprechen und Hintergründe zu erfahren. „Gestrandet“ ist ein brandaktuelles Thema: Die Ausstel-

lung der drei Künstlerinnen im Kunstkreis Preetz setzt sich auf sehr unterschiedliche Arten mit dem Thema Flucht, Ankommen und dem „Gestrandetsein“ auseinander. Die sehr berührenden Bilder in den täglichen Nachrichten über das Elend, Chaos und die Verzweiflung, die die Flüchtlinge ertragen müssen, aber auch der unmittelbare Kontakt mit Flüchtlingen haben den KünstlerInnen neue Impulse für ihre Arbeiten gegeben. In der Ausstel-

lung wird auf sehr vielfältige Weise, über Skulpturen (Dieter Kirschner), Malerei (Rosemarie Feldner) und Plastiken (Angela Pantaenius) die existentielle Not der Gestrandeten zum Ausdruck gebracht. Öffnungszeiten: Vom 4. bis zum 20. September jeweils freitags bis sonntags von 15 bis 18 Uhr. Weitere Informationen unter www.kunstkreispreetz.de

Werben Sie effektiv mit

Profil.

Die Zeitung für

das Handwerk kommt!

der
reporter

Ostholstein/Plön/Probstei - Auflage 168.000 Exemplare

Herbst 2015



Ihre Ansprechpartner erreichen Sie unter Tel.: 0431/243633 oder buero@der-reporter.info



Gewinnspiel 5 aus 25

Warengutscheine im Wert von 150,- €

können Sie gewinnen, wenn mindestens 3 Ihrer 5 Zahlen gezogen werden. Gewonnen hat der Teilnehmer mit den meisten Übereinstimmungen. Bei mehreren Einsendungen mit der gleichen Trefferquote entscheidet das Los. Die Gutscheine erhalten Sie direkt vom "reporter" und können nur bei den Ihren Gewinnzahlen zugeordneten Firmen eingelöst werden. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Falls keine richtige Lösung eingeht, kommen die 150,- € in den Jackpot der nächsten Woche.

1

**BÄCKEREI & KONDITOREI
BEYER**

Lange Straße 26 · 24306 Plön
Tel. 0 54 22 / 43 20
Plöner Chaussee 76 · 24326 Ascheberg
Tel. 0 45 26 / 83 29

2

AKTIV & VITAL

Fitness & Sauna

Infos und Anmeldung unter:
Telefon: (04522)78964722
Ölmühlenstraße 3 · 24306 Plön
www.aktiv-vital-ploen.de

3

K. Schröder
Gut einkaufen in Preetz

Kieler Straße 29
24211 Preetz
Telefon: 0 43 42 / 85 80 29 0
Mo. bis Sa. von 7- 21 Uhr geöffnet!

4

Dittmann & Hartz

Motorbetriebene Gartengeräte **AUTOFIT**

**EU-Neuwagen
Gebrauchtwagen**

Gewerbestraße 10 · 24211 Preetz
Tel. (0 43 42) 88 92 90
www.dittmann-hartz.de

5

S|L DESIGN

SCHÖNER LEBEN

Mo. - Fr.: 10:00 - 18:30 Uhr
Sa.: 10:00 - 14:00 Uhr

Lange Straße 34
24306 Plön
Tel. 0 45 22 / 7 46 66 99
www.sl-designkonzept.de

6

BB-AUTO-SERVICE

Viel Glück!

Tel.: 04522-760006
www.bb-autoservice.de

7

Reformhaus Benthin

Fachkompetenz vor Ort

Lange Straße 38
24306 Plön
Telefon 0 45 22 / 43 43
reformhaus.benthin@t-online.de

8

Fischerei & Räucherei Lasner

- Frisch- u. Räucherfisch
- Fischbratküche
- Hofladen
- Gastronomie am See

Ascheberg
direkt an der B430
Tel. 0 45 26 / 33 98 18
www.fischereilasner.de

9

**Lösungen für ein
gesundes Haus.....**

Mauerentfeuchtung,
Bautrocknung, Infrarotheizung,
TV, Sat-Technik

knoll-electronic · 24306 Plön
Lübecker Str. 8 Gerberdorf
Tel. 0 45 22 / 22 89

10

**WEIN &
DELIKATESSEN**

Familie Laß · Lange Straße 13
24306 Plön am See
Tel. (0 45 22) 74 93 97

11

Twietendeel

Taschen & Accessoires

24306 Plön · Markt 14
Eingang Stadtgraben
Telefon 0 45 22 / 59 38 00

12

**Deumann
AUTOMOBILE GmbH**

FIAT Ford

Schellhorner Str. 88-90
24211 Preetz
Tel. (0 43 42) 8 12 33

13

Am See
RESTAURANT CAFE

*** Campingplatz
Musbergwiese

Am Badestrand und Fähranleger
24326 Ascheberg · Tel. 04526 /445

14

nah & frisch

**Jeden Tag
frische Brötchen**

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 7 - 19 Uhr
Sa. 7 - 16 Uhr · So. 8 - 12 Uhr

Breslauer Straße 11a · 24306 Plön
Tel. 0 45 22 / 76 61 - 0

15

Räderwerk

Die Fahrradwelt in Plön

Eutiner Straße 44
Plön
Tel. 0 45 22 / 50 86 70

16

**GESUNDHEITZENTRUM
AM LÖWEN**

Markt 9-12 · 24211 Preetz
Tel. 0 43 42 / 71 55-0
www.GZL.de

17

ANKAUF & VERKAUF

Antik & Trödel **SOFORT GELD IN BAR!**

das STÖBERLÄDCHEN

Kirchenstraße 17
Preetz (neben Fa. Ertling)
Tel. (0 43 42) 30 93 16

18

Casa Flora

IHR GANZ PERSÖNLICHES BLUMENHAUS

Michaela Petersen
Langenrade 2b
24326 Ascheberg
Telefon 0 45 26 / 33 98 97
Fax 0 45 26 / 381 85 66
www.casa-flora.biz

19

KTR Nadolski

Kfz-Technik Rantzau

**Reparaturen
aller Marken**

Möhlenwisch 1
24329 Rantzau
Tel. 0 43 83 / 98 08
www.kfz-technik-rantzau.de

20

**MÜHL & LORETH
HEIM GARTEN**

PLÖN
JOHANNISSTR. 50
TEL. 0 45 22 / 2274

21

STYLE
Das Haarstudio.

Langenrade 2b (am EKZ)
24326 Ascheberg
Telefon 0 45 26 / 30 95 66
Jetzt online Terminbuchung:
www.style-das-haarstudio.de

22

**AUTO SERVICE
SCHULZ**

Ihr **Ford**

-Service-Partner

Hamburger Straße 28
Plön · Tel. 04522/3701

23

OPTIKER BODE

Gute Brille · Gutes Gefühl

Inh. Thomas Tappert
24306 Plön
Lange Straße 35
Tel. 0 45 22 / 27 29

24

Das Waffelhaus

Lange Str. 42 · 24306 Plön
Mo.-Sa. von 10-18 Uhr
So. von 12-18 Uhr

25

sport stahl
sportwear plus

lange Str. 28 - plön
fon 0 45 22 / 78 93 66

Tragen Sie 5 beliebige Zahlen zwischen 1 und 25 (in aufsteigender Reihenfolge) mit den dazugehörigen Firmennamen in den Coupon ein. Pro Teilnehmer nimmt ein Coupon an der Auswertung teil. Senden Sie den Coupon vollständig ausgefüllt auf einer Postkarte an „der reporter“ oder geben Sie ihn in unserem Hause ab. Möglich ist die Einsendung auch per Fax (0431 245136) oder E-Mail (buero@der-reporter.info).
Eingangs-/Annahmeschluss ist Montag, 12 Uhr.

der reporter Dorfstraße 18 · 24226 Heikendorf
Tel. 04 31 / 24 36 24 · Fax 04 31 / 24 51 36

Mein Tipp für diese Woche:

meine Zahl und die dazugehörige Firma

1 _____

2 _____

3 _____

4 _____

5 _____

Name _____

Vorname _____

Straße _____

PLZ / Wohnort _____

Telefon _____

Der Gewinner wird von uns benachrichtigt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen! Nur 1 Coupon pro Einsender.

Verlagssonderrveröffentlichung



Gesundheitstag

am 30. August 2015 auf dem Marktplatz in Eutin

„Gemeinsam für unsere Gesundheit“

18. Eutiner Gesundheitstag präsentiert ein breites Spektrum von der Ernährung bis zur Pflege

Eutin (ed). Am kommenden Sonntag wird der Eutiner Marktplatz zum bereits 18. Mal zum Mittelpunkt unserer GesundheitsRegion – und dass diese ihren Namen nicht grundlos trägt, das beweist die riesige Vielfalt an Gesundheitsanbietern, die sich an diesem Tag in der Innenstadt präsentieren. „Die Bandbreite der einzelnen Fachthemen reicht vom Baby bis zu den Senioren“, freut sich Veranstalterin Corina Sievert-Krüger, „es ist alles dabei: Diagnostik für Rücken und Gelenke, Pflege und Betreuung, gutes Hören und Sehen, Wohlbefinden, Vorbeugung.“ Noch einmal hat sich die Zahl der Aussteller im Vergleich zum vergangenen



Jahr erhöht – Teams der Kliniken, Krankenhäuser, Pflegeheime, Physiotherapeuten, häuslichen Betreuung und weiterer Gesundheits- und Pflegeanbieter freuen sich auf zahlreiche Besucher und stehen zu jeder Frage rund um Gesundheit, Wohlbefinden, Prophylaxe, Rehabilitation, Betreuung und viele, viele Themen mehr gern Rede und Antwort. Abgerundet wird das Angebot der mannigfaltigen Aussteller von einem vielfältigen Rahmenprogramm mit interessanten Fachvorträgen und tollen Aktionen für Klein und Groß.

Mit ihrem umfangreichen Angebot, ihren Schwerpunkten und Spezialisierungen dürfen die Krankenhäuser und Kliniken des Kreises Ostholstein beim Eutiner Gesundheitstag nicht fehlen. So lädt die SANA Klinik Eutin an ihrem Stand zum Blutdruck- und Blutzuckermessen ein – und hat für die Besucher des Gesundheitstages eingekauft: „Hätten Sie das gewusst? Fett- und Zucker in den sogenannten gesunden Lebensmitteln, was macht uns eigentlich dick?“ Die kleinen Besucher dürfen sich einen Luftballon mit Heliumgas füllen und ihn in den hoffentlich blauen Himmel steigen lassen. Und alle diejenigen, für der Schulabschluss ansteht und sich für einen Beruf in der Pflege interessieren, dürfen sich hier gern rundum über die Ausbildungsmöglichkeiten informieren lassen.

Zudem finden sich auf der Aktionsfläche vor Klausberger den ganzen Tag über weitere spannende Mitmach-Aktionen rund um Fitness und Bewegung.



Herzlich willkommen im DANA Pflegeheim Fünf-Seen-Allee

Traumhaft ruhig liegt das wunderschöne Haus mit parkähnlicher Grünanlage im Herzen der Holsteinischen Schweiz. Geschmackvoll ausgestattet, bietet es pflegebedürftigen Menschen beste Voraussetzungen, um sich in würdevoller Umgebung zuhause zu fühlen. Zudem sorgt das abwechslungsreiche Therapieangebot, welches von Gymnastik über Gedächtnistraining bis hin zu Spiel- und Lesekreisen reicht, für eine ausgewogene Abwechslung. **Kommen Sie uns besuchen und überzeugen Sie sich selbst.**

DANA Pflegeheim Fünf-Seen-Allee

Fünf-Seen-Allee 2, 24306 Plön

Telefon: 0 45 22 – 7 46 70



DANA

Das Beste für Senioren

www.dana-gmbh.de

**Besuchen Sie unseren Stand
beim 18. Gesundheitstag in
Eutin am 30. August 2015 –
wir beraten Sie gerne.**

Pflege von A bis Z

Dem demographischen Wandel geschuldet, wird einer der Schwerpunkte des Gesundheitstages die Pflege sein – und das auch in all ihren Facetten von den rechtlichen Ansprüchen auf Pflege und Betreuung in den

Gesundheitstag

am 30. August 2015 auf dem Marktplatz in Eutin



Fachvorträgen über die kompetente Betreuung zuhause oder im Pflegeheim bis hin zu den Pflegehilfsmitteln. Der Pflegestützpunkt wird in allen Fragen rund um die Pflege beraten – die Seniorenresidenzen und Pflegeheime der Region stellen sich und ihre Häuser gerne vor und das Team der „24h-Häusliche Betreuung“ informiert über sein umfassendes Angebot.

Erstmals zu Gast beim Gesundheitstag ist das Alzheimer-Café aus Schönwalde mit seinem vielleicht einzigartigen Angebot – hier sind einmal wöchentlich die an Alzheimer oder Demenz Erkrankten eingeladen zu gemeinsamen Aktivitäten vom Backen bis zu Gedächtnis- und Bewegungsspielen. Um die pflegenden Angehörigen von an Demenz und Alzheimer Erkrankten zu entlasten, ermöglicht dieses Angebot eine Auszeit zur Erholung oder einen Freiraum für persönliche Bedürfnisse. Durch eine qualifizierte Ausbildung zur Gesellschafterin für Menschen mit Demenzerkrankung haben die Betreuerinnen die zwingend notwendigen Kenntnisse erworben und den Umgang mit der Demenzerkrankung erlernt. Das Angebot umfasst nicht nur die liebevolle Betreuung der Erkrankten, sondern auch die Förderung noch vorhandener Ressourcen in fröhlicher Runde. Pflegenden Angehörige sind immer herzlich willkommen, um sich von dem guten Betreuungsangebot zu überzeugen – beim Gesundheitstag stellen die Betreuer und Initiatoren sich und ihr Angebot vor.

Nicht fehlen dürfen die beiden wundervollen Klinik-Clowninnen Stella und Getrüüd, die kleine und große Besucher mit ihren Scherzen und Seifenblasen verzaubern – und sehr gern über ihre Arbeit in Krankenhäusern informieren, denn jede gelachte Träne ist keine geweinte. Auch die Hospiz-Initiative stellt ihre Arbeit unter dem Motto „Nicht dem Leben mehr Tage, aber den Tagen mehr Leben schenken“ vor – demnächst startet wieder ein Kurs zur Hospizbegleiterin, Interessierte schauen gern am Stand der Hospizler auf einen Schnack vorbei. Ebenso schenken sie Hoffnung in Situationen, die manchmal hoffnungslos erscheinen, wie der Verein zur Hilfe Krebskranker, dessen Mitglieder Krebspatienten in vielfältiger Weise durch eine schwere Zeit helfen.

Und wer mag, lässt dann einmal rundum seine Gesundheit checken – Blutdruckmessen bei der SANA Klinik, sein Gehör darf man am Akustikmobil von Hörgeräte Kersten gern mal auf Herz und Nieren prüfen lassen, fürs gute Sehen ist am Gesundheitstag das Team von Fielmann vor Ort. Ebenso ist Raum für die Gesundheit der Seele – von Iris Langbehn, der Heilpraktikerin für Psychotherapie und Shiatsu Körpertherapeutin bis hin zur Naturheilpraxis von Eva Bailly findet sich auch

die Bandbreite der alternativen Medizin auf dem Gesundheitstag wieder.

Ein Leben retten

„Ein Leben retten“ heißt das Motto der bundesweiten Kampagne, die zur Woche der Wiederbelebung im September aufruft. Ein bisschen vorgezogen fordert das DRK zusammen mit den Krankenhäusern der Region zum Leben-Retten auf und zeigt, wie es geht. Denn wer weiß schon so genau, was zu tun ist, wenn jemand bewusstlos wird? Helfen kann aber jeder, vorausgesetzt, er weiß, wie, und er traut sich auch. „Mit dem Defibrillator oder auch ohne“, erklärt Corina Sievert-Krüger. „Denn nur, wer nichts tut, kann etwas falsch machen.“ „Prüfen. Rufen. Drücken!“ lautet die lebensrettende Devise, mit der die Verbände das Vertrauen in die eigenen Fähigkeiten der Menschen stärken wollen: Prüfen, ob die bewusstlose Person noch atmet. Unter der europaweit gültigen Notrufnummer 112 den Rettungsdienst rufen. Fest und mindestens 100 Mal pro Minute in der Mitte des Brustkorbs drücken und nicht aufhören, bis Hilfe eintrifft. Denn Wiederbelebung ist kinderleicht – jeder kann ein Leben retten.

Kaum ein Teil des breiten Spektrums rund um Gesundheit und Wohlbefinden fehlt auf dem 18. Eutiner Gesundheitstag. „Und weil auch die Gartenarbeit gut ist für die Gesundheit, frische Luft und Bewegung“, lacht Corina Sievert-Krüger, „und der Garten der Seele guttut, freuen wir uns, dass auch die Landesgartenschau beim Gesundheitstag mit von der Partie

ist und ihre Pläne wie auch deren Umsetzung gern erklärt.“

Der 18. Eutiner Gesundheitstag wird am kommenden Sonntag, dem 30. August um 11 Uhr offiziell von Corina Sievert-Krüger eröffnet – zur Begrüßung spielt die Bläsergruppe „Freischütz“ aus Eutin. Weitere musikalische Beiträge bietet der Shantychor Eutiner Wind um 15 Uhr und lässt den Besuchern zur Kaffee- und Kuchen-Zeit eine frische Brise um die Nase wehen. Kaffee und Kuchen gibt es natürlich ebenso wie allerlei Leckerbissen und Getränke. Denn Gesundheit verlangt auch die eine oder andere Stärkung, dafür ist beim Gesundheitstag reichlich gesorgt.



Wir vernetzen Mensch und Gesundheit
GESUNDHEITSNETZWERK
Ostholstein • medical-jobcenter

Gesundheitstag Eutin

30. August 2015

Gesundheitstag Lütjenburg

6. September 2015

Gesundheitsnetzwerk Ostholstein
medical-jobcenter UG

Geschäftsführerin Corina Sievert-Krüger · Plöner Straße 9 · 23701 Eutin
Tel. 0 45 21 / 84 87 89 · Mobil 01 73 / 2 46 24 32 · Fax 0 45 21 / 7 62 09 87

Web: www.gesundheitsnetzwerk-oh.de · E-Mail: kontakt@gesundheitsnetzwerk-oh.de



Vollsperrungen wegen Asphaltdeckensanierungen in Preetz

Preetz (t) Wegen Asphaltdeckensanierungen im Fahrbahnbereich der Max-Plank-Straße in Höhe der Postaubrücke und in der Wilhelm-Raabe-Straße in Höhe des

Robinsonspielplatzes wird der Straßenabschnitt zwischen Hebelstraße und Postaubrücke vom 25.08. ab 6.30 Uhr bis 27.08., 6.00 Uhr voll gesperrt. Eine Um-

leitungsstrecke über die Innenstadt wird ausgewiesen. In der Zeit vom 27.08. ab 6.30 Uhr bis 28.08., 6.00 Uhr werden Asphaltierungsarbeiten im

UNSER FREUNDSCHAFTS-ANGEBOT



TOYOTA

NICHTS IST UNMÖGLICH



MIT DIESEM ANGEBOT KÖNNEN SIE SICH ANFREUNDEN: ENTDECKEN SIE JETZT DEN YARIS, AURIS UND VERSO MIT 0%-FINANZIERUNG¹ UND 3 JAHREN WARTUNG GRATIS*.



YARIS COMFORT MIT DESIGN-PAKET:

- MULTIMEDIA-AUDIOSYSTEM
- RÜCKFAHRKAMERA
- NEBELSCHEINWERFER
- 15"-LEICHTMETALLFELGEN

0 €

Anzahlung

0 %¹

Zinsen

*Nur bis zum 30.11.2015 bekommen Sie die beiden ersten Wartungen nach Serviceplan gratis (nach 15.000 km und 30.000 km bzw. jeweils einem Jahr) – für den Yaris als Hybrid, Benziner oder Diesel und nur bei einer Finanzierung mit einer Laufzeit von 36 Monaten bei der Toyota Kreditbank GmbH. **Gilt bei Anfrage und Genehmigung bis 30.11.2015.**

Yaris Comfort mit Design-Paket, 1,33-l-Dual-VVT-i mit 6-Gang-Schaltgetriebe, 73 kW (99 PS), 5-Türer. **Kraftstoffverbrauch innerorts/außerorts/kombiniert 6,5/4,1/4,9 l/100 km, CO₂-Emissionen kombiniert 114 g/km.** Abb. zeigt Sonderausstattung.

¹Unser **Finanzierungsangebot**² für den Toyota Yaris 1,0-l-VVT-i, 5-Gang, Comfort + Designpaket: Hauspreis: 16.009,00 €, abzüglich Aktionsrabatt: 1.400,00 €, Anzahlung: 0 €, einmalige Schlussrate: 7.772,40 €, **Nettodarlehensbetrag: 14.609,00 €**, Gesamtbetrag: 14.609,00 €, Vertragslaufzeit: 36 Monate, **gebundener Sollzins: 0,00%, effektiver Jahreszins: 0%**, 35 mtl. Raten à 195,00 €.

² Ein Angebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln. **Gilt bei Anfrage und Genehmigung bis zum 30.09.2015.** Das Finanzierungsangebot entspricht dem Beispiel nach §6a PAngV. Unser Autohaus vermittelt ausschließlich Darlehensverträge der Toyota Kreditbank GmbH.



Bereich der Gorch-Fock-Straße und in der Lindenstraße in Höhe der Einmündungen Haselbusch und Postfelder Weg durchgeführt. Auch hier werden Vollsperrungen der vorgenannten Fahrbahnabschnitte für den Fahrzeugverkehr erforderlich. Umleitungsstrecken über die Kührener Straße - Ragniter Ring und dem Hufenweg – Hebelplatz - Hebelstraße werden eingerichtet. Wir bitten Sie, sich rechtzeitig auf die kommenden Beeinträchtigungen einzustellen und die Verkehrsumleitungen zu beachten.

Durch die Baumaßnahmen sind Einschränkungen beim Stadtbusverkehr unvermeidlich. Die Buslinien 341 (ZOB – Kiebitzweg) und 342 (ZOB – Glindskoppel) werden zeitweise nicht alle Haltestellen anfahren können. Nähere Fahrgastinformationen erhalten Sie im Internet unter www.vkp.de. Die Verwaltung der Stadt Preetz bittet um Verständnis für die erforderlichen Maßnahmen. Aktuelle Baustellenmeldungen im Preetzer Stadtgebiet erhalten Sie unter www.preetz.de, unter Bürgerservice/Baustellen. Für Rückfragen steht Herr Voigt von der Stadtverwaltung Preetz telefonisch unter 04342-303 218 oder im Internet unter verkehr@preetz.de zur Verfügung.



Auto Centrum Lass GmbH & Co. KG

Flensburg: Liebigstraße 14a, Tel. 0461/90 38 00
Husum: Industriestr. 37, Tel. 04841/7 11 94
Eckernförde: Sauerstraße 15, Tel. 043 51/4 24 81
Rendsburg: Büsumer Straße 61–63, Tel. 043 31/40 95
Schwentinental: Mergenthalerstraße 12, Tel. 043 07/8 32 00
Kronshagen: Eckernförder Straße 201, Tel. 04 31/54 55 80



Die Auto-Seite

Ratgeber: Wichtiges für die Hauptuntersuchung

Ostholstein (t). Fast alle Autos müssen im Abstand von zwei Jahren zur Hauptuntersuchung. Bei Neuwagen ist dies meist kein Problem. Der TÜV hat nun Tipps zusammengefasst, worauf geachtet werden sollte, wenn für ein älteres Fahrzeug die Hauptuntersuchung ansteht.

Die größte und häufigste Mängelgruppe ist das Licht. Oft ist es jedoch nur zu hoch oder zu tief eingestellt. Auch die Bremsen werden genau überprüft. Treten hier Mängel auf, müssen diese sofort beseitigt werden. Das glei-

che gilt auch für Reifen. Liegt die Profiltiefe unter 1,6 Millimetern oder ist der Reifen rissig muss er ersetzt werden. Die Abgasuntersuchung ist fast genauso wichtig wie die Untersuchung der Bremsen und Reifen. Ähnlich sieht es bei leckenden Dichtungen am Motor aus. Neben diesen schwerwiegenden Mängeln gibt es noch weitere Teile die überprüft werden. Auch Gurte müssen nach mehreren Jahren noch einwandfrei blockieren und dürfen nicht ausgefranst sein. Ebenso werden ausgeschlagene

Lenkungen oder alte Scheibenwischer und Steinschläge in der Windschutzscheibe beanstandet. Rost hingegen tritt an tragenden

Teilen heutzutage so gut wie nicht mehr auf und ist somit selten der Grund für eine nicht bestandene Hauptuntersuchung.



100% Service – immer günstig



Kfz-Meisterwerkstatt

Autovermietung

Abschleppdienst

Pannenhilfe

B&B Auto-Service GmbH

An der B76, Nr. 4 - 24306 Plön
Tel.: 04522-760006 - www.bb-autoservice.de



Fahrzeugtechnik Bieber

Inh. Kfz-Meister Sascha Bieber

Kfz-Reparaturen aller Fabrikate
Einbau von Autogas-Anlagen

Reifen- und Felgenservice **Unfallschaden-Komplettservice**

Pohnsdorfer Straße 26 - 24211 Preetz - Tel. 04342 / 308 756
www.fahrzeugtechnik-bieber.de



AUTOLACKIERUNG



Richten statt vernichten.
Dieser Schaden ist unsere Spezialität.



Der Lacktechnik Vorteil für Sie!

- + Reparatur deutlich günstiger als mit dem Einsatz eines Neuteils
- + Schnelle Beseitigung, 3 Werktage
- + Steigerung Ihres Fahrzeugwertes
- + Besten und effektivsten Rostschutz
- + Kostenloses Ersatzfahrzeug



Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Stehning Plön GmbH
Behler Weg 11 · 24306 Plön
Telefon (04522) 30 40
Fax (04522) 2343
Mail: kontakt@stehning-ploen.de

Auto Groth
- Meisterbetrieb -
Alle Kfz von A bis Z

- Reparatur und Instandsetzung aller Art, z.B. Bremsen, Zahnriemen, Abgasanlagen etc.
- Inspektionen und Wartungen
- Fehlerdiagnose im Bereich der Elektrik
- täglich HU / AU

Kührener Straße 147 - 24211 Preetz - Tel. 04342 / 8582540
Email: autogroth@t-online.de

Autohaus Lepthien

- Kfz-Meisterbetrieb - 24211 Preetz · Industriestraße 1
Tel. (0 43 42) 871 88 oder 871 89
www.autohaus-lepthien.de

Kfz An- und Verkauf RE – Importe

- Leihwagen für Umzüge
- Trailer für Autotransport
- Kfz-Reparatur aller Fabrikate
- Reifen Service
- Klimaanlage Service
- Mini Bagger im Verleih
- Pkw Leihwagen
- Anhänger-Verleih
- HU + AU jeden Tag
- Achsvermessung
- SB Waschanlage

Abkürzungen

ABS Anti-Blockier-System	NR Nichtraucherfahrzeug
AHK Anhängerkupplung	NSW Nebelscheinwerfer
Alu Alu-Felgen	R(ad)/C(ass) ... Radio/Cassette
AU Abgas-Untersuchung	Servo / SV Servo-Lenkung
Bj. Baujahr	SD Schiebedach
DR Dachreling	SSD Stahl-Schiebedach
el. elektrisch	Tkm 1000 Kilometer



Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region

Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft – zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme



ESTORFF

**Autohaus Estorff
GmbH & Co.KG**

Rautenbergstr. 38 · 24306 Plön
Tel. 04522 / 9011, Fax 9010,
info@estorff.de

JESSEN

Gebr. Jessen GmbH

Ihr Opel-Partner seit 1917!

Kieler Str. 33 / Klosterstr. 21
24211 Preetz
Telefon 04342/8584-0 · Fax 8584-25
opel.jessen@freenet.de
www.Opel-Jessen.de

KANIA

Mobilität hat einen Namen

Kania GmbH
Industriestr. 8 · 23701 Eutin
Tel. 0 45 21 / 70 99 70

AUTOHAUS PROBSTEI

Kamp 4
24217 Schönberg
Tel. 0 43 44 / 63 11
www.lada.de
www.autohausinderprobstei.de

MILKO HERBORTH MOBILE

Plöner Chaussee 22
24326 Ascheberg
Tel. 04526 / 33 99 80
www.herborth-mobile.de

AUTOGALERIE

In Probsteierhagen GmbH
Krensberg 2
24253 Probsteierhagen
Tel. 04348 / 91 91 10
www.autogalerie-probsteierhagen.de

Autohaus DOOSE

Klüver Kamp 7 in Kalübbe
Tel. 0 45 26 / 5 98
www.mitsubishi-doose.de
E-Mail: mitsubishi-doose@t-online.de



Ihr Vertrauen ist unsere Motivation
OHLA-AUTOMOBILE GmbH
Freier Händler · Verkauf aller Marken
Kieler Straße 29 • 24321 Lütjenburg
Tel. 0 43 81 / 4 05 70 • www.OHLA.de

BMW



540i Touring Autom., EZ 10/99, 210 kW, blau-
met., Leder, Xenon, Schiebedach, 8 x Alu
3.499,- Herborth Mobile

CHRYSLER



Stratus 2,5 Cabriolet, 07/97, 120 kW, 130 Tkm.,
schwarz, Leder, 8x Alu, Tempomat, alles elektrisch
3.499,- Herborth Mobile

FORD



Ka 1.2 Concept, 12/10, 51 kW, 38.000 km, Moon-
light-silber met., Audiosystem CD, ABS, BC, Isofix
Aufnahmen, Servo, Start/Stop-Anlage, Alufelgen
5.490,- AH Kania

Fiesta 1,25 Trend, EZ 08/09, 44 kW, 47 tkm, 1.
Hand, S-Heft gepfl., ZV, Klima, el. FH, el. Spiegel,
RD/CD uvm. 6.850,- AutoGalerie

Fiesta 1,25 Ghia, 04/09, 44 kW, 76.700 km, pn-
therschwarz met., Klimaautom., ABS, ESP, el. FH
v., Nebel, Licht-/Regensensor, Servo, ZV m. FB
6.890,- AH Kania

Fiesta 1,4 TDC: DPF Trend, 1/11, 51 kW, 77.600
km, met polarsilber, ABS, ESP, Servo, ZV m. FB,
Sitzheizung u. , Anaio CD mit USB
7.690,- AH Kania

Ford C-MaxTDCi, DPF Style, EZ 09/09, 80 kW,
149.000 Km, met. panther schwarz, Klimaauto-
matik, Parkpilot System hinten, Freisprecheinrich-
tung, ABS, Audiosystem 6000 CD, ESP, el. FH,
Licht-/ Regensensor, AHK, 7.690,- AH Kania

Fiesta Trend 1.25i, EZ 03/13, 44 kW, rot, BC, Kli-
ma, ZV m. Radio/ CD, Heizb. Frontscheibe
7.950,- AH Estorff

Ford Tourneo Connect 1.0 EcoBoost Start-
StopTitanium, EZ 07/2014, 11.100 Tkm, 74 kW, 2
Schiebetüren, Allwetterreifen, Einparkhilfe hinten,
ABS, Klimaautom., ESP, 6Gang Getriebe, Dachträ-
ger, Panoramadach u.v.m. 15.990,- AH Jessen

Mondeo Turnier TDCi Automatik, 1/14, 120 kW,
33.900 km, met. pantherschwarz, Xenon-Schein-
werfer, Abbiegelicht, Spurhaltesystem, Power
KeyFree-Startfunktion, Premium-Sound-Paket,
Rückfahrkamera, Navigationssystem Ford Plus,
Touchscreen-Farbdisplay 7", ABS, ESP, Parkpilot-
system v.+h. u.v.m. 21.890,- AH Kania

HONDA



Jazz 1.2i Cool, EZ 12/06, 57 kW, grau metallik,
Rad./CD, Klima, ZV m. FFB, el. FH + Spiegel
4.950,- AH Estorff

Civic 1.4 iV TEC-Sport, EZ 12/09, 73 kW, 47 tkm,
1. Hand, S-Heft gepflegt, AUTOMATIK, Klima,
PDC, Bordcomputer, AHK, Schwarz uvm.
8.950,- AutoGalerie

HYUNDAI



IX 20 1.4 Technik Plus, 06/2011, 66 kW, 69.500
Tkm., Stone Black, ABS, Radio mit CD/ MP3, Blu-
etooth-Schnittstelle, ESP, Einparkhilfe hinten, el.
FH, Alarmanlage, ZV m. FB, Sitzhgz u. LM-Felgen
9.690,- AH Kania

MERCEDES



C 220 T CDI 6-Gang, 10/2004, 110 kW, 165 Tkm.,
grünmet., Klimaautom., LM, ABS, ESP, CD, AHK,
Schiebedach, u.v.m.
7.980,- OHLA-AUTOMOBILE GmbH

SLK 200 Kompressor, EZ 12/04, 120 kW, 122
tkm, 1. Hand, S-Heft gepflegt, Lederausstatt.,
Aircraft, Sitzheiz., Klima, Tempomat, NSW, Alu,
Silber uvm. 12.450,- AutoGalerie

C 180 T Autom. Avantgarde, 03/2011, 115 kW, 50
Tkm., weiß, Klimaautom., PDC, SHZ, Tempomat,
Bluetooth, Xenon, BC, ABS, ESP, u.v.m.
18.980,- OHLA-AUTOMOBILE GmbH

MITSUBISHI



Outlander 2000 MPI 4WD, 02/06, 100 kW, silber,
Klimaautom., Alu 17", Nebel, el. FH + Spiegel be-
heiz., ZV m. FB, Isofix 5.600,- AH Doose

NISSAN



Primera 1,8, 03-2002, 84 kW, silber, 4 Türen, Xe-
non, Klimaautom., Alu-Sommerräder neu, Winter-
räder, AHK, 2.499,- Herborth-Mobile

OPEL



Meriva A 1.6 Cosmo, 5-türig, EZ 10/04, 170 Tkm,
ultrablau, TÜV 2.950,- AH Probstei

Meriva 1.4 Edition, 85.700 km, 11/05, 66 kW,
ultrablau, 8-fach bereift, ABS, Klima, Servo, ZV,
Wegfahrsperre 4.490,- AH Jessen

Vectra C Lim 3,2 GTS, 01/03, 155 kW, silber, 8 x
Aluräder, Sportsitze, CD-Wechsler, Klima
4.499,- Herborth Mobile

Corsa 1.3 CDTI Edition, 12/09, 55 kW, silber, Kli-
maautom., Sitz- u. Lenkradhzg., AHK, Navi, NSW,
BC, Tempomat 5.450,- AH Estorff

Corsa Opel Corsa 5 türig 1.2 16V Catchme now,
EZ 09/2007, 85.600 Tkm, 59 kW, Rückbank 1/3
2/3 geteilt, Tempomat, el. Außenspiegel Klima, el.
FH., 6 X Airbag, ABS, MP3 u.v.m.
5.990,- AH Jessen

Zafira 1.6 Edition, EZ 08/06, 80.350 km, 77 kW,
argonsilber met., Nebel, Ganzjahresreifen, AHK,
ABS, Klima, ZV, ESP, el. Seitenspiegel uvm.
6.990,- AH Jessen

Corsa 1.3 CDTI DPF ecoFlex Start-Stop Se-
lection, 77.320 km, 06/11, 55 kW, schneeweiß,
Scheckheftgepflegt, ABS, Klimaanlage, Servo, ESP,
Multifunktionslenkrad 6.990,- AH Jessen

Corsa Innoation 1.4i, 5-türig, EZ 06/09, 66 kW,
saphirschwarz, Klimaautomatik, Sitz- u. Lenkrad-
heizung, Tempomat, NSW, Parkpilot, Alu
7.250,- AH Estorff

Corsa 1.2 16 V Satellite, 05/11, 51 kW, 5-türig,
schwarzmet., Klima, Alufelgen, Radio/CD/MP3,
Nebels., ZV mit Funkfern. 7.450,- AH Estorff

Corsa 1.2 16 V "150 Jahre Opel", Klima, Aluf.,
Sitz-/Lenkradhzg., Tempomat, Radio/CD/MP3, ZV
m. Funkfern. 8.250,- AH Estorff

Agila 1.0 ecoFlex Edition, 09/13, 19.500 km, 50
kW, schwarz met., Nebel, LM 15", Klima, ZV mit
Funk, Radio-CD-MP3, el. FH uvm.
9.490,- AH Jessen

Astra 1,6 Cosmo, 03/10, 85 kW, silbersee, Bi-Xe-
non/AFI+, Klimaautomatik, Sitzhgz., Tempomat,
Alu, BC, Parkpilot v + h 10.450,- AH Estorff

OPEL



Corsa 1.2 Energy, 7.020 km, 10/14, 51 kW,
casablanca weiß, Ganzjahresreifen, ABS,
Servo,ZV, BC, el. FH 10.750,- AH Jessen

Meriva B 1.4 Innovation, EZ 10/11, 74 kW,
35.600 km, Silbersee, Audiosystem CD400 MP3,
Abbiegelicht, Kurvenlicht, ESP, el. FH v + h, Klima,
LM-Felgen, Parkpilotsystem v + h
10.990,- AH Kania

Adam 1.2 Slam, 1.940 km, 09/14, 51 kW, cur-
ry red met., Scheckheftgepf., ABS, BC, Klima, Tem-
pomat, Multifunktionslenkrad, Tempomat, el. FH.,
el. Sitze 11.990,- AH Jessen

Astra Sport Tourer, 1.4i Turbo, Automatik Design
Edition, 7/11, 103 kW, carbongrau, Klimaauto-
matik, Navi, Sitz- u. Lenkradheizung, Parkpilot hin-
ten, BC, Tempomat 12.950,- AH Estorff

Adam 1.4 ecoFLEX Start/Stop Jam, 10.740 km,
03/14, 74 kW, oseeblau, Scheckheftgepflegt,
Lenkrad- u. Sitzhgz., Klima, el. FH, Lederausst.,
Tempomat, ESP 12.990,- AH Jessen

Zafira Family 1.8i, EZ 01/13, 103 kW, Silbergrau,
AHK 1.500 kg, Tempomat, Sitzheizung, Parkpilot
vorne + hinten, NSW, Radio/ CD 30/ MP3, Klima,
BC 13.450,- AH Estorff

Zafira 1.8i Family, EZ 05/13, 19 Tkm, graphit-
schwarz, TÜV 13.750,- AH Probstei

Astra 1.6 Turbo Automatik, 12/10, 132 kW,
schwarz met., 35 tkm, Leder schwarz, Klimaau-
tomatik, Xenon AFL Licht, Alu, Nebel, Tempomat,
Sitzhgz., Parkpilot v. + h., Navi
13.950,- AH Estorff

KARL 1.0 „Exklusive“, 5-türig, Tageszulassung,
07/15, 50 tkm, argonsilber, TÜV
13.950,- AH Probstei

Corsa E Edition 1.4, 5 türig, 4000 km, 02/15, Ge-
schäftswagen, Klima, ZV, ABS, CD Radio, HSA,
Isofix, met. Lack, Start/Stop 13.990,- AH Jessen

Insignia Sports Tourer 2.0 CDTI Automatik, EZ
05/09, 118 kW, silber, 47 tkm, Klima, Navi, Tempo-
mat, Alu, Parkpilot, Nebel, AHK, Sportsitze
14.950,- AH Estorff

Astra 1.4 Turbo Sports Tourer ecoFlex Active,
02/13, 42.400 km, 103 kW, weiß, Klimaaut., Alu,
ZV, Dachreling, Sitzhgz., Einparkhilfe, Start/Stop-
Automatik, Isofix, Lichtsensor, Radio-CD, u.v.m.
14.590,- AH Jessen

Astra 2,0 CDTI Innovation Automatik, 06/12,
121 kW, carbonschwarz, Bi-Xenon/AFI+, Klima-
automatik, Alu, Parkpilot, Sitz- u. Lenkradhzg.,
Tempomat 14.950,- AH Estorff

Corsa 1.2 Edition, 5-türig, EZ 07/05, karbonsilber,
TÜV 14.950,- AH Probstei

Astra 1.6 CDTI DRF ecoFLEX Sports Tourer-
Start/Stop Exklusiv, 25.610 km, 12/14, 100 kW,
diamantgrau met., Scheckheftgepf., Klima, ZV,
Navi, Tempomat 17.250,- AH Jessen

Insignia 2.0 CDTI BI Sports Tourer ecoFLEX St/
Stop 150 Jahr, EZ 07/2012, 49.200 tkm, 143 kW,
Parkassistent, Panorama Glasschiebedach, Start/
Stopp, 18" LM Räder, Mobiltelefon, Navi, Klimaau-
tom., ABS, Einparkhilfe, u.v.m. 19.450,- AH
Jessen

Zafira Tourer 1.6 CDTI ecoFLEX Start/Stop Edition,
7 Sitzer, 18.500 km, 08/14, 100 kW, argonsil-
ber, Scheckheftgepflegt, el. FH, ZV, Klimaautom.,
Einparkhilfe, Sitzhgz. 21.490,- AH Jessen

Zafira Tourer 1.6 CDTI ecoFLEX Start/Stop Ac-
tive, 14.800 km, 08/14, 100 kW, diamantblau met.,
ABS, Servo, el. FH, Navi, Tempomat, Allwetterrei-
fen, Isofix 21.690,- AH Jessen

Die Auto-Seite



Automarkt

An Bastler, Golf III, Bj. 93, TÜV 12/16, Maschine top, keine Mängel, 500,-€ VHB. Tel. 04524-7069450

Audi A3 2,0FSI zu verkaufen. Bj. 10/03, 169 TKM, 150 PS, schwarz, Preis 6.000 € VHB, Tel. 0172/2954501

Ford Mondeo 1,6, Bj. 96, 88 PS, 114.800 km, reparierter Frontschaden aus 2014, fahrbereit, TÜV 01/17, 600,-€ VHB. TEL. 04528-913620 (ab 18 Uhr)

Suche Wohnmobil od. Wohnwagen von privat Tel. 0171-9315383

Land-Rover Freelander Bj. 98, Benzin, 4 Türen, dunkelgrün-met., 200 tkm, 1.750,-€ Tel. 04527-456

MB 190 E, Bj. 91, Schiebedach, schwarz-met., Alu-Reifen neu. Tel. 04521-2528

Nissan Micra 2004, 123 tkm, Klima, TÜV neu, 2.400,-€ Tel. 04521-2528

Opel Corsa 5 türig, 1.2, 16 V, EZ 2007, 60 tkm, 80 PS, el. FH, ABS, Tempomat, Klima, 5.500,-€ VHB. Tel. 0162-8134892

Kaufe Wohnmobile und Wohnwagen

Tel.: 03944-36160
www.wm-aw.de Fa.

Kfz-Barankauf Pkw, Transporter u.s.w. auch defekt - alles anbieten!

Deutsche Firma Tel. 0 45 24 / 86 37
od. 01 72 / 4 10 40 99

Renault Twingo, Baujahr 09/2006, TÜV neu, Faltdach, 55 kW, sehr guter Zustand, werkstattgepflegt, 74.000 km, 8-fach bereift, Preis 2.750,-€ Tel. 04561-407301

Winterkomplettreder, wie neu, für Nissan Qashqai I-Way 2.0 dCi, 150 PS D, Bridgestone CM30 215/65 R16 Zoll Alufelge zu verkaufen. NP 1019,-€ für 450,-€ VHB. Tel. 04561-559053

Zuverlässiger Mercedes E270 cdi Kombi, Bj. 2001, TÜV 08/16, 8-fach bereift, Winterreifen nur eine Saison gef., 304 tkm, zu verkaufen. VHB 2.600,-€ Tel. 0172-4461721

Ankauf aller Pkw für Export

Busse, Geländewagen, VW Sharan, Touran, Toyota, Opel Zafira, Astra, Skoda - Alle Japaner + alle Marken auch def. auch Sa. + So.
Tel. 0 45 21 / 848 98 77

Barankauf

aller gepflegten
Gebrauchtwagen
Wir garantieren eine
seriöse Abwicklung
Autohaus 04 31 / 68 87 67

NUR BIS 31.08.2015!

Abb. zeigt Sonderausstattungen.

MOKKA

ALLRADAUTO DES JAHRES 2013 UND 2014¹

Wir leben Autos.

Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region

Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft – zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme

OPEL

Zafira Tourer Actice 2,0 CDTI, 04/14, 121 kW, schwarz metallic, AHK, Lenkrad- u. Sitzhzg., Sportsitze, Navi, Alu, Nebel, el. FH, ZV m. FFB, Rückfahrkamera, MwSt. ausweisbar
22.950,- AH Estorff

Vivaro B 1.6 BiTurbo CDTI, Start/Stopp, 9 Sitzer, 12/14, 5.500 km, 88 kW, Diesel, Pamorama Blau met., S.-heft gepflegt, ABS, Servo, Tempomat, ZV, BC, ESP
25.990,- AH Jessen

Cascada 1.4 Turbo ecoFLEX Start/ Stop Edition, EZ 06/15, 4.000 tkm, 103 kW, mahagonibraun metal., Lenkradheiz., Sitzheiz. vorn, Premium-Stoffverdeck braun, 18" LM Felgen, 600 Intellilink, Servo, el. FH, Nichtraucher, Sportsitze, Isofix, Einparkhilfesenoren vorn + hinten uvm.
26.990,- AH Jessen

PEUGEOT

207 Sport 1.6i 16V, 03/07, 88 kW, silber, BC, ESP, Klima, Alu, Nebel, Sportsitze, Rad./CD
6.490,- AH Estorff

RENAULT

Scenic 1,6, 16V, 110 Expression, EZ 2/11, 81 kW, 8.3157 km, Starry Blark, Vaviomodul, ABS, ASR, ESP, el.FH v.th. Klima, Servo ZU m.FB
9.890,- AH Kania

SEAT

Leon 1.9 TDI, 03/08, 77 kW, schwarz, el. FH, ZV m. FFB, NSW, Rad./CD, Alu, Klima, el. Spiegel
6.950,- AH Estorff

SEAT

Leon 1.9 TDI, schwarzmet., 77 kW, 03/08, Klima, LM, el. Fh vorne, ZV, el. Außenspiegel, Radio CD mit AUX-Anschluß
6.950,- AH Estorff

Altea 1,9 TDI, DSG Comfort Limited, 12/08, 77 kW, grau metallic, Klimaautomatik, Parkpilot, GSD, Tempomat, Sitzheizung, AHK, NSW, Alu
8.950,- AH Estorff

SKODA

Fabia Kombi Elegance, EZ 02/08, 63 kW, nur 50 tkm, satingrau, Sitzhzg., Klima, el. Fenster, LM-Räder
7350,- AH Estorff

TOYOTA

Yaris 1,0, 07/03, 48 kW, silber, ZV, TÜV neu
2.499,- Herborth Mobile

Corolla 1.4, 11/02, 71 kW, silber, Alusommeräder, Winterräder, Klima, Standheizung, sehr gepflegt
3.799,- Herborth Mobile

VW

POLO 1,4 TDI, EZ 10-2006, 51 kW, Silber, Klima, el. Fenster, 4x Airbag, CD, sehr gepflegt
3.899,- Herborth Mobile

Golf IV 1.6., 04/01, 77 kW, silber, Klima, 1. Hand, VW-Service, Winterräder, Top Zustand, AHK
3.999,- Herborth Mobile

Polo 1.2., 01/04, 40 kW, schwarz, 4 Türen, Alu 17", CD, el. FH
3.999,- Herborth Mobile

Golf Variant 1.2 TFSI, 03/11, 77 kW, silber, Climatronic, Sitzheizung, Parkpilot, el. FH v + h., NSW inkl. statischem Kurvenlicht, Alu
12.950,- AH Estorff

13 allrad 14 Mokka Holiday
AUTO DES JAHRES

- Klimaanlage, elektrische Fensterheber vorn, elektrische Außenspiegel, Radio CD400, Metallic, Bordcomputer, Geschwindigkeitsregler, uvm. Solange Vorrat reicht!

Sonderkonditionen für Menschen mit Handicap möglich!

UNSER BARPREISANGEBOT

für den Opel Mokka Selection, 1.6 ecoFLEX, 85 kW (115 PS) Start/Stop Manuelles 5-Gang-Schaltgetriebe

schon ab 17.250,- €

Kraftstoffverbrauch in l/100 km, innerorts: 8,8-8,5; außerorts: 5,7-5,5; kombiniert: 6,8-6,6; CO₂-Emission, kombiniert: 158-153 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse E

¹ AUTO BILD allrad, Heft 03/2013 und 06/2014.



Autohaus Estorff GmbH & Co.KG
Rautenbergstr. 38, 24306 Plön, Tel.: 04522/9011
www.estorff.de, info@estorff.de

IMMOBILIEN

Kaufgesuche

Ärztin kauft! EFH / MFH, Freizeitanlage od. ein kl. Hotel. Evtl. auch als Geldanlage von privat! Tel. 0176-87794196

Fissau: Haus, Häuschen, DHH od. Kinderfrdl. Whg. mit Garten zu sofort od. später / Kauf od. Miete gesucht. Tel. 0152-56061465

Ruhige Rentnerin mit kl. Hund su. 2-2,5 Zi.-Whg. zur Miete od. Kauf in Eutin / Umgeb.. Tel. 0162-7328816

Suche Haus od. Baugrundstück im Rand od. Alleinlage gerne über 1000 qm. Tel. 0152-56314161

Vermietung

2 Zi.-Whg. in Liensfeld zvm. 1. Stock, EBK, DB, ca. 60 qm, Stellpl., 400,- € WM + MS. Tel. 04521-71842

Ab sofort in Malente, Voßstr., 2 Zi.-Whg., 54 qm, 1. EG, EBK, VB, Keller, Autostellpl., zu verm., 360,-€ KM + NK + MS. Tel. 0177-7800316 od. 0451-8966625

Plön, Tirpitzstr. 2 Zi.-WHG., 50qm EG Wohnkü., KM 300,- € + NK+MS 01.11.2015 Tel. 0175-6714572

Eutin 2 Zi.-Whg., 1. OG, Balkon. V-Bad, ab. 01.11.15 zu vermieten, 370,-€ KM + 140,-€ NK + Kaution. Tel. 04521-78575

Vermietung

Bad Malente Olandsweg: 3 Zi.-Whg. (Obergeschoß im Mehrfamilienhaus), 70 qm, sehr gute, ruhige Wohnlage, vom Südbalkon Panoramablick zum Wald, EBK, Vollbad mit Fenster, Abstellraum, Sat TV, geeignet für Pers. die Ruhe lieben, 450,- € KM + 180,- € NK, inkl. Pkw-Stellplatz, Garage auf Wunsch möglich, MS = 2 KM, ab 01.10.15 (eventuell ab 01.09.2015) zu vermieten. Tel. 04523-6662 od. 0151-23728255

Bad Malente, Lindenallee am Kurpark, komfortable 3 Zi.-Whg. im Hochparterre, 76 qm, ruhige Lage im Zentrum mit S/W Balkon, Bezug nach Vollsanierung, sehr gute Raumaufteilung, exklusives Bad mit Fenster, Waschmaschinenstellplatz, neue Iso-Fenster, hochwertiger Nussbaumlaminat, neue Küche mit Geschirrspüler, Treppenhausreinigung, Grundstückspflege und Winterdienst enthalten, Pkw-Stellplatz kostenfrei, Fahrrad- u. Trockenkeller sowie Abstellkeller vorhanden, Vermietung nur an ruhige Mieter mit solider Basis, Energieausweis 108,4 kWh (m² a) Gas, BJ 1986, Miete mtl. 590,-€ + NK/HK + MS, direkt vom Vermieter. Tel. 04523-880980 od. 0172-4300800

Garage Bad Malente, Lindenallee ab sofort frei. Tel. 04523-880980 od. 0172-4300800

Vermietung

Bad Malente, Plöner Str. in direkter Diekseenähe, kleines EFH, ca. 60 qm für 1 – 2 Personen, komplett möbliert, 2 Räume, Küche, Du-Bad, WC, Abstellraum, Terrasse, eigene Zufahrt mit Pkw-Stellplatz, Lagerfläche/ Schuppen vorhanden, ab sofort frei, Energieausweis 106,2 kWh (m² a) Gas, BJ 1976, Miete 520,- € + NK/HK + MS, direkt vom Vermieter. Tel. 04523-880980 od. 0172-4300800

Dannau Kreis Plön Komf. Whg in Einzelhaus, 4 + 3 halbe Zimmer, 176 qm Wfl., WZ m. Eichenparkett und Kamin, neue EBK, gr. Hochterr. zur Südseite m. Seeblick, 2/3 überdacht, gr. Garten, Garage, Sauna u. Stellplatz zust., Grundschule + Kindergarten ggü., 800,-€ KM. Tel. 04383-865

Einfamilienhaus in Timmdorf, von Privat zu vermieten, 110 qm, 4 Zi., Winterg., EBK, Sauna, Garage, Blockhaus mit Blick auf d. Trentsee, ca. 1000 qm Grundstück, KM 800,-€. Tel. 0172-1516914

Eutin zentral, 410,- € KM, 165,- € BK/HK, 3 Zi., EWAU 153 kWh, 68 qm, 1. OG, Balkon, z. 1.10. Tel. 0162-1923937

Eutin Zentrum, 2,5 Zi.-Whg., 2. OG, WB mit Fenster, EBK, Lami., Boden, Stellpl., 420,- € + NK + MS von privat zvm. Tel. 04523-2905

Vermietung

Eutin, 2 Zi.-Whg., 74 qm, 2. OG, EBK, Du., Pkw-Stellpl., Keine Tierhaltung, 345,- € KM + NK + MS, EVA 154 / kWh/qm a, Gas, ab 1.9.15 zvm. Tel. 0162-7150494

Eutin, 3 Zi.-DG-Whg., Altbau, 2. OG, ca. 65 qm, EBK, DB, Keller, 340,- € KM + NK + MS, keine Tiere. Tel. 04521-71304

Eutin, Charlottenstr., 3 Zi.-Altbau Whg., ca. 85 qm, 1. OG, EBK, VB, Keller, keine Haustiere, 480,- € KM + NK + MS, Garage mögl. 40,- €, ab 1.11.15 zvm. Tel. 04521-71304

Garage zu vermieten Malente Polziner Str. Tel. 04523-3182 od. 0170-1285583

Gewerbefläche ca. 180 qm im Geschäftshaus OG, baul. 1A, ländlich im Außenbereich, Nähe Sagau, gr. Küche mit Tresen, getr. WC, Nebenraum, B-Plan viele Nutzungen möglich. Ideal Atelier, Galerie, Vereindein, Dienstleistung. Zu günstigen Kondi. zu vermieten. Energiebedarf 75,5 kwh (qm-a). Tel. 04528-1092

Haus in Majenfelde zu vermieten. 3 Zimmer, optional Umbau auf 4 möglich, Kaminofen, 3 Kellerräume, HWR-Bereich, Terasse mit 1000 qm Garten, Doppelcarport. Ab 01.11.15 für 570,-€ Kaltmiete frei. Tel. 04527-9739491 (evtl. AB)

FÜR SIE IN DEN BESTEN LAGEN



VON POLL
IMMOBILIEN®

Ihr Immobilienspezialist in Kreis Kiel, Plön und Ostholstein



FÜR SIE IN DEN BESTEN LAGEN

VP VON POLL IMMOBILIEN

GUTSCHEIN

Für eine unverbindliche Bewertung Ihrer Immobilie.



Immobilien

Geschäftsstelle Kiel | Dänische Straße 12 | 24103 Kiel
Tel.: 0431 - 98 26 04 0 | kiel@von-poll.com

Geschäftsstelle Plön | Johannisstr. 1a | 24306 Plön
Tel.: 04522 - 76 56 97 0 | ploen@von-poll.com

www.von-poll.com

IMMOBILIEN



VR Bank Ostholstein Nord - Plön eG



Immobilien

„Praktisches Wohnen“, „großzügiges Wohnen“ geschmackvolles EFH in Ascheberg, ca. 230 m² Wohnfl. zzgl. Nutzfl. im Teilkeller, 10 Zi., zwei Duschbäder, EBK, Doppelgarage, Süd-West-Terrasse, Bj. 1952, umfangr. Anbau 1971, 970 m² Grdst., Gashzg., Bedarfsausweis m. Endenergie: 190,10 kWh/(m²a) Energieklasse F **KP 300.000,- €**



Wir freuen uns auf Ihren
Anruf!

VR Bank Immobilien

Büro Lütjenburg, Markt 8 - 9

Tel. 04381/909-584, Fax:

04381/909-583

weitere Angebote unter:

www.meine-vrbank.de

Büro Plön - Markt 4-5 - 24306 Plön - Tel.: 04522 / 509-212

Büro Lütjenburg - Markt 8-9 - 24321 Lütjenburg - Tel.: 04381 / 909 - 584

www.meine-vrbank.de oder

immobilien-luetjenburg@meine-vrbank.de

Vermietung

Malente 1 Zi.-Whg., ca. 30 qm, Terr., Pkw-Stellpl., ohne Tiere, 280,-€ warm, 2 MM MK. Tel. 04523-1495 ab 18 Uhr

Malente, 1 Zi.-Whg., gr. Whz., EBK, DB, Keller, ca. 36 qm, 250,- € KM + NK + MS, Energiep. liegt vor, ab sofort od. später. Tel. 04523-984271

Malente, Eck-Apartment, ca. 52 qm, Panorama-Seeblick, sehr gut möbliert, EBK, Balk., VB, 365,- € KM + NK + MS. Tel. 04523-202836 od. 0176-77113828

Malente, mod., sonnige 2 Zi.-Whg., DB, integ. EBK, gr. Südbalkon, ca. 53 qm, 360,-€ KM + NK + 3 KM MS, ab 1.11.15, EAV 255 kWh (qm-a). Tel. 0152-02940461 od. 04523-8803775

Malente, wunderschöne 2 Zi.-Whg., ca. 52 qm, kompl. liebevoll renoviert, alles neu (EBK, DB, Laminat usw.), Balkon, Waldblick, an berufstätigt + gepfl. Mieter, NR, 360,- € KM + 130,- € NK + MS. Immo.-Scout24 Nr. 83405478 od. Tel. 0174-8649692

Mitbewohner/in in ländlicher Familien-WG gesucht. 30 qm großes Zimmer, insgesamt 180 qm große, helle Wohnung in parkähnlicher Anlage. Tel. 0172-2765279

Niederkleevez, EG, 4 Zi., EBK, sep. Eingang, Vollbad, Gäste-WC, Garten, Stellplatz, ca. 120 qm, zum 1.11.15 frei. Tel. 0162-6150051

Plön Zentrum, kleines Haus zum 01.11.2015 zu vermieten, ca. 100 qm Wohnfläche, 4,5 Zimmer, 600,- € kalt + NK + MS. Tel. 04383-242 (ab 20 Uhr)

Plön Zentrum, Seeblick, 3 Zi. Altb. Whg. + Diele, ca. 78qm, EBK, DG, ab 1.9.2015 zu vermieten, KM 420,- € + NK, Garage 40,- € Tel. 04522-2416

Plön, 2 Zi.-Whg., ca. 40 qm, ruhig, Seeblick, EBK, DB, Terr., Zweitbezug, KM 280,-€ + NK + MS, ab 01.09. Tel. 030-42019261

Plön, helle 1 und 2/2 Zi.-Whg., EBK, DB, zentral in kleinem MFH, 270,- € + NK + 2 MM, MSH. Tel. 04522-2488

Plön: Garage in Plön-Fegetasche zu vermieten. 46,-€ monatl. Tel. 0152-29785450

Vermietung

Preetz, 2,5 Zi., 66 qm, Balk., VB, EBK, Öl, VA 141,1 kWh (qm/a), Bj. 72, 420,-€ + NK. Tel. 04344-9745

Plön, bevorzugte Wohnlage, 4 Zi.-DG-Whg., ca. 93 qm, BK, 2 Bäder, teilw. Parkett, großz. Wohn-Essbereich, Kaminanschl., 2 Balkone (Süd + Nord), Garage, Sat, KM € 700,- + NK + MS + Garage € 30,-, frei ab 1.11.15, Tel. 04522-5028070

Plön, bevorzugte Wohnlage, 2,5 Zi., DG ca. 70 qm, EBK, DB, Parkett, Kaminofenanschl., Südloggia, Sat, KM € 500,- + NK + MS Garage € 30,- ab 1.11.15, Tel. 04522-5028070

Sasel 3,5 Zi., südlage, 100 qm, EBK, VB, DB, ASR, Garten, Carport, 500,- € + NK + 3 MS. Tel. 0172-4314200

Scharbeutz, 1 Zi. App., möbliert, ca. 20 qm, Küchenzeile, Duschbad, Terrasse, Garten, 450,-€ warm, Einzelbelegung. Tel. 0176-10057310

Schellhorn, 3 Zi.-EG-Whg., 73 qm, Bad, Küche, Garten, NR, keine Tiere, 438,-€ KM + NK + MS Tel. 04342-87991

Sielbeck, Traumlage am Kellerssee, Südlage, unmittl. Waldnähe, 2 Zi., EBK, VB, gr. beh. Wintergarten, Terrasse (m. vielen Rosen), Garten, Bootssteeg, Pitchpine Böden, neue Heizung (2014), Stellplatz, 100 qm, 780,- € KM + NK + MS. Tel. 040-46007766 od. 0152-36319364

Verm. Laden-/Bürofläche, 21 qm, im Lebensmittelgeschäft in Schönwalde, sep. Eingang. Tel. 0170-4853410

Wohnen unter Reet, helle 2 Zi.-Whg. mit schönem Ausblick, 50 qm, offene Küche, neuer Dielenboden, Balkon, idyllische Lage in Rathjensdorf, 370,- € KM, 80,- € NK. Tel. 0176-44419024

Zentrum Plön schöne 83 qm Büro- u. Praxisräume, 750,- € KM, Blick zum See, Parkplätze vorhanden. Tel. 04821-41265 www.schwentenehaus-ploen.de

Plön, 2-Zi Whg., ca. 40 qm,
Ölmühlenallee 7, 7. Etage,
voll möbliert, 300,- € KM + NK.
Tel. 0152/56119621

Mietgesuche

1 Zi.-Whg in Eutin gesucht. Tel. 0152-55463925

Beamte, 27, ledig, NR, 1 Katze, sucht zum 1.10. in Eutin Wohnung / Haus mit Balkon / Garten, VB, EBK, gern Kamin. Bitte alles anbieten, gern per Whats App / SMS / Mailbox. Tel. 0176-32842546

EG Wohnung ca. 65 qm, m. kl. Garten, eig. Eingang gesucht, ruhig/ländlich. Tel. 0170-7781231

Ehepaar (Rentner) sucht Wohnung in ruhiger Lage bis 600,-€ inkl. Tel. 0451-98960144 od. 0157-88662693

Ergotherapeutin sucht 2-3 Zi.-Whg. mit Balk./Terr. in ruhiger Lage in Eutin/Umgebung. Tel. 04521-7646201

Garage zur Miete gesucht, Wilh./Eutiner Str., Tel. 04522-7647800

Hallo, wir, ein 60 jähriger pensionierter Beamter mit 56 jähriger Ehefrau, suchen ein EFH oder DDH mit 100 bis 120 qm bis 650,- € kalt zur Miete. Freuen uns über Angebote. Tel. 0171-7810553

Suche Parkplatz in Eutin Nähe Lübecker Str. zur Miete. Tel. 0177-1696544

Zwei Azubis suchen 1 od. 2 Zi.-Whg. in Eutin bis 330,-€ warm. Tel. 0157-51981876

Mietgesuche

Hilfe, unser Zuhause wird verkauft! Wir m., 54 / w., 53 und zwei Katzen suchen eine EG Whg. mit Ter. o. kl. Haus langf. zur Miete im Umkr. von 10 km um Eutin. Gerne ländlich. Tel. 0152-28735381

Junge Familie sucht 4 Zi.-Whg. in Ahrensböck bis 720,-€ warm. Tel. 0176-97337903

Suche 3,5 Zi.-Whg, ca. 90 qm, gerne Eutin od. Umgebung. Tel. 0151-50565741

Suche dringend 1,5 Zi.-Whg. bis 350,- €, gerne Plön od. Ascheberg. Tel. 0162-3174349

Suche dringend zum 01.09. oder später eine Einzimmerwohnung oder Zimmer in Ascheberg günstig zu mieten. Tel. 04326-539



Wir ziehen Sie um!

Maßgeschneiderte Umzüge,

Spezialtransporte und Einlagerungen.

Tel. 0 43 42/31 01

Dacheindeckung

super günstig! mit Marken-
Tondachziegel

Sommerangebot! -20%

Rabatt gültig bis 20.09.2015

Ausführung durch eingetragenen
Handwerksbetrieb

EMPORHAUS Baumanagement GmbH

Tel.: 01421 • 43733821

info@emporhaus-bau.de

IMMOBILIEN



Rosenbaum
Inhaber: Holger Weineck

- Umzüge
- Lagerung
- Transporte
- Packarbeiten

Tel.: 04522 - 60011
www.spedition-rosenbaum.de

Abfallannahme 24306 Kossau
Betriebsgelände Kossau Tel. (0 45 22)
7 - 16.30 Uhr, Sa. 8 - 12 Uhr **746 600**
Annahme auch von Bau u. Gartenabfällen.
Container-Service
Plön GmbH

SIG
Holstein

Preetz
moderne und bezugsfertige
Neubau-Eigentumswohnungen
in Preetz
von ca. 52 m² bis ca. 105 m²
Wohnfläche, 1 bis 3 Zimmer,
großzügiger Balkon / Terrasse,
Fahrstuhl, barrierefrei,
bodentiefe Dusche, Gäste-WC,
Tiefgaragenstellplatz optional
Online-Nr.: 15-2343 ab € 130.000
Thorsten Drews
Immobilien-Gesellschaft Holstein mbH & Co. KG
E-Mail: drews@sig-holstein.de
Tel: 04521 85-75716

24 h Blitzkredite 24 h
■ von € 2.000,- bis € 150.000,-
■ Auskunfts-frei bis € 10.000,- in bar
■ € 3.000,- schon ab € 39,- im Monat
(eff. Zins u. Zinsbindung auf Anfrage)
030 / 2 83 95 53 21
verm. SpreeFinanzService, PSF, 10063 Berlin.

Erd- und Baggerarbeiten
Kellersanierung • Rohrleitungsbau
Natur- und Betonpflasterarbeiten
Baumaschinenvermietung
NAVONA 0151 / 200.30.251

Malente, 3-Zi.-Whg., 70 qm, Dach-gesch., Fliesen/Laminat, Einb.Kü., Bad, zentr. Lage, Kabel-TV, 425,- + NK, o. Balk., Tel. 0 45 23/20 29 20 (Bj. 72, EnV. 144 kWh/m²a, Gas)

FLIESEN-BEKO
Ausführung von Fliesen- und Natursteinarbeiten
Tel. 01 72 / 4 08 34 63
oder 0 45 27 / 18 14

Wandhoff Immobilien

Baugrundstücke
in Bad Malente f. EFH o. DHH
von **700 - 1032 m²** ab **75.000 €**
in Bad Malente - Frahmsallee
1.036 m² - 145.000 € und
1.631 m² - 180.000 €
zzgl. 5,95% Courtage inkl. MwSt.
Tel.: 04523-7308 - Mobil: 0175 1535973
E-Mail: info@w-immo.de

www.w-immo.de

Landfrauen fahren nach Kiel

Ascheberg (t) Der Landfrauenverein Ascheberg und Umgebung lädt zu einer Führung durch den Pharmazeutischen Garten sowie der Gewächshäuser des Pharmazeutischen Instituts der Christian-Albrechts-Universität zu Kiel ein. Die Veranstaltung findet am Sonnabend, 29. August statt. Der Treffpunkt ist der

Ascheberger Bahnhof um 9 Uhr. Die Kosten für Mitglieder sind 15 Euro, Nichtmitglieder zahlen 17 Euro. Zusätzlich ist das Fahrgeld zu entrichten. Anmeldungen bis zum 13. August nimmt Frau Annette Joost (Telefonnummer 04526/8352) entgegen.

Sanitär- und Heizungsbau
Badkomplettsanierung
Solaranlagen
Carsten Schmidt
Uhlandstraße 8 | 23823 Seedorf
(0 45 55) 71 49 06
www.gebaeuedienst-schmidt.de

Persönlich gut beraten
MÖLLERHERM
IMMOBILIEN
Quelle des Bildes: M. Großmann/privat.de
Aus einem alten Gaul können wir auch kein Rennpferd machen. Die besonderen Qualitäten und Potentiale einer in die Jahre gekommenen Immobilie können wir aber sehr wohl herausstellen.
Reihenendhaus mit zwei WE in Kiel-Eimschenhagen
5 Zi., 115 m² Wfl., 444 m² Grdst., Bj. 1939, Vollkeller, Süd-Terr., EnV 353 kWh/m² a, Gas 149.000,-€
Herzlich Ihre
Anja Herberich Möllerherm
0431 / 38 21 90 90
www.moellerherm-immobilien.de

OSI 15978
MOLFSEE, Einfamilienhaus mit Vollkeller, 128 m² Wfl., 6 Zimmer, Vollbad, Duschbad, 2 Garagen, 577 m² Grdst., Bj. 1972, Öl, B 203,8, G € 209.000,-
8 Filialen in Schleswig-Holstein
KIEL Tel. 0431 664030 · www.stoeben.de
OTTO STÖBEN

Gesucht – gefunden!
Mit einer Anzeige im reporter kein Problem!

SCHWENTINE HAUS
Wohnungsbaugesellschaft mbH
Raisdorf - Rönner Weg

„Mein Zuhause zum Wohlfühlen“



- Im Herzen von Schwentintal entstehen 16 exklusive Eigentumswohnungen mit einem einmaligen Wohngefühl.
- ➔ Zentrale Lage im Ortskern
 - ➔ KfW 70 Effizienzhaus
 - ➔ exklusive Wohnungsausstattung
 - ➔ Aufzug
 - ➔ barrierearme Planung
 - ➔ alle Wohnungen mit Balkon und Südwest-Ausrichtung

Weitere Infos:
Schwentine-Haus
Wohnungsbaugesellschaft mbH
Tel.: 0431 78 0 97 - 15
eMail: info@schwentinehaus.de
www.schwentinehaus.de

Terrassen, Terrassenüberdachungen !

⇨ Beratung ⇨ Lieferung ⇨ Montage

Terrassenüberdachungen aus Aluminium:
- langelig und stilvoll
- erschwingliche Qualität
- komplett Variabel
- Spitzenklasse auch für Glasüberdachungen
- auch als freistehende Konstruktion

DaWoBeSch GbR
handwerkliche Dienstleistungen

Klanderstr. 4 | 24306 Plön | Tel: 04522 59 87 460
Mail: info@dawobesch.de Web: www.dawobesch.de

Wir verwirklichen Wohnträume

- Jedes Haus als KfW 55 Haus erhältlich
- Frei geplanter Grundriss
- Massiv gemauert
- Abluftwärmepumpe inklusive
- Freie Wahl der Ausstattung
- Kurze Bauzeit

Vereinbaren Sie einen Beratungstermin mit uns!

NAGEL
BAUUNTERNEHMEN NAGEL GMBH
Trentrade 35 Tel. 0 45 26 / 30 07-0
24326 Ascheberg info@nagelbau.de
www.nagelbau.de

Immobilien

Lieber Ruhe bewahren

Wespen sind kein Grund zur Panik!

Kreis Plön (los) Der „Wespen-sommer“ steht vor der Tür: Ein alljährlich wiederkehrendes Phänomen, da die gelb gestreiften Insekten verstärkt wahrgenommen werden. Dabei nähert sich das Wespenjahr in diesen Wochen eigentlich schon seinem Ende. „Auf einmal ist das Thema in aller Munde und die Öffentlichkeit überschlägt sich in dramatischen Geschichten - jedes Jahr soll das

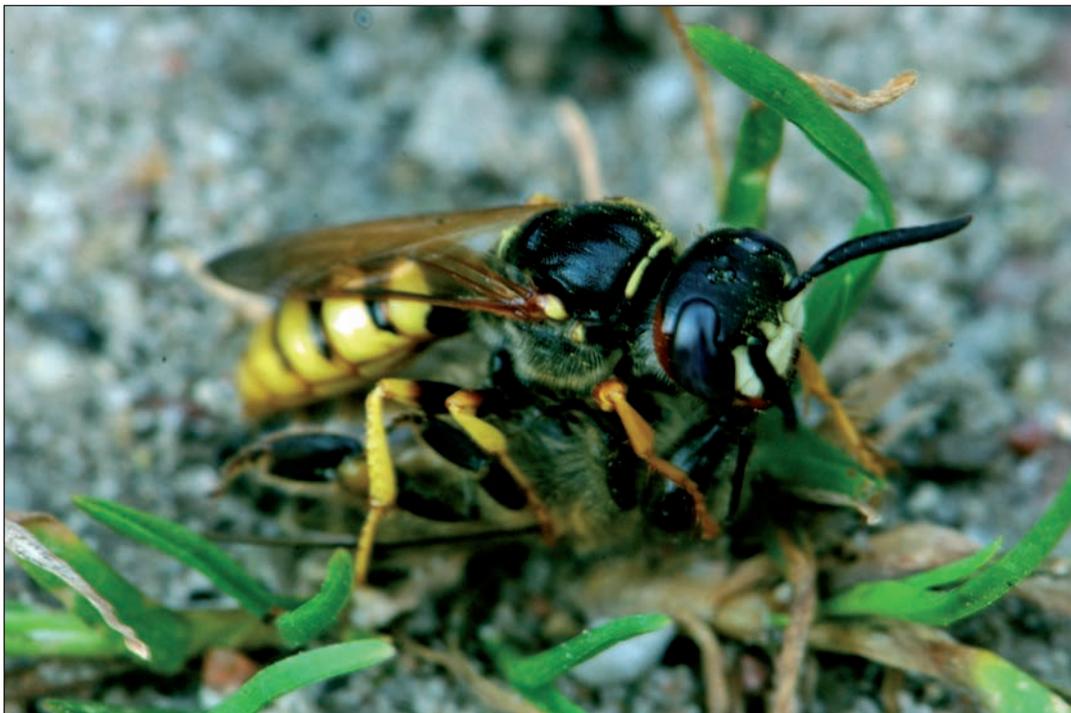
verzehren. Ihre durchgekaute eweißhaltige Beute verfütterten die sogenannten Arbeiterinnen im Nest an den Nachwuchs. Im Gegenzug erhielten die Tiere von den Larven eine flüssige Nahrung, die vor allem energiereiche Kohlenhydrate enthält. Im Spätsommer würden immer weniger Larven geboren, erzählt Pusch. Das Wespenvolk mit seinen geordneten Sozialstrukturen löse

in Spalten, unter Moospolstern und Höhlungen überwintern um im nächsten Jahr – vorausgesetzt, sie überleben - als Königinnen wieder ein neues Volk aufzubauen“, erläutert Carsten Pusch. Damit sie das können, wachsen (ausschließlich) im Spätsommer männliche Tiere, die Drohnen als Geschlechtspartner heran, harmlose Vertreter, die wegen des fehlenden Stachels übrigens gar

einzelner Wespen seien Folge einer problematischen Entfremdung des Menschen von seiner Umwelt. Denn lediglich zwei der acht in Deutschland heimischen, sozialen Wespenarten können lästig werden. „Damit haben sie leider den Wespen insgesamt ihren schlechten Ruf eingebrockt“, erklärt Carsten Pusch. Mit schlimmen Folgen für die Hornissen und die im Freien, in Büschen oder unter Vordächern frei nistenden und meist ungefährlichen Wespenarten, deren Nester oft „vorsorglich“ und unhinterfragt ausgeräuchert werden. „Selbstverständlich gibt es Wespengiftallergiker und auch Kleinkinder müssen sicher vor den Wespen geschützt werden“, verdeutlicht der Biologe. Schon deshalb solle im Sommer immer zuerst genau hingeschaut werden, bevor Süßgetränke genossen oder Kuchen verzehrt würden. Aber nur in begründeten Fällen seien Umsiedlungen oder gar eine Vernichtung von Völkern notwendig. Ab dem Spätherbst könnten die verlassenen Nester auch selbst gefahrlos entfernt werden. Die aus Speichel und Holzspänen zusammengeklebten „Papier“-Nester würden allerdings sowieso nur einmal benutzt und von den Tieren nicht wieder besiedelt. „Sie zerfallen schließlich von alleine“, erklärt Carsten Pusch.

Die großen Verwandten, die Hornissen stünden unter besonderem Schutz. Trotz ihrer beeindruckenden Größe seien die Tiere vergleichsweise „stechunlustig“ und harmlos. Und auch ihr Gift sei weniger stark als das einiger kleinerer Wespenarten. „Hornissen fliegen auch nachts aus, daher sind sie im Sommer auf der Jagd nach Insekten auch mal im beleuchteten Zimmer anzutreffen“, erzählt Carsten Pusch. Doch müssten die friedlichen Brummer keinen Grund zur Panik sein. Für eine Umsiedlung oder gar Beseitigung des Volkes sei grundsätzlich eine Genehmigung der oberen Naturschutzbehörde notwendig.

Kontakt und Infos: Carsten Pusch, NABU Schleswig-Holstein, NABU Natur-, Umwelt- und Abfallberatungsstelle, Rufnummer 04522-2173 oder 0171-5246115, Email Carsten.Pusch@NABU-SH.de



Wespenjahr schlechthin sein“, stellt Carsten Pusch vom NABU Schleswig-Holstein fest. Im Jahresverlauf habe sich gezeigt, dass für Insekten überwiegend ungünstige Bedingungen herrschten. Also auch für die Wespen. Der Grund dafür sei der vergleichsweise milde und feuchtwarme Winter gewesen. „Für überwinterte Insekten und damit auch für die Wespen waren diese Bedingungen aufgrund der Gefahr von Infektionen durch Pilze wenig förderlich“, erklärt der Biologe. „Wespenvölker haben sich kaum entwickeln können.“ Trockne, kalte Winter könnten die Tiere wegen ihrer Fähigkeit, selbst eine Art „Frostschutzmittel“ im Körper zu produzieren, deutlich besser vertragen. „Wespen und Hornissen erfüllen eine sehr wichtige Rolle in der Natur“, berichtet der Biologe. Bis zu 500 Gramm Insekten sowie Spinnen kann ein Hornissenvolk von wenigen hundert Tieren täglich

sich allmählich auf. Je nach Witterungsentwicklung könne sich das Aussterben der diesjährigen Völker bis in den Herbst hinein ziehen. Ein Vorgang mit auffälligen Folgen: „Die einzelnen Tiere müssen sich nun plötzlich selbst versorgen“, erklärt Carsten Pusch. Genau aus diesem Grund tauchten die Wespen auf einmal als ungebetene Gäste an der Kaffeetafel, im Biergarten oder im Garten zur Pflaumernte auf, wo sie zucker- und stärkehaltige Nahrung, die benötigten Kohlenhydrate vorfinden. Häufig würden aufgrund dieser veränderten Aktivität der Tiere erst in den letzten Spätsommerwochen Wespenester im persönlichen Umfeld wahrgenommen. Obgleich diese Behausung bereits seit Ende April existiert haben müsse und objektiv kein Störfaktor gewesen sein könne. Alle Wespen sterben bis zum Herbst nach und nach. „Nur einzelne befruchtete Weibchen werden

nicht stechen können. Sie nehmen einen Großteil der derzeit umher fliegenden Wespen ein und stellen keinerlei Gefahr dar. Übereilte Gifteinsätze aufgrund vermeintlicher Bedrohungslagen würden ganz unnötig die für den Fortbestand der Art so wichtigen Königinnen und Drohnen töten, verdeutlicht Carsten Pusch die Auswirkungen falscher Einschätzungen und plädiert: „Es sollte im Einzelfall sehr genau geprüft werden, ob eine Bekämpfung wirklich notwendig ist.“ Nach den Erfahrungen des NABU genügte vielfach grundlegende sachliche Informationen, um sich mit den geflügelten Nachbarn friedlich arrangieren zu können. Eine Frage der Aufklärung. „Glücklicherweise wächst das Verständnis für diese Tiere“, freut sich Pusch über eine positive Entwicklung des angespannten Verhältnisses. Teilweise überzogene hysterische Reaktionen auf die bloße Anwesenheit



Stellenmarkt



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir mehrere Armaturenschlosser für Nah- u. Fernbereich
PS Technical Marina Wendtorf
Tel. 0171-9803848

**Malerarbeiten
Bodenverlegearbeiten**
preiswert • schnell • sauber!
Tel. 0172 - 770 20 18

Stellenangebote

Selbstständige Seniorin sucht Hilfe im Haus ca. 2x2 Std. in der Woche auf Mini-Job-Basis. Tel. 04526-216

Suche tüchtige Haushaltshilfe in Eutin für 2 Std./Wo.. Tel. 04521-4635

Haus-Garten-Zierfisch-Rept-Be-treuung 24 Std. 0152-25407014

Pflegefachkraft hat noch Termine frei. Tel. 04383-518370

Suche junge Frau für privaten Haushalt. Tel. 04523-3927

2-fach Mutter (33) sucht für ca. 20 Std/ Woche eine neue Herausforderung. Nur Vormittags bis 13:30 Uhr. Gerne in Eutin oder näheren Umgebung. Tel. 0176-47705335

Arbeit auf Mini-Job-Basis in Eutin und Umgebung gesucht. Tel. 0152-55463925

Fleischer sucht Arbeit ob Laden oder Produktion. Tel. 0157-7054983

Professionelle Streich-, Spachtel-u. Tapezierarbeiten, preiswert und zuverlässig. Setzen Sie sich gern mit mir in Verbindung. Tel. 0157-71894376

Seher & Fölsch's
Prinzenhuus

Wir suchen zu sofort oder nach Vereinbarung **eine Serviceleitung** in Vollzeit

Wir bitten um eine aussagekräftige Bewerbung, schriftlich oder per mail info.prinzenhuus@email.de

Markt 14 - 24306 Plön
Fon 0 45 22 - 746 98 58
www.prinzenhuus-ploen.de

Junges aufstrebendes Promotion Team sucht dynamische, flexible und kontaktfreudige Mitarbeiter in Vollzeit.

Emma Promotion
Tel.0157/53264436
gerne auch per SMS

Die WÜHLMÄUSE e.V.
ELTERNINITIATIVE PREETZ

Der Naturkindergarten „Die Wühlmäuse“ e.V. Preetz sucht zum 01.10.2015

Bundesfreiwilligen-dienstler/innen

Es ist von Vorteil, wenn Du gerne in der Natur bist und Freude am Umgang mit Kindern hast.

Weitere Infos:

www.wuehlmause-preetz.de/stellenangebote.html
Sende Deine Bewerbung bitte an: info@wuehlmause-preetz.de

Wir suchen eine Servicekraft in Vollzeit

Restaurant Gut Waldshagen
SMS 0172-7208495 oder restaurant@gut-waldshagen.de

MALER

Günstiger Maler mit Erfahrung Streichen, Rauhfaser kleben, kleine Spachtelarbeiten
Tel. 01575 / 3541475



Zur Verstärkung suchen wir baldmöglichst eine/n zuverlässige/n, kompetente/n

Physiotherapeutin/en

in Voll- oder Teilzeit.

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftigen

Bewerbungsunterlagen an **Physiotherapie Stefanie Carl**, 23701 Eutin, Albert-Mahlstedt-Str. 18, Tel: 04521-7797766

Elektro Sohn

Kundendienstmonteur/in

für Raum Plön/Preetz und Ostholstein gesucht.

Aussagekräftige Bewerbungen an **Elektro Sohn, Herrn Bastian Sohn**

Küchen

Licht

Installation

Hausräte

Kundendienst

Lütjenburger Str. 4a
24306 Plön
Tel. 0 45 22 / 24 93
info@elektro-sohn.de
www.elektro-sohn.de

Zuverlässige Fahrer gesucht!

Die Johanniter suchen ab sofort für den Behindertenfahrdienst in Lütjenburg, Plön und Preetz

flexible Fahrer (m/w)

auf GfB-Basis. Voraussetzung ist ein PKW-Führerschein. Wir freuen uns auf Ihre Kurzbewerbung, auch gern per Mail an:

rene.kuepper@johanniter.de

Postalisch eingereichte Schriftstücke werden nicht zurückgesendet.

Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.

Ortsverband Preetz

Kieler Straße 27, 24211 Preetz

04342 8292-0

DIE JOHANNITER
Aus Liebe zum Leben

HANSA PARK
DEUTSCHLANDS EINZIGER ERLEBNIS-PARK AM MEER
OSTSEEBAD SIERKSDORF BEI LÜBECK

**Ab ins Vergnügen –
Sei mit dabei!**

**WIR FREUEN UNS AUF
UNTERSTÜTZUNG
IN DEN BEREICHEN**

Gastronomie

- ★ FACHVERKÄUFER m/w
- ★ KÖCHE & JUNGKÖCHE & BEIKÖCHE m/w

Verkauf

- ★ VERKAUFSTALENTE m/w

Fahrattraktionen

- ★ FAHRGESCHÄFTE-BEDIENER m/w

Haupteingang

- ★ MITARBEITER SERVICE-CENTER m/w

Hauptlager

- ★ LAGERIST m/w

Weitere

- ★ AUSHILFEN m/w für die Wochenenden und Herbstferien in der Gastronomie und für den Saisonkartenverkauf

Voraussetzung bei allen Tätigkeiten, sind die Freude am Umgang mit unseren kleinen und großen Gästen sowie ein besonders freundliches Auftreten.

Bitte schicken Sie Ihre Unterlagen oder unseren Bewerbungsbogen an:

HANSA-PARK
Freizeit- und Familienpark GmbH & Co. KG
Am Fahrenkrog 1 · 23730 Sierksdorf/Ostsee
Tel.: 04563/474-0 · Fax: 04563/474-100

Unsere Bewerbungsunterlagen und Stellenbeschreibungen finden Sie unter www.hansapark.jobs

Schützenfest in Grebin

Höhepunkt und Abschluss einer „Regentschaft“

Grebin (t) Für das amtierende Schützenkönigspaar des Grebner Schützenvereins nähert sich mit dem Schützenfest am Sonnabend, den 29. August sowohl der Höhepunkt der einjährigen Regentschaft als auch der Abschied, denn am späten Nachmittag wird es wieder ein neues Königspaar geben. Doch bis dahin schwingen Schützenkönig „Manfred de Zuckermoker“ (Manfred Paul) aus Eutin und Schützenkönigin Renate Schuch aus Görnitz noch das Zepter. Die beiden Majestäten werden insbesondere den Kindern der Gemeinde gut in Erinnerung bleiben, haben sie doch auf dem Kinderkarneval des Schützenvereins im Winter Süßigkeiten verteilt und damit für viel Freude unter den Nachwuchskarnevalisten der Gemeinde gesorgt. Das Königspaar hat bereits auf der Sommersammlung des Vereins nicht nur ordentlich einen ausgegeben. Schützenkönig Manfred Paul hat die Schützen-schwester und Schützenbrüder auch zum Königsfrühstück eingeladen. Die internen Vorbereitungen des Vereins für das Fest laufen auf Hochtouren und finden mit dem Schützenfest am 29. August ihren Abschluss. Im den Ortsteilen der Gemeinde sind bereits Hinweisschilder und erster Flaggenschmuck angebracht worden. Da der Verein seit Jahren äußerst sorgfältig alle Auflagen des zuständigen Sachverständigen erfüllt, steht dem traditi-

onellen Fuchsschießen nichts im Wege. Für den Tag des Schützenfestes werden wieder Ehrenpforten gebunden, und auch das Dorf selbst wird für diesen Tag in den Vereinsfarben grün und weiß geschmückt. Der Schützenverein wird am Tag des Schützenfestes nach dem Antreten vor dem Vereinslokal Grebner Krug zu Fuß mit der Engelaer Blasmusik durch Grebin zum Königsfrühstück beim amtierenden Schützenkönig marschieren.

Nach dem Königsfrühstück beginnen um 14 Uhr auf dem Sportplatz in Grebin die Wettbewerbe. Beim Fuchsschießen mit dem Schrotgewehr wird der neue Schützenkönig und beim Fisch- und Vogelpicken die neue Schützenkönigin bestimmt. Der Schützenverein lädt dazu auch alle interessierten Mitbürgerinnen und Mitbürger aus der Gemeinde und der Umgebung recht herzlich ein und weist noch einmal ausdrücklich darauf hin, dass sowohl die Schießwettbewerbe als auch das Fisch- und



Schützenkönigin Renate Schuch und Schützenkönig „Manfred de Zuckermoker“ Manfred Paul

Vogelpicken für jeden Mann/ jede Frau offen stehen und dabei attraktive Preise zu gewinnen sind! Beim Luftgewehrschießen wird auch in diesem Jahr der Damenpokal und der Jugendpokal ausgeschossen. Der treffsicherste Jungschütze mit dem Schrotgewehr erhält den Jungschützenpokal. Titelverteidiger bei den Schießwettbewerben sind Jutta Burmeister (Damenpokal), Lukas Techau (Jugendpokal) und Henning Schuch (Jungschützenpokal). Mit der Proklamation des

neuen Schützenkönigspaares nach Abschluss der Wettbewerbe gegen 18 Uhr, der Preisverteilung, dem anschließenden Marsch ins Vereinslokal und dem dortigen gemütlichen Beisammensein mit Tanz klingt das Fest aus.

Stellenmarkt

ELKE GLOE STEUERBERATERIN

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n freundliche/n

**Steuerfachangestellte/n
oder Lohn- und Finanzbuchhalter/in**
in Voll- oder Teilzeit.

Kampstraße 13a
23714 Malente

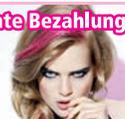
Fax: 04523/7507
Tel.: 04523/7506

steuerbuerogloe@t-online.de

...von wegen schlechte Bezahlung

Wir zahlen in unserem Familienunternehmen weit über Tarif!

Wir suchen **je 1 FRISEUR** (m/w) in Voll-/Teilzeit (3 volle Tage pro Woche) für **Plön und Preetz!**
Bewerbung senden Sie bitte an:
Friseur Klink GmbH, Bahnhofstr. 38, 24143 Kiel • info@klink.de
Info-Hotline: 0431 - 59 00 314 **DER Friseur**



Stellenangebote

SCHWENTINE HAUS
Wohnungsbaugesellschaft mbH

sucht ab sofort

**1 Immobilienkauffrau/
mann**

und ab August 2016

**1 Auszubildende/n zur/m
Immobilienkauffrau/mann**

Einzelheiten finden Sie unter
www.schwentinehaus.de

Wir suchen ab sofort eine/n gelernte/n
Gärtner/in oder Gartenlandschaftsbauer/in
(Voll- oder Teilzeit)

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an:

fair garden

Inh. Michael Gippmann · Im Dorfe 1 · 24306 Bösdorf
Tel./Fax 0 45 22 / 7 89 72 48 · Mobil 01 62 / 4 34 65 51



Zufallsfund einer Hanfplantage

Kiel (ots) Vergangene Woche wurde eine Hanfplantage in einem Studentenwohnheim im Kieler Stadtteil Ravensberg gefunden. Es konnten etwa 160 Pflanzen sichergestellt werden. Die Kriminalpolizei hat die Ermittlungen aufgenommen. Am 12. August machten Beamte des 1. Polizeireviers einen Zufallsfund in einer Studentenwohnung in der Olshausenstraße. Sie staunten nicht schlecht, als sie beim Betreten der Wohnung

zwei professionell zu einer Hanfplantage umgebaute Zimmer vorfanden. Der 30-jährige Wohnungsmieter war nicht vor Ort. Die Ermittler beschlagnahmten die Pflanzen, sowie weitere zu erfolgreichen Aufzucht und Pflege notwendige Gegenstände. Zum Abtransport der Pflanzen war ein Kleintransporter notwendig. Zum Verkaufswert kann noch keine Angabe gemacht werden, da dieser sich nach dem Trockengewicht richtet.

Kleinanzeigen

Ankäufe

Revox, alles gesucht, auch defekt. Tel. 0431-8899414

Tonbandgerät von Braun gesucht, TG 60, TG 502/504, alles anbieten. Tel. 0431-8899414

AN- & VERKAUF

Gold & Silber Schmuck

Omaschmuck • Bruchgold

Zahngold • Bernstein-Schmuck

Bestecke • Porzellan • altes Glas

Uhren • Münzen • Silberleuchter

Orden • Urkunden • Postkarten

und alles was antik & schön ist.

BARGELD SOFORT!

das STÖBERLÄDCHEN

Kirchenstraße 17 • 24211 Preetz
(neben Firma Ettlting)
Telefon (0 43 42) 30 93 16

Bekanntschaffen

Einsam zu zweit... Lass es uns ändern! Liebev. Mann, 55, gr., schlk., jgd., gepfl., su. kl., s. weibl. Frau in gl. Lage f. viel bessere Zeiten. * Chiffre Z001/9281

Er, 53, 184, kocht gerne, liebt die Natur und sucht eine nette Sie für feste Partnerschaft. Tel. 0176-82729966

Ich, w. 49 suche lieben Mann für die Zukunft, der auch vom Amt lebt so wie ich * Chiffre Z001/9284

Sie, 60, unabhängig, möchte ihn 55-67, NR, ehrlich, gepflegt, für alles Schöne kennenlernen! Nur ernstgemeinte Antworten per SMS an 0178-2096353

**Partnersuche
erfrischend anders!**
Vorgestellt vom NDR-TV
und der Presse
Tel. 04 31 / 2 39 81 34 oder
www.partnerboerse-nord.de

Möbelmarkt

Plön: Zierliche Polster-Sitz-Ecke, neuwertig, Stoff sandfarben, wegen Umzug für 180,-€ abzugeben (NP: 590,-€). Tel. 0157-39871465

Tisch, Nussbaum, zu verkaufen 120 x 80 cm, 2 Einsätze (je 60 cm), dazu 6 Stühle, Velours Tisch: 200,-€, Stuhl: 40,-€. Tel. 04522-3404

Hochwertige Ledermöbel

Fabrikneu, enorm günstig
Die Lederspezialisten jetzt
in Bordesholm, Heintzestraße 41
Nur Do.-Fr. 13 - 19, Sa. 10 - 14 Uhr
Info 0 43 22 / 886 56 68
lederspezialisten-bordesholm.de

Wunderschöner Stilschrank, holländ. Barock, Glasfenster, geschwungenes Dach, Kirsche massiv und Ledersofa zu verkaufen. Ansehen lohnt sich. Tel. 04522/7628745

Seniorenbetten

große Auswahl

bei **ZZWICKERS**
Schönberg • 04344-3437

Tiermarkt

Kl. und gr. Heu- und Strohhallen zvk. Anlieferung möglich. Tel. 0171-3630761

Labrador Welpen! Ab Anf. Sept. haben wir reinr. Labbis abzug. 3 Rüden in braun/blond, 1 Hündin in blond. 950,-€! Tel. 0176-21234596

Laufentenerpel abzugeben od. Laufentemädchen mindestens 1 Jahr, gesucht. Tel. 04526 8868

Unterricht/Nachhilfe

Damit der Start klappt: Qualifizierte Nachhilfe in Mathematik (7-12/13 Jg.) von erfahrenem Nachhilfelehrer. Tel. 04342-2900

Englisch Profi gibt Nachhilfe/ Unterricht. Tel. 0173-3745707 carls.unterricht@gmail.com

Gesangs- und Klavierunterricht in Plön! Erteilt Bühnenerf. Opersängerin (Dipl.) mit viel Geduld und einfühlend. fund. Atemtechnik und Auftrittsmöglichk., Vorbereitung für Aufnahmeprüf., Probestunde! Tel. 04522-7657477

Kleinanzeigen

Unterricht/Nachhilfe

Gitarrenunter. bei Ihnen zu Haus! rueborth.de Tel. 04521/8300637

Gitarrist gibt Unterricht in Eutin. Tel. 0151-57320306

Qualif. Klavierunterricht Malente-Gremsmühlen. Tel. 0173-5229586

Suche Lehrer für Nachhilfe Mathematik 13. Klasse, der mich im letzten Jahr vor dem Abitur unterstützt und begleiten kann. Tel. 04522-760644

Verkäufe

Verkaufe gebr. Basalt-, Granitpflaster 8/11 cm. Tel. 0160-6810820

Verkaufen unser Playmobil: Fahrzeuge aller Art, Feuerwehr, Bagger, Mischer, Kran, etc. Lego Duplo ca. 10 kg mit Fahrz., Eisenbahn, Tieren, Lightning McQueen. Tel. 04521-764538

Ca. 5 m Sylter Rosenhecke an Selbstabholer günstig abzugeben. Tel. 04526-8426

Federkernpolstergarnitur, Schränke, Tische, Stühle, Waschmaschinen günstig zu verkaufen. Tel. 0174-6758472

Gartenteich, ca. 160/230 cm, 70 cm tief ca. 1000l, 75,-€. Tel. 04523-99100

Kaminholz frisch oder trocken zu verk. Tel. 0175-4148596

Kanu 3 Sitze, Trapper 524 mit Trolley, Paddel für 350,-€. Tel. 04523-99100

Lehmbackofen, selbst bauen Lehmziegel neu ca. 300 Stck, Ofenklappe 50/75cm alt mit Bauanleitung komplett 250,-€. Tel. 04523-99100

Plön: Damen-Hometrainer, neuwertig, wegen Umzug um 65,-€ abzugeben. (NP 129,-€). Tel. 0157-39871465

Ruderboot ostseetauglich Länge 4,20 m x Breite 1,70 m mit Ruder, Klappanker, 2 Fender, 350,-€. Tel. 04524-7069450

Siemens Waschm., Waschm. Topl., Geschirrsp. 60 x45 br., Einb.-Herd Ceran neuw. Tel. 0152-04222416

Verschiedenes

AMARYLLIS
Party-Räume · Tel. 0 45 23 / 99 05 19
www.partyraum-amaryllis.de

Altenau/Harz, 3 + 4 Sterne FeWo, 68 + 74 qm, 34 Zi., Balkon / Garten, ab 35,- € / Tag. Tel. 04342-82500

Hole E-Schrott, Altmetall, Waschmaschinen, E-Herde, Edelmetalle. **Schnell und kostenlos.** Tel. 0173-7424424

Breitenstein Country Band *New Country Rock/Pop* sucht fähigen A/ E-Gitarristen mit Live- und Studioerfahrung. Tel. 0163-1435454

Malerarbeiten günstig. Tel. 0160 - 49 49 644

Verschiedenes

Computer krank? PC-Krank- haus.de hilft schnell, pünktlich, preiswert! Tel. 0451-38923525 o. 0151-22635471

Repariere Stühle und Kleinmöbel, Tel. 04342-4528

Gartenhilfe, 015225407014

Maler (Frührentner) sucht Arbeit (auch Laminat- und Teppichbodenverlegung). Tel. 01577-3843670

Klavierstimmen, Ausführung sämtlicher Klavierbauarbeiten
Stefan Schafft, Dannau
Tel. 0 43 83 / 99 96 20

Gartenarbeiten günstig. Tel. 0160 - 49 49 644

Gestohlen Kinderschaukelsessel- schiff in Kellenhusen! Belohnung! Tel. 04364-471410

Großer Schiebetürenkl.-schrank, weiß (großer Mittelspiegel), B/H/T 315/236/69 cm, sehr schick und edel, schon zerlegt, Preis VHS, versch. antike Schränke und Truhe anschauen lohnt sich. Tel. 0172-4020897 (am 19.08. war die Tel.-Nr. falsch)

Hausflohmarkt Janusallee 12 in Malente 10-18 Uhr

Heilpraktikerprüfung Husum - Wer übt mit mir (w.) gemeinsam f. d. mündliche Fallbsp., DD, Unters. Tel. 04522-8064999

Kopiere Ihre Video-Kassetten auf DVD, von privat. Alle Bandformate, erstklassige Qualität garantiert, ebenso für Super8- und N8-Filme auf DVD. Rufen Sie mich für weitere Infos oder Fragen einfach an. Tel. 04342 788528

Zweirad

KRADBÖRSE
Paulstraße 10 · 23714 Bad Malente
0 45 23 / 64 64
An- und Verkauf von Motorrädern
Kaufe ständig Motorräder auf - Inzahlungnahme möglich!
Gute Gebrauchsmaschinen im Angebot!
Internet: www.kradboerse-bad-malente.de
Besichtigungstermine nach tel. Vereinbarung. Mo. - Sa. 9-19 Uhr

Kreidler Herrenrad 28", schwarz, am 22.08.15 vor dem Futterhaus gestohlen. Wer kann einen Hinweis geben? Tel. 04521-4960

Suche dringend Motorroller, Marke egal, 25 kmh, gerne mit Versicher., bis 120,- € VB. Tel. 0162-3174349

**Ihr
Fahrradspezialist**
ZWEIRADHAUS Scheibel
**Fahrräder und
Elektorräder**
in großer Auswahl
Auf dem Hasenkrug 2a · Lütjenburg
Telefon (0 43 81) 46 90
Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 9-18 Uhr · Sa. 9-13 Uhr
www.zweirad-scheibel.de



- Anzeige -



Alan Parsons ist zurück!

Der Vorverkauf läuft bereits auf vollen Touren und der Run auf die Tickets ist riesig

Kiel (t). Ganz exklusiv für den ganzen Norden kommt die Musik-Legende Alan Parsons für nur eine einzige Show nach Kiel auf die Krusenköpkel. Eine achtköpfige Top-Band, hervorragender Sound und eine ausgetüftelte Lightshow sind das Markenzeichen, seit Alan Parsons sich 2012 entschloss wieder auf Tour zu gehen. Die Kritiken überschlagen sich seitdem regelmäßig, als hätte man es in der heutigen Zeit nicht erwartet eine perfekte Show eines Dinos im Showgeschäft zu sehen.

Alan Parsons hat Musikgeschichte geschrieben, zunächst als assistierender Tontechniker der Beatles und später als Produzent verschiedener legendärer Alben, wie „Dark Side of the Moon“ von Pink Floyd. Mit dem Alan Parsons Project hatte er unzählige Hits wie „Eye in the Sky“, „Don't Answer Me“, „Prime Time“ und Alan's in Deutsch-



land erfolgreichsten Song „Lucifer“ vom Album „Eve“. Die Doppel-CD „LiveSpan“ zur jetzigen Tour wurde bei den beiden ausverkauften Shows in Stuttgart auf der sehr erfolgreichen „Greatest Hits Tour 2013“ aufgenommen und enthält erstmals einen Live Mitschnitt der kompletten „The Turn Of A Friendly Card“-Suite. Die CD

wird des Lobes überhäuft und ist, wie soll es bei Alan Parsons

anders sein, ein grandioses Klangerlebnis. Die seit über 9 Jahren erste Studio-Single „Fragile“ wurde am 1. Dezember 2013 veröffentlicht und ist fester Bestandteil der aktuellen Bühnenshows. Die Karte kostet im Vorverkauf 48 Euro zuzüglich Gebühren und kann an allen bekannten Vorverkaufsstellen, CTS-Eventim und Ticketmaster erworben werden. Ferner auch über die Hotline 0451 / 58 24 91 43 und im Internet über www.germanconcerts.de. Speziell in Kiel sind die Karten über die Konzertkasse Streiber und das Ticketcenter im Citti Park Kiel erhältlich.

„Ausschwärmen wenn es leise wird“ Notturmo - Ein kleine Nachtmusik

Plön (t) Ein Nachtkonzert zum Vollmond findet in der Veran-

staltungsreihe „Ausschwärmen wenn es leise wird“ am Samstag dem 29. August um 22 Uhr im Prinzenhaus Plön statt. WAGNERS SALONQUARTETT spielt bekannte Salonmusik von Straus, Oscar Fetras, Frederic Chopin und vielen anderen, aber auch amüsante Hits nostalgischer Zeit, über den Mondschein und was bei Vollmond so alles zu erleben ist, stehen auf dem Programm. Genießen sie die Mondnacht auf der Alster und erleben sie einen miternächtlichen Ghost-Dance und die Nächte am La Plata. Aber auch kleine musikalische Pikanterien sind dabei... Ein Abend nicht nur für Verliebte, romantisch sinnlich oder feurig virtuos - zum Lauschen und Träumen. Info und Karten: Tourist Info Plöner See, Rufnummer 04522 / 50950, Konzertkasse ab 21.30 Uhr.

Grüße zur Einschulung

Eine unvergessliche Erinnerung wird für viele Menschen der erste Schultag sein. Schön, wenn alle lieben Freunde und Bekannte durch eine Anzeige im „reporter“ darüber informiert werden. Und wenn Sie diese Anzeige ausschneiden und aufbewahren, ist die Überraschung in späteren Jahren umso schöner!



Fragen Sie uns, wir beraten Sie gern!

Dorfstraße 18, 24226 Heikendorf, Tel. 0431/243624, www.der-reporter.info [Das Familienwochenblatt](http://www.der-reporter.info)

Motiv

bitte Ankreuzen



Text: _____

Beispiele: 1/25 10,- €

2/25 farbig 20,- €

60



50



Veranstaltungen

Senden Sie uns Ihren Coupon per Fax (04 31 / 24 51 36), per Post (Dorfstr. 18 in Heikendorf) oder senden Sie uns eine E-Mail mit Ihren Angaben an: buer0@der-reporter.info

Name und Anschrift des Auftraggebers: _____

Unterschrift: _____

Bankverbindung: _____

Y-Ton-G in der Gasstraße 5

Preetz (t) Am Donnerstag, 27. August tritt „Y-Ton-G“ um 20 Uhr im Rahmen der „Klang-Galerie“ in den Räumen des Kunstkreises in der Preetzer Gasstraße 5 auf. Bei dem Soloprojekt von Wolfgang Neven geht es um den Sound aus „Dones, Loops und Noises“. Als Instrumente dienen iPad, Minidisplay, Effektgeräte und „Kleinkram“, mit denen ruhige, minimal, fließende Klanglandschaften entwickelt werden.

Konzert in der Lutherkirche Kleinmeinsdorf

Das Hanseatische Gitarrenquartett spielt Grieg, Boyce und Purcell

Kleinmeinsdorf (t) Musikfreunde können sich auf ein Konzert des Hanseatischen Gitarrenquartetts am Sonnabend, 29. August um 15 Uhr in der Lutherkirche in Kleinmeinsdorf freuen. Das Hanseatische Gitarrenquartett wurde 2009 in Lübeck gegründet und hat sich seitdem bei zahlreichen Konzerten im In- und Ausland einen Namen machen können. Zur Aufführung gelangen neben Originalwerken für vier Gitarren auch Bearbeitungen bekannter Orchesterwerke. So bietet das Programm mit Kompositionen von Grieg, Boyce, Purcell, Moreno-Torroba, Pujol und Hume eine interessante, abwechslungsreiche Mischung. Die Interpreten stammen alle aus der Gitarrenklasse von Prof. Albert Aigner, der an der Musikhochschule der Hansestadt Lübeck unterrichtet. Er setzt den Schwerpunkt seiner künstlerischen Tätigkeit in die Kammermusik. Konzertreisen, insbesondere mit Prof. Dieter Kreidler (Duett Konzertant) führten ihn durch zahlreiche Länder Euro-



Das Hanseatische Gitarrenquartett spielt am kommenden Samstag Werke von Purcell, Boyce und Grieg in der Kleinmeinsdorfer Lutherkirche.

pas. Seit 1996 ist er Mitglied des Wiener Gitarrentrios. Er ist Mitbegründer zahlreicher nationaler und internationaler Fortbildungskurse für Lehrer und konzertierende Künstler und hat bei zahlreichen Produktionen

mitgewirkt. Karin Aigner, Leiterin des Musikschulverbandes der Leitha-Steinfeld Gemeinde in Niederösterreich, Gitarristin und Gitarrenlehrerin, auch Mitglied des Wiener Gitarrentrios und des Ensembles „The Ladies Classical

Guitar Band (Wien), brachte als Lehrerin zahlreiche Bundespreisträger des österreichischen Jugendwettbewerbs „Prima la Musica“ hervor. Heike Krugmann, Gitarrenlehrerin an der Musikschule Kreis Herzogtum Lauenburg, erlangte große Erfolge (Bundespreise) mit ihrem Gitarrenensemble und leitet in diesem Bereich Fortbildungen. Als Gitarristin ist sie Mitglied des Rotenbek Trios, welches durch seine zahlreichen Einspielungen mit Musik des 20. Jahrhunderts (5 CD's) einen hervorragenden Ruf in der Gitarrenszenen erlangte. Peter Lohse, Gitarrenlehrer an der Kreismusikschule Plön, Dozent für Fachdidaktik an der Musikhochschule Lübeck, aktiver Kammermusiker in allen Besetzungen mit Gitarre, ist ebenfalls Mitglied des Rotenbek Trios. Der Eintritt ist frei, Spende am Ausgang für Künstler und Kirche. Kaffee und Kuchen gegen Spende.



Sommermusik in und aus Dersau

Dersau (t) Am Samstag, dem 5. September findet um 19 Uhr das dritte Sommerkonzert in der Christuskirche Dersau statt. Das außergewöhnlich besetzte Quartett „flute & saxes“, das im Jahr 2012 bereits einmal in Dersau aufgetreten ist, gestaltet diesen Musikabend unter dem Motto „Sommer-Tango & Sonnen-Klänge“ bei hoffentlich angepasstem Wetter. Die vier Musikerinnen und Musiker aus Kalübbe und Rendsburg werden ihrem geeigneten Publikum mit Querflöte und drei Saxophonen ein abwechslungsreiches und originelles Programm bieten, das von selbst geschriebenen Stücken bis zu eigenen Arrangements von Klezmer, Jazz und lateinamerikanischen Klängen reicht. Der Veranstalter, der Dersau Tourismus e.V., freut sich über zahlreiche Gäste bei diesem Konzert und bittet im Anschluss zu einem gemütlichen Ausklang bei Wein und Sekt. Der Eintritt zum Sommerkonzert ist frei. Spenden erbeten.

CAPITOL Cine Center Preetz Tel. (0 43 42) 22 41

Ein modernes Verzeher-Kino in gemütlicher und gepflegter Atmosphäre!
Unser Programm ab Donnerstag, 27. August 2015:

 tägl. 16.00, 18.00 u. 20.15 Uhr	 tägl. 18.00 Uhr	 tägl. 17.15 (ausser Fr.) u. 20.15 Uhr
 tägl. 14.45 (ausser Fr.), 17.15 u. 20.15 Uhr	 tägl. 14.00 Uhr	 Do, Fr, Sa, So 18.00 Uhr
 tägl. 14.00 u. 16.00 Uhr	 tägl. 16.00 u. 20.15 Uhr	 tägl. 18.00 und 20.15 Uhr
 Mo, Di, Mi, 18.00 Uhr	 tägl. 14.00 u. 18.00 Uhr	 tägl. 17.15 u. 20.15 Uhr
 tägl. 14.00 Uhr	 tägl. 14.00 u. 16.00 Uhr	 tägl. 14.00, 16.00 u. 20.15 Uhr
	 tägl. 14.45 Uhr	 Fr 14.45, 17.15 u. 20.15 Uhr
	 tägl. 20.15 Uhr (ausser Fr.)	 tägl. 14.00 u. 15.30 Uhr

Änderungen vorbehalten! – Alle Angaben ohne Gewähr –

Mehr Infos unter www.capitol-cine-center.de

Veranstaltungen



AUSSTELLUNGEN

BISSEE
Hof Reese:
 Bis 15. Oktober: Skulpturenausstellung mit dem Verein „Skulptur in Bissee“.
 Infos unter 94322-3360 oder 2500.

C 26207

der reporter

Das Familienwochenblatt

Plön/Preetz

Erscheinungsgebiet: Plön, Preetz, Dersau, Ascheberg, Rastorf, Selent, Grebin sowie alle in diesem Gebiet liegenden Orte.

Büro Heikendorf
 Dorfstraße 18, 24226 Heikendorf
 Tel. (04 31) 24 36 24
 Fax (04 31) 24 51 36

BURG-VERLAG GmbH & Co KG
 Fehmarnsches Tageblatt
 23769 Burg auf Fehmarn
 Gertrudenthaler Straße 3

Herausgeber: Burg-Verlag
 Anzeigen: Stefan Reich, Stefan Taubitz, Olaf Glau, Marco Lützel, Manfred Baumgart

Redaktion: Esther Dörrhöfer, Lotta Schneider
 Gesamtherstellung: Burg-Verlag
 20. Jahrgang
 Gültige Anzeigenpreisliste: 1/2015

Auflagenkontrolle durch
 Wirtschaftsprüfer nach den
 Richtlinien BVDA und BDZV

Druckauflage 2. Quartal 2014
 Ausgabe Plön/Preetz: 25.008
 Eutin/Malente & Plön/Preetz: 54.608

Annahmeschluss
für Anzeigen
und Redaktion:
montags 16 Uhr!
 E-Mail für Anzeigen:
 buero@der-reporter.info
 E-Mail für Redaktion:
 redaktion@der-reporter.info

Unsere Partner:

- »der reporter« Eutin
 Burg Verlag GmbH & Co. KG,
 Lübecker Straße 12, 23701 Eutin
 Tel. (0 45 21) 70 11 - 0, Fax 70 11 33
- »der reporter« Neustadt
 BALTICUM-Verlag,
 Tel. (0 45 61) 51 70 - 0, Fax 51 70 90
- »der reporter« Timmendorfer Strand
 Verlag: PM-Druck,
 Tel. (0 45 03) 21 40, Fax 83 08
- »der reporter« Fehmarn / Heiligenhafen
 Stüben-Verlag-Werbung,
 Tel. (0 43 71) 8 62 70, Fax 92 97
- »der reporter« Oldenburg in Holstein
 Verlag: Ostsee-Verlag,
 Tel. (0 43 61) 6 32 03 o. 6 32 04, Fax 6 30 03
- »der reporter« Bad Doberan / Kühlungsborn
 Verlag: NORD-REPORT-VERLAG,
 Tel. (03 82 93) 4 10 00, Fax 41 00 11
- »Probsteer«, Dorfstraße 18, 24226 Heikendorf
 Burg Verlag GmbH & Co. KG,
 Tel. (04 31) 24 36 24, Fax 24 51 36



Für Hörfehler, die bei der telefonischen Aufgabe von Annoncen entstehen, übernimmt der Verlag keine Haftung. In jedem Fall ist der Auftraggeber zur Zahlung der Annoncen-Rechnung verpflichtet.

AUSSTELLUNGEN

PLÖN
Akademie am See.Koppelsberg, Koppelsberg 7:
 Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 9 bis 16 Uhr am Wochenende auf Anfrage. Infos unter 04522-74150

Kulturforum Schwimmhalle Schloss Plön e.V., Schlossgebiet 1a:
 Öffnungszeiten: Dienstag bis Samstag von 14.30 bis 18.30 Uhr, Sonntag 11.30 bis 18.30 Uhr.

Museum des Kreises Plön mit nord-deutscher Glassammlung, Johannisstr. 1:
 Öffnungszeiten: Dienstag bis Sonntag 10 bis 12 Uhr und 14 bis 17 Uhr.
 Anmeldung für Schulklassen und Gruppen unter 04522-744391 oder post@kreismuseum-ploen.de

Naturpark-Haus, Naturpark Holst. Schweiz e.V., Schlossgebiet 9:
 Öffnungszeiten: Täglich außer montags von 12 bis 17 Uhr.
 Gruppen können Termine für einen Besuch unter 04522-749380 vereinbaren.

PREETZ
Café Grün, Markt 24:
 Farbige Momente mit Gabi Lohbeck aus Preetz. Öffnungszeiten: Mittwoch bis Samstag von 10 bis 18 Uhr und Sonntag von 14 bis 18 Uhr.

Heimatmuseum, Mühlenstr. 14:
 Von der Steinzeit bis zum Industriezeitalter im Preetzer Raum (Dauerausstellung).
 Bis 14. September: „Was gibt's Neues“: Malerwerkstatt Schuldt, Fotoatelier Duve, historische Leinenwäsche.
 Ab 27. September: Petonke in Farbe.

Beilagen-Hinweis

Dieser Ausgabe unseres Familienwochenblattes liegen folgende Prospekte bei:

Teilausgabe Eutin:

- Hagebau Eutin
- Jawoll
- Expert Neustadt
- LMKSchulianfang
- Megaland Eutin
- Takko

Teilausgabe Plön/Preetz:

- Hagebau Eutin
- Schuh Eggers
- LMK Schulianfang
- Megaland Eutin
- Haus Schleusenberg
- Takko
- VHS Ascheberg

Wir bitten um freundliche Beachtung.
Fragen hierzu beantworten wir Ihnen gern unter 04521/7011 - 0.

Kontakte

Lieber kräftiger Mann möchte mit Ihr, ca. 40 bis 50, gern auch schwer gehbehindert oder im Rollstuhl ein gemeinsames Leben beginnen. E-Mail an: Baerbalu62@aol.com

1. Mal in Malente!
SEXY POLIN
 30 Jahre - KF 34
 verwöhnt mit
SUPER-Service
 0151-71746823

AUSSTELLUNGEN

Öffnungszeiten: Mittwoch, Samstag und Sonntag 15 bis 17 Uhr. Für Gruppen können Sondertermine vereinbart werden unter 04342/3804 (Heinke Heintzen), 04342/81111 (Renate Hansen) oder 04342/2118 (Erich Klimm).

Kunstkreis Preetz e.V., Gasstraße 5:
 Öffnungszeiten: Donnerstag bis Sonntag von 15 bis 18 Uhr.

LÜTJENBURG
Eiszeitmuseum in Lütjenburg, Nienthal 7:
 Öffnungszeiten bis September: Montag bis Sonntag von 10 bis 18 Uhr.
 Oktober bis April: Dienstag bis Sonntag von 11 bis 17 Uhr.

WANKENDORF
VHS Heimat-Museum, Bahnhofstraße 60:
 Mittwochs von 15 bis 17 Uhr und sonntags von 14 bis 16 Uhr.

GUT WITTMOLDT
 Dauerausstellung „Seeweg“, Bernhard G. Lehmann

FREIZEIT, HOBBY, KURSE

DERSAU
Sonntag, 30. August
 10 Uhr: Slawen-Picknick, Tourismus Verein Dersau e.V.

PLÖN
Donnerstag, 27. August
 14-18 Uhr: Skat und Canasta, Awo Plön, E-Werk, Vierschillingsberg

Montag, 31. August
 14-17.30 Uhr: Klönen, Spielen und Geselligkeit bei Kaffee und Tee, Awo Plön, Mehrgenerationenhaus
 14-17 Uhr: Gemütliches Klönen, Rommé, Canasta und Kaffeetrinken, E-Werk, Vierschillingsberg

Dienstag, 1. September
 16 Uhr: Smilla findet einen Brief, Vorlesen für Kinder ab 4 Jahren, Stadtbücherei
 20 Uhr: Weltladentreff, Gemeindehaus, Markt 25

Mittwoch, 2. September
 14.30-16.45 Uhr: Ganzheitliches Gedächtnistraining, Altes E-Werk, Vierschillingsberg 21

PREETZ
Donnerstag, 27. August
 15 Uhr: Begegnungskaffee - Eine Deutschlandreise mit Petra Könecke und Fieta Hellmuth, Gemeindebegegnungsstätte

Freitag, 28. August
 9-11 Uhr: Computerkurse für Senioren, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4
 14-15.30 Uhr: Ausgabe bei der Preetzer Tafel e.V., Gasstraße 25

14 Uhr: Spielnachmittag: Schach bei der Arbeiterwohlfahrt Preetz e.V., Luise-Bock-Haus, Klosterstraße 9
 15-17 Uhr: Spielnachmittag bei Kaffee und Kuchen - Skat, Rommé, Canasta und andere Gesellschaftsspiele in der Gemeindebegegnungsstätte
 15.30 Uhr: Bingo mit Waltraut, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

FREIZEIT, HOBBY, KURSE

Montag, 31. August
 15-16.30 Uhr: Geselliges Tanzen - Ü 60, DRK Preetz-Tanzkreis, Gemeindehaus an der Stadtkirche, Kirchplatz 15 Uhr: Zeit verschenken - Ehrenamtlichentreff bei Kaffee und Kuchen - Zeit und Freude am Umgang mit Menschen?, Gemeindebegegnungsstätte
 15.30 Uhr: Vorlesen mit Frau Kroll im Kommunikationsraum I, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

Dienstag, 1. September
 14-15.30 Uhr: Ausgabe, Preetzer Tafel e.V., Gasstraße 25

FÜHRUNGEN

PLÖN
Donnerstag, 27. August
 10-12 Uhr: Mit dem Kanu durch die Stadt, Tourist Info Großer Plöner See, Kanuvermietung, Ascheberger Straße 6

19-20.30 Uhr: Psst Nachtgeflüster „Naturkundliche Tour mit Otter-Picknick, in Kanus den Lebensraum von Wasservögeln und Ottern entdecken, Kreisjägerschaft Plön e.V.
 21-23 Uhr: Psst Nachtgeflüster - Den Sternen so nah, ein astronomischer Abendspaziergang auf dem Plöner Planetenpfad, Tourist Info Großer Plöner See, Marktbrücke

Freitag, 28. August
 18-20 Uhr: Mit dem Kanu durch die Stadt, Tourist Info Großer Plöner See, Kanuvermietung, Ascheberger Straße 6

20-22 Uhr: Wenn es Nacht wird in der Holsteinischen Schweiz, Leitung: Edda Kreidelmeyer, mit Hilfe von Bat-Detektoren, Naturpark Holsteinische Schweiz e.V., Schlossgebiet 9

Samstag, 29. August
 11-12.30 Uhr: Kirchen, Kaiser und Kadetten, Plöner Stadt- und Schlossgebietsführung, Tourist Info Großer Plöner See, Bahnhofstraße 5
 15-16 Uhr: Führung durch das Prinzenhaus, Treff Prinzenhaus, Anmeldung unter 04522-50950, Prinzenhaus, Schlossgebiet

Sonntag, 30. August
 15-16 Uhr: Führung durch das Prinzenhaus, Treff Prinzenhaus, Anmeldung unter 04522-50950, Prinzenhaus, Schlossgebiet

Montag, 31. August
 11-12.30 Uhr: Kirchen, Kaiser und Kadetten, Plöner Stadt- und Schlossgebietsführung, Tourist Info Großer Plöner See, Bahnhofstraße 5

Dienstag, 1. September
 17-19 Uhr: Mit dem Kanu durch die Stadt, Tourist Info Großer Plöner See, Kanuvermietung, Ascheberger Straße 6

Mittwoch, 2. September
 11.30-12.30 Uhr: Führung durch das Prinzenhaus, Treff Prinzenhaus, Anmeldung unter 04522-50950, Prinzenhaus, Schlossgebiet

PREETZ
Samstag, 29. August
 12 Uhr: Kirchenführung mit Pastorin Dr. Katrin Gelder, Stadtkirche,

FÜHRUNGEN

Mittwoch, 2. September
10 Uhr: Stadtführung mit Frau Kalb, Quellstein

MÄRKTE**PLÖN**

**Freitag, 28. August und
Dienstag, 1. September**
8-13 Uhr: Wochenmarkt, Marktplatz

PREETZ

**Samstag, 29. August und
Mittwoch, 2. September**
8-13 Uhr: Wochenmarkt, Marktplatz

**MUSIK, FESTE,
PARTYS****BÖRNSDORF**

Sonntag, 30. August
11 bis 16 Uhr: Kartoffelernte auf dem Gelände „Backhuusredder“

KIRCHBARKAU

Sonntag, 30. August
19 Uhr: A-Cappella-Nacht mit Vocaldente, Kartenverkauf unter 04342-84477, St.-Katharinen-Kirche

KLEINMEINSDORF

Samstag, 29. August
15 Uhr: Konzert mit dem „Hanseatischen Gitarrenquartett“, Professor Aigner aus Lübeck, Verein Lutherkirche Kleinmeinsdorf, Lutherkirche Kleinmeinsdorf

PLÖN

Samstag, 29. August
22 Uhr: Eine kleine Nachtmusik, Mondnacht mit Wagners Salonquartett im Prinzenhaus, Schlossgebiet

PREETZ

Mittwoch, 2. September
19 Uhr: Konzert Cello pur, Stadtkirche, Kirchplatz 8

**SELBSTHILFE-
GRUPPEN UND
BERATUNGEN****LÜTJENBURG**

**Donnerstag, 27. August und
Dienstag, 1. September**
13.15-14.30 Uhr: Deutschkurs für Flüchtlinge, Asylbewerber und Migranten, Sprachpaten geben kostenfreien Unterricht, Kreisvolkshochschule Plön, Otto-Mensing-Schule, Friedrich-Speck-Straße 10

PLÖN

Donnerstag, 27. August
10-12 Uhr: Sprechstunde der Gleichstellungsbaufragten der Stadt Plön Ulrike Torges, Info 04522-505722, Rathaus

Freitag, 28. August

9-12 Uhr: Offene Beratung bei Frau und Beruf, Info unter 04522-7983004, Frau und Beruf, Johannisstraße 49

Montag, 31. August

11-15.30 Uhr: Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Horst Schade, Zimmer 4, Rathaus

**SELBSTHILFE-
GRUPPEN UND
BERATUNGEN****Dienstag, 1. September**

15.30-17 Uhr: Info-Treff des Sozialverband Deutschland-OV Plön, Altes E-Werk, Vierschillingsberg 21

PREETZ**Donnerstag, 27. August**

10-12 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730
10.15 Uhr: Treff im Kommunikationsraum I, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

Freitag, 28. August

10.15 Uhr: Treff im Kommunikationsraum I, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

Samstag, 29. August

9.30 Uhr: Treff im Kommunikationsraum I, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

Montag, 31. August

10.15 Uhr: Treff im Kommunikationsraum I, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

19 Uhr: Freundeskreis für Suchtkrankenhilfe für Betroffene, Angehörige und Interessierte, Infos erteilt T. Löhndorf unter 0173-8455106 oder T. Schröder unter 0157-76003770, DRK-Vereinsraum, Gasstraße 25

Dienstag, 1. September

9-12 Uhr: Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Horst Schade, Sozialverband Deutschland Preetz, Gasstraße 25 nach telefonischer Vereinbarung unter 04342-2403, Sozialverband Deutschland Preetz, Gasstraße 25
15-17 Uhr: Teestube, Deutsches Rotes Kreuz Preetz, DRK-Vereinsheim, Gasstraße 25
18-20 Uhr: Frauengesprächskreis Burnout Selbsthilfegruppe, DRK-Vereinsheim, Gasstraße 25

19 Uhr: Treffen der Anonymen Alkoholiker, Bodelschwing-Kirche
19-21 Uhr: Die Fähre e. V. - Treffen der Vereinigung für Angehörige und Freunde psychisch kranker Menschen in Plön und Umgebung e. V., Speicher, Feldmannsplatz 6

Mittwoch, 2. September

10-12 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730
15-17.30 Uhr: Sprechstunde des Versichertenberaters Rolf Krohn, Deutsche Rentenversicherung Bund
15-17 Uhr: Praxis ohne Grenzen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17.30 Uhr: Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

15-17 Uhr: BELOS - Sprechzeiten der Behördenlotsen, Haus der Diakonie/Am Alten Amtsgericht, Am Alten Amtsgericht 5, Tel. 04342-71730

SPORT**PLÖN**

Sonntag, 30. August
7 Uhr: Lauf- und Wanderfestival, Marktplatz

PREETZ**Donnerstag, 27. August**

9.30 Uhr: Gymnastik im Saal, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4
10-11 Uhr: Sitzkreisgymnastik - Bewegung mit Musik und Gedächtnistrainingseinlagen, Petra Könecke gestaltet den abwechslungsreichen Morgen, Gemeindebegegnungsstätte
15.30 Uhr: Kegeln im Saal, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

Freitag, 28. August

9.30 Uhr: Gymnastik im Saal, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

Montag, 31. August

9.30 Uhr: Gymnastik im Saal, Haus am Klostergarten, Klosterstraße 4

Dienstag, 1. September

10-11 Uhr: Sitzkreisgymnastik - Bewegung mit Musik und Gedächtnistrainingseinlagen, Petra Könecke gestaltet den abwechslungsreichen Morgen, Gemeindebegegnungsstätte

- Anzeige -

**Straßenflohmarkt
in Sandkaten**

Plön/Bösdorf (t) Die Bewohner des Bösdorfer Ortsteils Sandkaten bei Plön veranstalten am Sonntag, 30. August von 10 bis 16 Uhr einen Straßenflohmarkt. Über 20 Haushalte nehmen da-

ran teil, es darf nach Lust und Laune gestöbert, gekauft, geklönt und vielleicht ein kleiner Snack zu sich genommen werden. Informationen bei Sabine Gardein unter 04522 - 9742.

Schatzsuche für Kinder

Plön (t) Im Rahmen des „Nachtgeflüsters“ wird in Plön die spannende Kinderaktion „Hoschi und die kleinen Plön-Detektive“ angeboten. Bei dieser aufregenden Schatzsuche machen sich Kinder zwischen 6 und 10 Jahren gemeinsam mit Hoschi, der kleinen Grille“ auf den Weg, den Schatz von Herzog Hans Adolf zu finden. Dabei müssen allerlei Hinweise gefunden und verfolgt werden – eine spannende Geschichte! Dieses kostenfreie Familienangebot findet am Mittwoch, dem 26. August ab 18 Uhr statt; Treffpunkt ist die Schwen-

tinebrücke in Plön! Mehr Infos unter www.nacht-gefuester.de.

6. STRAßENFLOHMARKT

am So., d. 30.8.15 von 10 - 16 Uhr
in ganz Sandkaten / Plön
nur Privathaushalte
Info: 0 45 22 / 97 42

Pflege24Nord

**24-Stunden-Betreuung
in Ihrem eigenen Zuhause!**
Individuelle Betreuung!
**Die bezahlbare Alternative
zum Pflegeheim!**
Tel.: 0 45 61 / 52 56 01
www.pflege24nord.net

Krusenkoppel Kiel

02.9. Hits wie z.B. "Eye in the Sky", "Sirius", "Don't Answer Me", "Prime Time", "Lucifer" u.v.m.!

**ALAN
PARSONS
LIVE
PROJECT**
Greatest Hits Tour 2015

Hotline: 0451 / 58 24 91 43
www.german-concerts.de





Kirchliche Nachrichten

PREETZ

Ev.-luth. Kirchengemeinde Preetz
Stadtkirche, Kirchplatz 8
Samstag, 29. August
 11.30 Uhr: Marktmusik mit Lea Vosgerau aus Leipzig; 18 Uhr: Wochenschlussandacht

Mittwoch, 2. September
 8.45 Uhr: Einschulungsgottesdienst der Hermann-Ehlers-Schule; 10 Uhr: Einschulungsgottesdienst der Wilhelm-Schule

Gemeindehaus an der Stadtkirche Kirchplatz
Dienstag, 1. September
 14.30 Uhr: Spatenchor; 15.15 Uhr: Kinderchor

Mittwoch, 2. September
 17 Uhr: Jugendchor

Bodelschwigh-Kirche
Dienstag, 1. September
 10.30 Uhr: Kochen mit Frau Malitz und Frau Rönnau

Bughagenhaus
Montag, 31. August
 9.30 Uhr: Gymnastik für Senioren mit Petra Könecke; 10.30 Uhr: Gymnastik für Senioren mit Erika von Klinggräff

Dienstag, 1. September
 9 Uhr: Frühstück für Senioren in geselliger Runde, Anmeldung unter 7991153
 19.30-21 Uhr: Posaunenchor

Klosterkirche
Klosterstraße/Klosterhof
Sonntag, 30. August
 10 Uhr: Bilderpredigt

Katholische Kirchengemeinde Christus Erlöser
Hufenweg 19
Donnerstag, 27. August
 18.30 Uhr: Heilige Messe

Sonntag, 30. August
 11.15 Uhr: Heilige Messe

Dienstag, 1. September
 19 Uhr: Meditativer Tanz

Mittwoch, 2. September
 15 Uhr: Club der Begegnung; 17 Uhr: Wortgottesfeier

Ev.-Freikirchliche Gemeinde Preetz
Max-Planck-Straße 2
Sonntag, 30. August
 10 Uhr: Gottesdienst in der Bodelschwigh-Kirche

Leuchfeuer-Gemeinde Preetz
Kührener Straße 2
Donnerstag, 27. August
 17 Uhr: Mittelalter-Workshop für Teenies

Sonntag, 30. August
 10.30 Uhr: Gottesdienst

Familienanzeigen im reporter
 sind überraschend günstig.
 Lassen Sie sich von uns beraten!

PLÖN

Ev.-luth. Kirchengemeinde Plön Nikolaikirche
Sonntag, 30. August
 10 Uhr: Gottesdienst

Lutherkirche Kleinmeinsdorf
Sonntag, 30. August
 9.30 Uhr: Gottesdienst; 10.10 Uhr: Kinder- und Jugendchor

Kirche zu Niederkleveez
Donnerstag, 27. August
 17 Uhr: Jugendgruppe

Freitag, 28. August
 18 Uhr: Jugendgruppe

Sonntag, 30. August
 10 Uhr: Gottesdienst

Mittwoch, 2. September
 19.30 Uhr: Frauenkreis

Gemeindehaus, Markt 26
Freitag, 28. August
 15-17 Uhr: Jungschargruppe (ab 6 Jahre)

Montag, 31. August
 18 Uhr: Jugendgruppe (ab 14 Jahre)

Gemeindehaus, Markt 25
Donnerstag, 27. August
 15 Uhr: Demenz-Gruppe; 19.30 Uhr: Volkstanzkreis; 19.30 Uhr: Trauergruppe für Erwachsene, Anmeldung bei Frau Eckerbe (04526-8775) oder Frau Himmel (04527-276)

Freitag, 28. August
 9.30 Uhr: Meditation am Morgen; 17.45 Uhr: Junior Brass; 19 Uhr: Posaunenchor, Anfängerunterricht nach Absprache

Mittwoch, 2. September
 10 Uhr: Seniorenkantorei

Gemeindehaus Ulmenstraße
Sonntag, 30. August
 17 Uhr: Gottesdienst

Gemeinderaum Kleinmeinsdorf
Montag, 31. August
 16 Uhr: Blockflötenunterricht (ab 5 J.)

Gemeindesaal, Steinbergweg 20
Donnerstag, 27. August
 9.45 Uhr: Bibelgesprächskreis

Katholische Kirchengemeinde St. Antonius
Brückenstraße 15
Sonntag, 30. August
 9.30 Uhr: Heilige Messe

Dienstag, 1. September
 9 Uhr: Eucharistiefeier, 0 Uhr: Erwachsenenkantorei

MALENTE

Ev.-luth. Kirchengemeinde Malente
Maria-Magdalenen-Kirche
Sonntag, 30. August
 9.30 Uhr: Gottesdienst und anschließend Pilgertag

Mittwoch, 2. September
 9.30 Uhr: Gottesdienst zum Schulanfang

Haus der Kirche, Janusallee 5
Donnerstag, 27. August
 15 Uhr: Seniorenkreis

MALENTE

Gemeindehaus
Donnerstag, 27. August
 16.30-18 Uhr: Band; 19.30-21.30 Uhr: Kirchenchor

Dienstag, 1. September
 15-17 Uhr: Handarbeitskreis

Mittwoch, 2. September
 16.30-18 Uhr: Töpfern für Kinder; 18.30-20 Uhr: Töpfern für Erwachsene

Katholische Kirchengemeinde St. Marien Bad Malente
Samstag, 29. August
 18 Uhr: Eucharistiefeier

Dienstag, 1. September
 14.30 Uhr: Rosenkranzgebet; 15 Uhr: Gottesdienst

Christliche Gemeinschaft Königsberger Straße 38
Sonntag, 30. August
 11 Uhr: Gottesdienst mit Kindergottesdienst

Montag, 31. August
 Hauskreise zu erfragen unter 04523-7509 oder 3191

Mittwoch, 2. September
 15 Uhr: Kaffeestube; 18 Uhr: Bibel- und Gebetsstunden

UMLAND

Ev.-luth. Kirchengemeinde Neukirchen
St.-Johannis-Kirche, Hauptstraße 22
Sonntag, 30. August
 11 Uhr: Gottesdienst

Dienstag, 1. September
 9 Uhr: Einschulungsgottesdienst der Dannauer Grundschule

Arzt-Notdienst

Plön/Preetz
 Der ärztliche Bereitschaftsdienst bei akuten Gesundheitsproblemen ist außerhalb der üblichen Sprechstundenzeiten insbesondere an Wochenend- und Feiertagen unter der landesweit einheitlichen Rufnummer **116117** (kostenlos) zu erreichen.
 Die zentrale Anlaufpraxis ist die Klinik Preetz, Krankenhaus des Kreises Plön, Am Krankenhaus 5, 24211 Preetz. Öffnungszeiten: Montag, Dienstag und Donnerstag 19 bis 21 Uhr; Mittwoch und Freitag 17 bis 21 Uhr; Samstag, Sonntag und an Feiertagen 10 bis 13 Uhr und 17 bis 21 Uhr.

Standortärztlicher Bereitschaftsdienst der Bundeswehr Kreis Plön:
 Marinesitätsstaffel Plön, Ruhleben 30, Plön, Tel. 04522/7650.

Bereitschaftsdienst der Zahnärzte:
 Der Bereitschaftsdienst der Zahnärzte in Plön und Umgebung für das kommende Wochenende (von Freitag, 15 Uhr, durchgehend bis Montag, 7 Uhr) ist unter dem Ärzte-Notruf für den Kreis Plön unter Tel. 04342/4142 zu erreichen.

UMLAND

Mittwoch, 2. September
 9 Uhr: Einschulungsgottesdienst der Sieversdorfer Grundschule

Kindertagesstätte „Regenbogen“ Salseler Weg 2
Mittwoch, 2. September
 15.30-16.30 Uhr: Eltern-Kind-Gruppe

Apotheken-Notdienst

Die nächsten zwei notdienstbereiten Apotheken für Preetz und Plön:
 jeweils von 8:00 Uhr des angegebenen Tages bis 8:00 Uhr des Folgetages

Mittwoch, 26. August 2015
 Apotheke an der Stadtkirche, Kirchenstr. 52, 24211 Preetz, 04342-5350
 Anschütz-Apotheke, Kätnersredder 83, 24232 Schönkirchen, 0431-27575

Donnerstag, 27. August 2015
 Kur-Apotheke, Schillener Str. 2, 24306 Plön, 04522-760869
 Die Kgl. Privil. Apotheke und AR-BOMED Sanitätshaus, Plöner Str. 5, 23623 Ahrensböök, 04525-1228

Freitag, 28. August 2015
 Schwentine-Apotheke, Markt 4, 24211 Preetz, 04342-2814
 Apotheke am Andreas-Hofer-Platz, Andreas-Hofer-Platz 10, 24147 Kiel, 0431-781009

Samstag, 29. August 2015
 Prinzen-Apotheke, Eutiner Str. 17 - 18, 24306 Plön, 04522-760576
 Löwen-Apotheke am Markt oHG, Markt 10, 24211 Preetz, 04342-71550

Sonntag, 30. August 2015
 Friesen-Apotheke, Bahnhofstr. 37 - 39, 23714 Bad Malente, 04523-990707
 Bebelplatz-Apotheke, Bebelplatz 11, 24146 Kiel, 0431-781718

Montag, 31. August 2015
 Hof-Apotheke am Markt, Lange Str. 1, 24306 Plön, 04522-74090
 Apotheke am Dorfplatz, Dorfstraße 156, 24222 Schwentinental, 0431-799750

Dienstag, 1. September 2015
 Rosen-Apotheke, Am Berliner Platz, 23701 Eutin, 04521-798071
 Skarabäus-Apotheke, Sophienblatt 12, 24103 Kiel, 0431-660740

Mittwoch, 2. September 2015
 Apotheke am Neuen Markt, Freischützstr. 3, 23701 Eutin, 04521-71731
 Herz-Apotheke, Schönkirchener Str. 80, 24149 Kiel, 0431-240050

Zentrale Apotheken-Notdienst-Auskunfts-Nummer:
 Vom Handy alle Netze ohne Vorwahl (69 Cent/Minute) Tel. 22833
 Vom Festnetz (kostenfrei) Tel. 0800-0022833

Herzenswunsch

Ein Geschwisterkind für Rosalinde

Plön (los) Märchen haben ihren festen Platz in der Welt der Kinder. Speziell für die kleinen Kinder ab vier Jahren hatte sich Christine Hannemann vom Theater Zeitgeist ein ganz neues Stück ausgedacht, das am Sonntag, 30. August zum letzten Mal aufgeführt wird. Das Besondere: Die Geschichte um eine kleine Prinzessin wird im Plöner Schlosspark und dem Prinzenhaus als mobiles Stationstheater aufgeführt. Dank Matthias Meyer-Göllners lustiger Liedschöpfung wurde die Geschichte mit passendem musikalischem Beiwerk ausgestattet, das mit seinen ohrwurmverdächtigen Refrains zum mitträllern animiert – der Radiorekorder macht's möglich.



Paar König Hibiskus XI (Stefan Ahrens) und Königin Hortensia (Andrea Scheff) leidet darunter, keinen Nachwuchs zu haben. Zum Glück gibt es eine Hexe,

die insbesondere Kindern, die schon in jungen Jahren sehr schwere Erfahrungen verarbeiten müssen, wichtige Hilfen bieten. Verknüpft ist die Auf-führung von Theater Zeitgeist deshalb mit einer Spendenaktion, die das Projekt „Kinder lebensbedrohlich erkrankter Eltern“ (KLEE) der Hospizinitiative Kiel unterstützt. Kinder und Jugendliche sowie deren Familien erhalten durch KLEE eine kostenfreie Beratung und Begleitung in einer Lebenslage, in der es um das bevorstehende Sterben eines Elternteils geht.



lich. Ab 16.30 Uhr wird sich zeigen, ob „Prinzessin Rosalindes größter Wunsch“ am Ende in Erfüllung gehen wird. Dass auch in märchenhaften Königreichen schwierige Prob-

die einen wirksamen Babyzauber kennt. Bald wird Prinzessin Rosalinde (Leonie Scheff) geboren, die allerdings als Einzelkind heranwächst. Doch genau dieser Umstand wächst sich zum Problem aus und Rosalinde wünscht sich bald dringend ein Geschwisterchen. Schließlich macht sich das Kind auf den Weg, eine Schwester zu finden. Dabei begegnet sie allerlei Gestalten wie dem Waldkind (Pauline Scheff), einem weisen Drachen (Julius Schreiber), dem Waldschrat (Tanja Schröder) und schließlich auch der Hexe Lavendula (Christine Hannemann). In der hiesigen Welt gehen nicht immer alle



me zu lösen sind, ist Christine Hannemanns Geschichte schnell zu entnehmen: Das kinderlose

Herzenswünsche in Erfüllung, es gibt weder Zauberei noch echte Hexen. Aber es gibt Projekte,

Unser Sonnenschein ist da!
Clara Sophie Voß
 *17.08.2015 • 50cm • 2650 g
 Wir sind überglücklich!
Janina Leu & Tim Voß
 Es freuen sich mit uns: Bärbel Leu & Rudolf Bröker,
 Gitta & Dr. Walter Voß

Wir freuen uns riesig über die Geburt
 unseres gesunden Sohnes
Henri Friedrich
 13. 08. 2015
Maja Witt & Ruven Ruesch

Peer
 ist da und wir sind überglücklich!
 16.8.2015 • 3760g • 53 cm
Inga, Carlo & Spock
 Einen riesigen Dank an unsere Hebamme Ulla
 und die Klinik Dreetz, die uns so toll unterstützt haben.

st. Flass, "Ihr Florist im Ostseebad"

Wenn Du bei Nacht den Himmel anschaust,
 wird es Dir sein, als lachten alle Sterne,
 weil ich auf einem von ihnen wohne,
 weil ich auf einem von ihnen lache.

Du allein wirst Sterne haben, die lachen können und er lachte wieder.
 Und wenn Du Dich getröstet hast (man tröstet sich immer)
 wirst Du froh sein, mich gekannt zu haben.

Emy, Meli, Sandra, Olli und Frank





stefan m.

fashion für Sie & Ihn



// SAISONERÖFFNUNG HERBST/WINTER 2015/16

Cashmere Herren Pullover
2fädig, als Rund oder V // 129.95 €

Hilt
Herren Hosen
Winterbaumwolle // 129.95 €

SCHNEIDERS
SALZBURG
LACO
Damen Janker
// 399.95 €
Tuch
// 159.95 €

Christian Berg
V-Pullover
mit Leder-Patches, Wolle/Cashmere // 59.95 €

GANT
Herren-Hemden
// 99.95 €

M MASON'S
Damen Samthosen
// 149.95 €

Poncho
Wolle/Baumwolle // 69.95 €

WENDY STARK
LACO
Blusen // 99.95 €
Tuch // 69.95 €

POST&CO
STAFF
JEANS&CO
Damenjeans // 99.95 €
Gürtel // 109.95 €

stefan m. // 6.99 €
Grauburgunder

Schal
// 99.95 €
GANT

seidensticker
Herrenhemden
// 59.95 €

JOOP!
LACO
Herren Cityhemden Slim // 69.95 € // 79.95 €
Krawatte // 69.95 €

Verbraucher-Informationen

Unser Service für Sie
Persönliche individuelle Beratung.
Sofort-Änderungsservice durch
gelernte Damen- und Herrensneider.
Geschenkgutscheine.
Espresso, Cappuccino oder Kaffee
Glas Prosecco.
Individuelle Termin-
vereinbarung.

stefan m.

fashion für Sie & Ihn

LANGE STRASSE 10 - 24306 PLÖN - TELEFON (0 45 22) 20 65

www.stefanm-mode.de